

Catálogo

Accesorios

Piezas de recambio



Gama S8

Impresión de pequeños
caracteres por
proyección de tinta

S8 Classic

S8 Master

S8 IP65

S8 Contrast

S8 Egg Classic

S8 Egg Master



A20512 – B0



A **DOVER** COMPANY

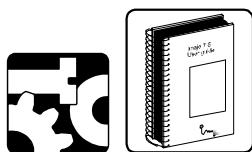
Índice



..... Instrucción preliminar **p.7**



..... Cómo utilizar el catálogo **p.10**



..... Manuales **p.12**



..... Interfaz hombre - máquina **p.18**

Toda impresora S8 **p.18**

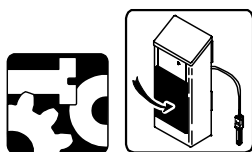


..... Compartimiento electrónico **p.19**

Toda impresora S8 **p.19**

Impresora de 1 cabezal, monochorro y bichorro **p.20**

Impresora de 2 cabezales y 1 cabezal cuatrichorros **p.21**



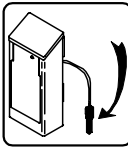
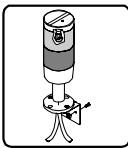
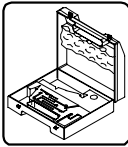
..... Compartimiento circuito de tinta **p.23**

S8 Classic, S8 Master, S8 IP65 **p.23**

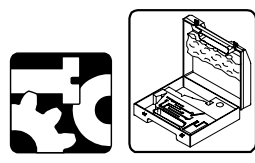
S8 Egg Classic, S8 Egg Master **p.29**

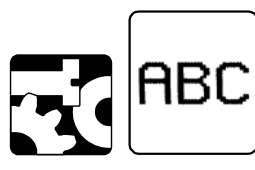
S8 Contrast **p.33**

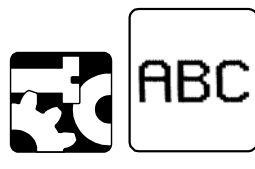
Índice

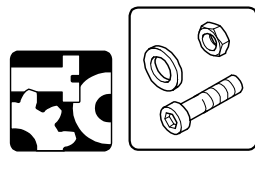
		 Compartimiento trasero p.36
		Toda impresora S8 p.36
		 Módulo de impresión p.39
		Monochorro p.39
		Bichorro p.44
		Cuatrichorros p.49
		 Accesorios p.53
		Piés y soportes p.53
		Soportes p.58
		Células p.60
		Tacómetro p.62
		Kit secado del cabezal, protección cabezal p.64
		Cepillo antiestático, kit de soplado de aire, otros p.66
		Alarmas p.68
		 Artículos de seguridad p.71
		Toda impresora S8 p.71

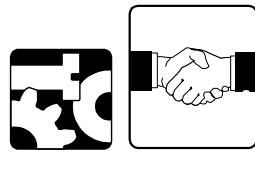
Índice

	Articulos de mantenimiento	p.72
	S8 Classic, S8 Master, S8 IP65, S8 Egg Classic, S8 Egg Master	p.72
	S8 Contrast	p.74

	 Opciones de software	p.76
---	----------------------------	-------------

	 Datos de escritura	p.78
	S8 Classic, S8 Egg Classic	p.78
	S8 Master, S8 IP65, S8 Contrast, S8 Egg Master	p.80

	 Tornillería	p.83
---	-------------------	-------------

	 Los servicios Imaje	p.86
---	---------------------------	-------------

Instrucción preliminar



Antes de realizar cualquier intervención, lea este manual de instrucciones y la ficha de datos de seguridad (MSDS) de los consumibles utilizados.

Desconectar la impresora de la red eléctrica antes de realizar cualquier intervención que necesite que se desmonte o se cambie un componente.

Responsabilidad

IMAJE no se compromete en caso de no respetar las instrucciones de seguridad y, de forma general, de no respetar las normas de seguridad elementales relativas a la utilización de las impresoras.

Este equipo está conforme con los reglamentos del ministerio de trabajo en la fecha de fabricación.

Cualquier modificación o intervención implica la responsabilidad de su autor en lo que se refiere a sus posibles consecuencias.

Lo mismo sucede para cualquier utilización de la impresora no conforme a las especificaciones de IMAJE.

Las impresoras IMAJE han obtenido los certificados de seguridad que responden a las normas de seguridad cuando se utilizan según las recomendaciones de IMAJE.

Toda modificación aportada puede poner en tela de juicio la conformidad de las impresoras a estas normas de seguridad.

A partir de este momento la responsabilidad de IMAJE no se podrá invocar en caso de fallo de funcionamiento o de daño resultante a la modificación aportada o en caso de incidentes consecutivos a la utilización de la impresora para otros fines que no sean aquéllos para los que ha sido diseñada. Corresponde al usuario la responsabilidad de las precauciones relacionadas con el uso que hace de la impresora.

Salud / hygiene

Leer atentamente la ficha de datos de seguridad (MSDS) de los consumibles utilizados.

Nivel de ruido máx. < a 60 db A.

Prevención de incendio

Respetar rigurosamente las instrucciones de la ficha de datos de seguridad (MSDS) de los consumibles utilizados.

Para garantizar la protección contra incendios, utilizar sólo la mezcla de tinta/disolvente siguiente: ACETONA / ALCOHOL / AGUA / ÉSTER.

Instrucción preliminar



No dejar nunca cerca de la impresora, recipientes que contengan tinta, aditivos o productos utilizados para la limpieza de la impresora, ni trapos impregnados de tinta, aunque estén secos.

Entorno

Temperatura de funcionamiento : de +5°C a +45°C (de +41°F a +113°F).

Humedad: de 0 a 90 % HR sin condensación.

El empleo de ciertas tintas puede limitar los límites de temperatura y humedad (ver la ficha de especificación de utilización de la tinta).

Está prohibido utilizar la impresora en una atmósfera explosiva.

Instalación

Se debe instalar la impresora en un lugar ventilado y alejado de cualquier fuente de calor, llama o chispa.

La impresora y los cabezales de impresión deben estar fijados mediante los dispositivos de fijación previstos para ello.

La instalación de la impresora en la cadena de producción no debe provocar riesgos para el personal.

El puesto de trabajo del operario debe estar situado frente a la impresora.

La conexión a la red eléctrica monofásica con tierra debe realizarse con ayuda de un cable suministrado con la impresora. Debe poder accederse con facilidad al enchufe normalizado que equipa dicho cable.

La instalación eléctrica y la neumática antes de la impresora deben ser conformes a las normas vigentes.

Cuando se fije la impresora o una parte de la impresora a un soporte, este debe estar conectado a tierra.

Conectar a tierra las piezas conductoras no referenciadas con un potencial y que se encuentren en relación con la impresora o cercanas a ella (chasis metálicos, tapas protectoras, etc.).

Utilización

La impresora está diseñada para marcar, sin contacto, por proyección de tinta. Está prohibida cualquier otra utilización que se haga de la impresora, ello comprometería la responsabilidad de su autor en lo que se refiere a las posibles consecuencias que se deriven de ello.

Está prohibido utilizar consumibles (tinta, aditivo, producto de limpieza o producto de mantenimiento) que no sean los consumibles de Imaje, ello comprometería la

Instrucción preliminar



responsabilidad de su autor en lo que se refiere a las posibles consecuencias que se deriven de ello.

Está prohibido utilizar otro tipo de consumible Imaje, sin el acuerdo por escrito de Imaje, ello comprometería la responsabilidad de su autor en lo que se refiere a las posibles consecuencias que se deriven de ello.

Manipulación

Cuando la impresora contenga consumibles, no deberá volcarse y sólo se podrá desplazar verticalmente.

Vaciar totalmente la impresora antes de desplazarla en otra posición que no sea vertical.

La manipulación de la impresora se realiza con ayuda del dispositivo de prensor previsto para ello.

Mantenimiento - reparación

Desconectar la impresora de la red eléctrica antes de realizar cualquier intervención que necesite montar o cambiar componentes.

Emplear herramientas adecuadas para realizar cualquier intervención en el circuito eléctrico y el hidráulico.

Después de cada intervención de mantenimiento, vaciar y limpiar los recipientes empleados y no utilizar trapos con consumibles cerca de la impresora.

Se recomienda que las intervenciones sean llevadas a cabo por personas que hayan seguido la formación técnica que ofrece Imaje.

Cómo utilizar el catálogo



Las piezas que se pueden pedir están señaladas en forma de nomenclaturas, que comprenden las indicaciones siguientes:

- referencia de la pieza en la ilustración,
- referencia Imaje,
- designación con, entre paréntesis, la cantidad que puede suministrarse y anotaciones sobre la función y demás características,

La ilustración asociada a la nomenclatura representa en forma de vista seccionada el conjunto de las piezas.

Las piezas no identificadas no se pueden pedir y no se encuentran en la nomenclatura. Se diseñan para facilitar la comprensión de un conjunto.

Programa de módulos recuperables

Los módulos recuperables se encuentran disponibles dentro del marco del "programa cambio estándar IMAJE".

Se trata de piezas reacondicionadas: se han reemplazado los componentes usados o dañados.

Estas piezas se identifican en el catálogo cliente mediante una referencia específica que comienza por ENR, ejemplo.

	Referencia
Pieza nueva	ENM6908
Pieza recuperada	ENR6908

Los módulos recuperables se encuentran disponibles en las condiciones siguientes:

- una pieza reacondicionada tiene componentes reciclados,
- la pieza de origen defectuosa se devuelve a IMAJE y se convierte en propiedad de IMAJE,
- la pieza de origen defectuosa no ha sido modificada, deteriorada y no se ha retirado ningún componente,
- se ha respetado la utilización de la pieza de origen defectuosa y las instrucciones de mantenimiento,
- se ha respetado los procedimientos de limpieza y de vaciado de la pieza de origen defectuosa.

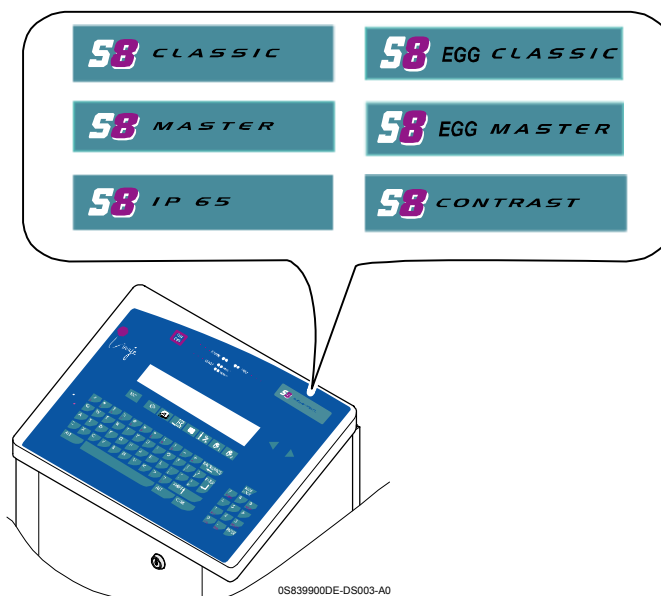
Cómo utilizar el catálogo



Cómo reconocer una impresora

En la parte superior del teclado de la impresora está colocada una etiqueta que indica el tipo de la impresora (véase el índice).

- S8 Classic:** Impresora para marcados sencillos.
S8 Master : Impresora con pantalla WYSIWYG * para los marcados más complicados.
S8 IP65 : Impresora con pantalla WYSIWYG * para marcados en entornos difíciles.
S8 Contrast : Impresora con pantalla WYSIWYG * para marcados sobre fondos oscuros.
S8 Egg Classic : Impresora para el marcado de cáscaras de huevo.
S8 Egg Master : Impresora con pantalla WYSIWYG * para el marcado de cáscaras de huevo.



Cómo efectuar el pedido

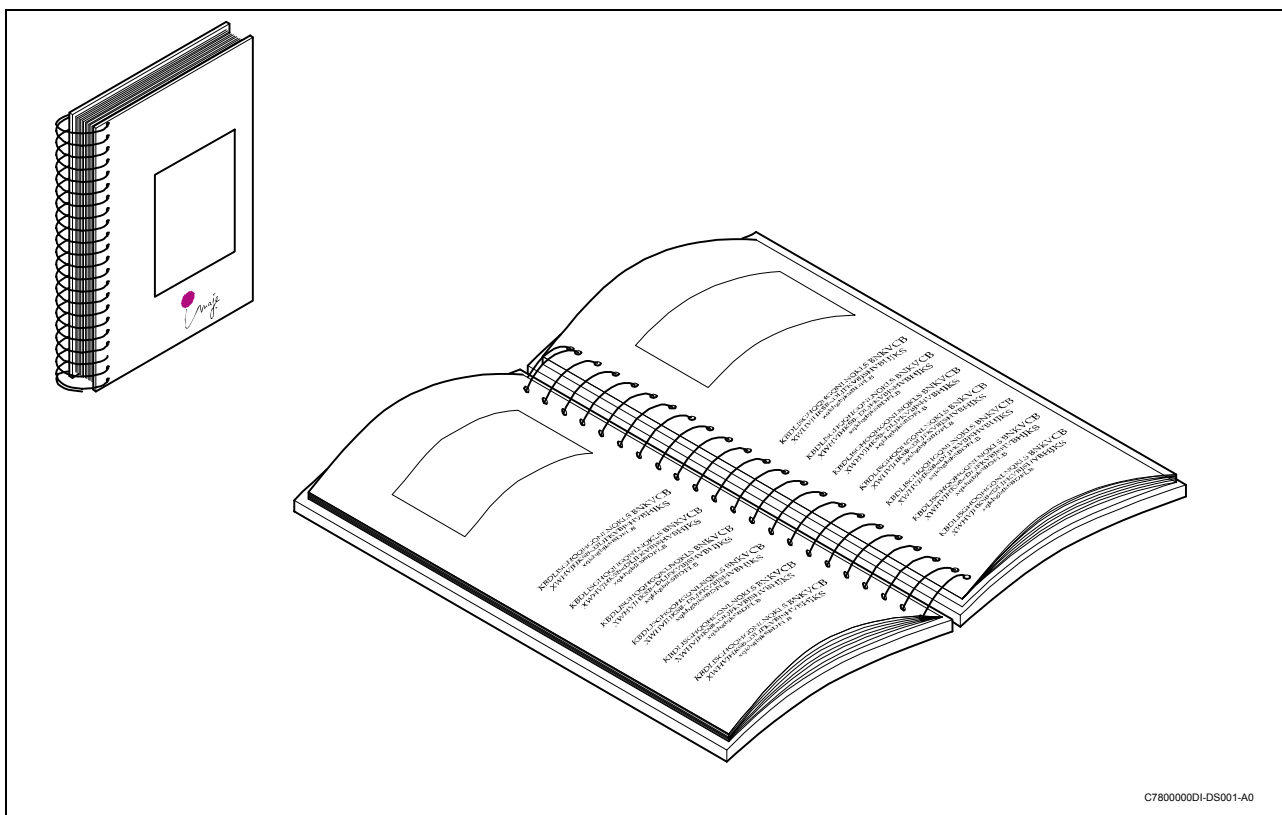
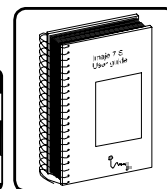
Los pedidos pueden hacerse por correo, fax o teléfono. En este último caso, es necesario una confirmación por escrito.

Para el pedido de piezas, contactar con su representante IMAJE.

Las precisiones siguientes deben aparecer en los pedidos de piezas de repuesto:

- referencia de la pieza,
- designación,
- cantidad deseada,
- fecha de entrega solicitada,
- instrucciones de expedición,
- número de pedido.

* WYSIWYG : What You see it's What You Get.



C7800000DI-DS001-A0

Referencia

Designación

Catálogos de accesorios, piezas de recambio para todas las impresoras S8

A20510	Catálogo - Gama S8 - Francés
A20511	Catálogo - Gama S8 - Inglés
A20512	Catálogo - Gama S8 - Español
A20513	Catálogo - Gama S8 - Americano
A23943	Catálogo - Gama S8 - Portugués
A23944	Catálogo - Gama S8 - Alemán
A23945	Catálogo - Gama S8 - Italiano

Manuales V24 - RS232 para todas las impresoras S8

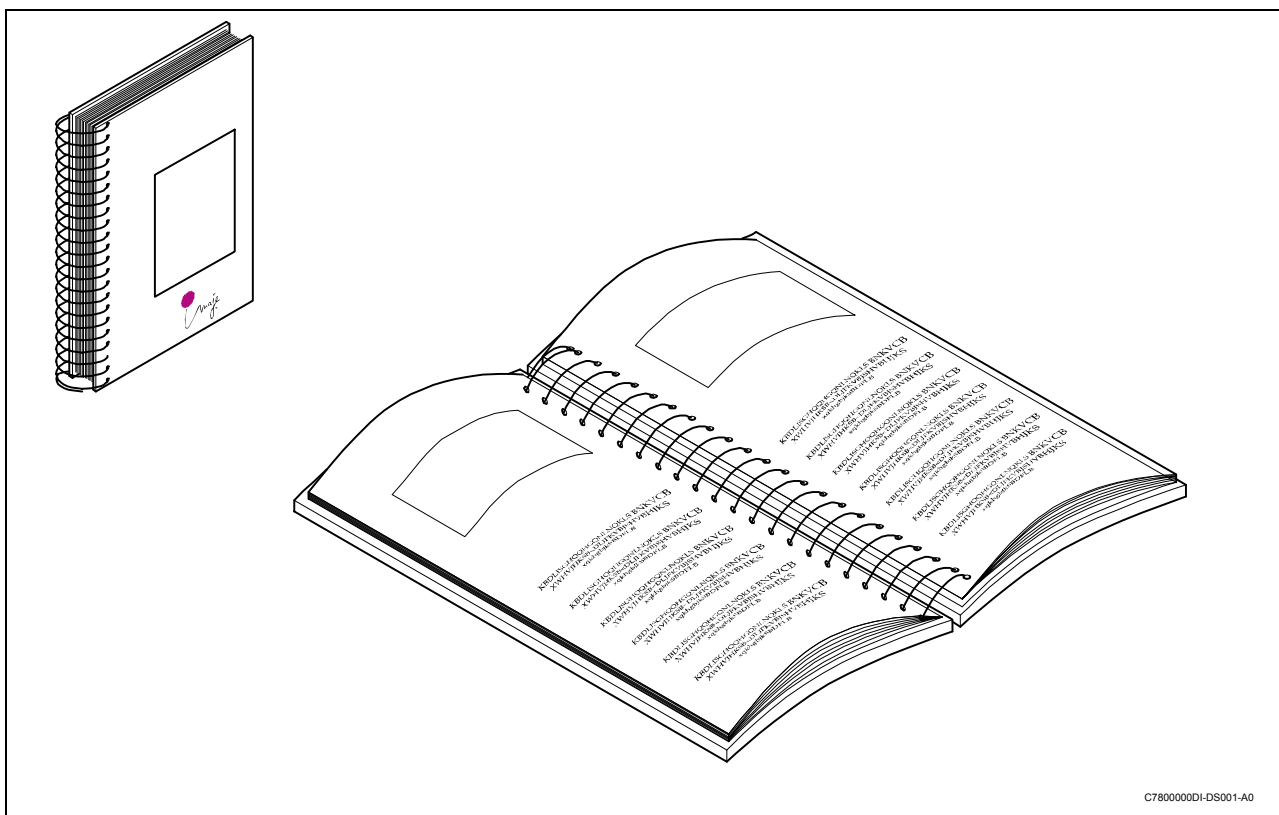
A20739	Manual V24 - Francés
A20740	Manual V24 - Inglés

Manuales para la impresora S8 Classic y S8 Egg Classic

A20732	Manual de la impresora - Classic - Francés
A20733	Manual de la impresora - Classic - Inglés
A20821	Manual de la impresora - Classic - Americano
A20822	Manual de la impresora - Classic - Español
A25217	Manual de la impresora - Classic - Alemán
A25220	Manual de la impresora - Classic - Italiano
A25223	Manual de la impresora - Classic - Portugués
A25226	Manual de la impresora - Classic - Brasileño
A25232	Manual de la impresora - Classic - Chino
A20716	Memorándum - Classic - Francés
A20720	Memorándum - Classic - Inglés



Imaje



C7800000DI-DS001-A0

Referencia

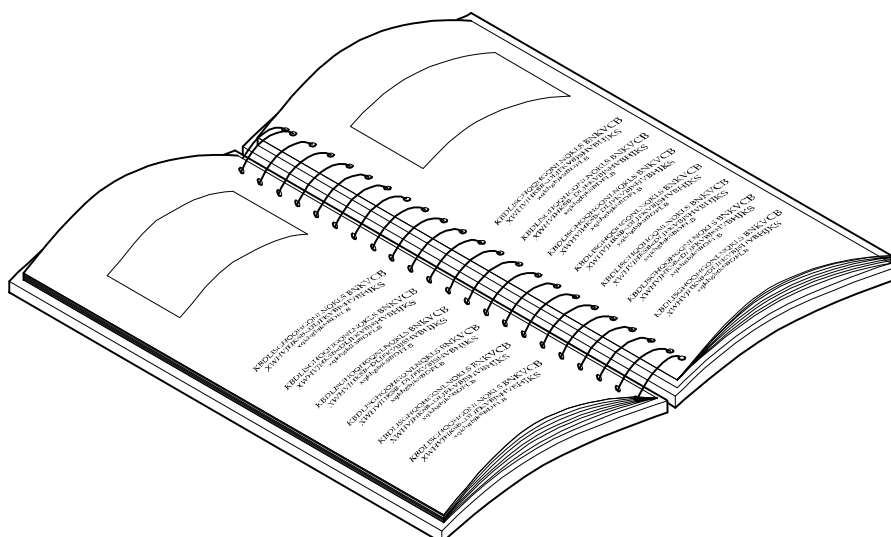
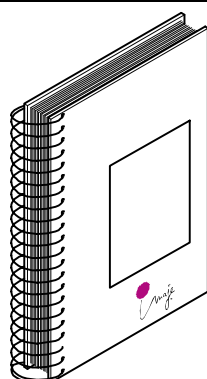
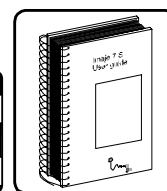
Designación

Manuales para la impresora S8 Classic y S8 Egg Classic (continuación)

A20824	Memorándum - Classic - Español
A25215	Memorándum - Classic - Alemán
A25218	Memorándum - Classic - Italiano
A25221	Memorándum - Classic - Portugués
A25233	Memorándum - Classic - Holandés
A25234	Memorándum - Classic - Sueco
A25235	Memorándum - Classic - Noruego
A25237	Memorándum - Classic - Danés

Manuales para la impresora S8 Master y S8 Egg Master

A20636	Manual de la impresora - Master - Francés
A20734	Manual de la impresora - Master - Inglés
A20825	Manual de la impresora - Master - Americano
A20826	Manual de la impresora - Master - Español
A25245	Manual de la impresora - Master - Alemán
A25248	Manual de la impresora - Master - Italiano
A25251	Manual de la impresora - Master - Portugués
A25260	Manual de la impresora - Master - Chino
A25257	Manual de la impresora - Master - Japonés
A25254	Manual de la impresora - Master - Brasileño
A20717	Memorándum - Master - Francés
A20721	Memorándum - Master - Inglés
A20828	Memorándum - Master - Español



C7800000DI-DS001-A0

Referencia

Designación

Manuales para la impresora S8 Master y S8 Egg Master (continuación)

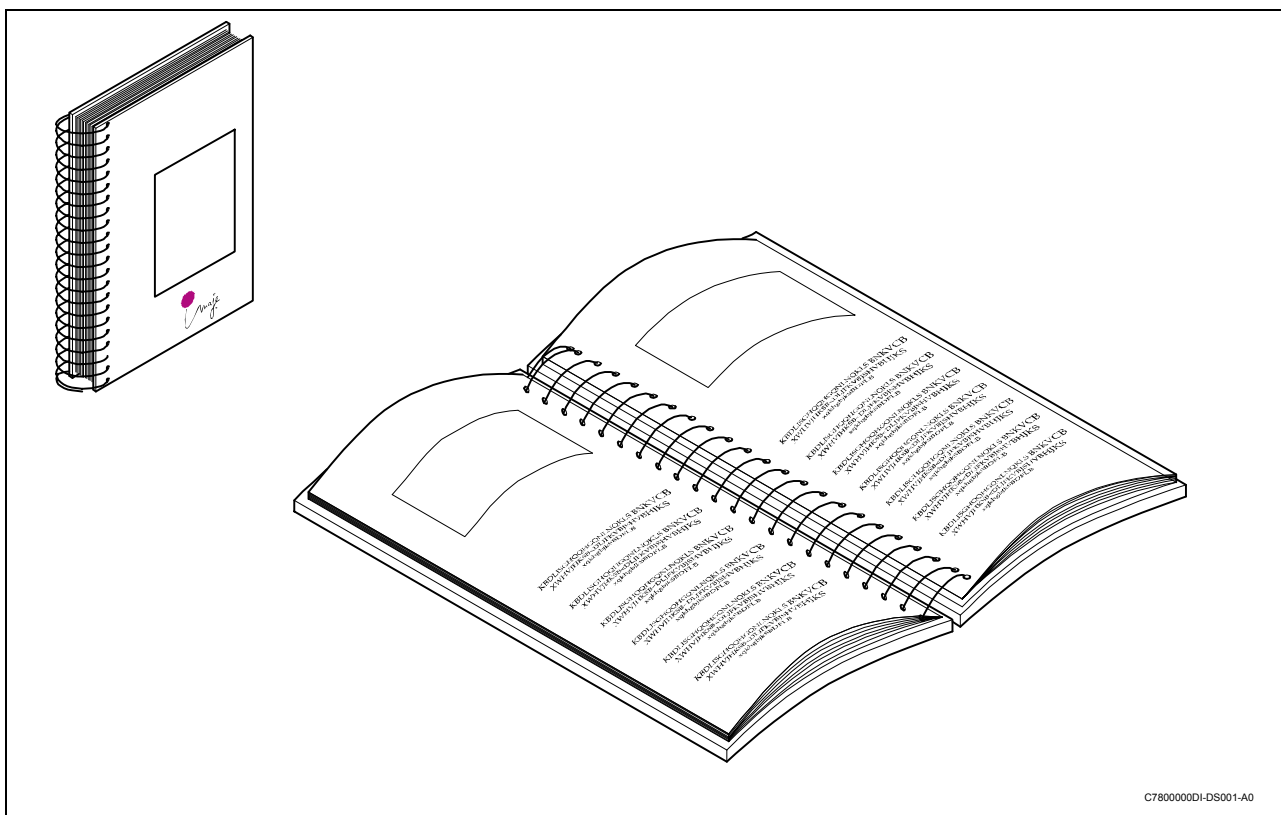
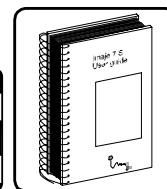
A25243	Memorándum - Master - Alemán
A25246	Memorándum - Master - Italiano
A25249	Memorándum - Master - Portugués
A25258	Memorándum - Master - Chino
A25261	Memorándum - Master - Holandés
A25262	Memorándum - Master - Sueco
A25263	Memorándum - Master - Noruego
A25264	Memorándum - Master - Checo
A25265	Memorándum - Master - Danés
A25266	Memorándum - Master - Hebreo
A25267	Memorándum - Master - Ruso
A25268	Memorándum - Master - Tailandés
A25269	Memorándum - Master - Coreano
A25270	Memorándum - Master - Polaco
A25466	Memorándum - Master - Finés
A25470	Memorándum - Master - Húngaro
A25474	Memorándum - Master - Griego
A25478	Memorándum - Master - Vietnamita

Manuales para la impresora S8 IP65

A20637	Manual de la impresora - IP65 - Francés
A20735	Manual de la impresora - IP65 - Inglés
A20829	Manual de la impresora - IP65 - Americano



Image



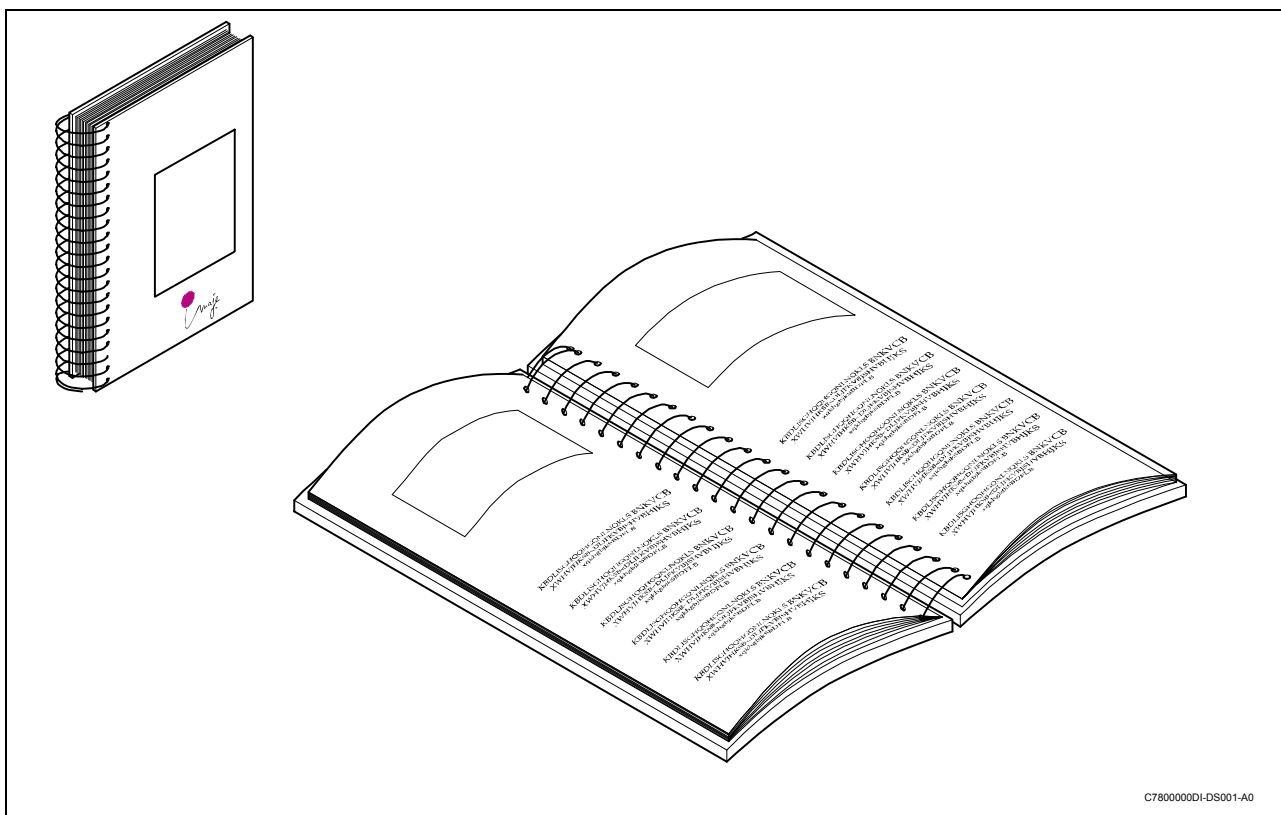
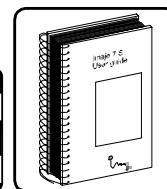
C7800000DI-DS001-A0

Referencia

Designación

Manuales para la impresora S8 IP655 (continuación)

A20830	Manual de la impresora - IP65 - Español
A25273	Manual de la impresora - IP65 - Alemán
A25276	Manual de la impresora - IP65 - Italiano
A25279	Manual de la impresora - IP65 - Portugués
A25282	Manual de la impresora - IP65 - Brasileño
A25288	Manual de la impresora - IP65 - Chino
A20718	Memorándum - IP65 - Francés
A20722	Memorándum - IP65 - Inglés
A20832	Memorándum - IP65 - Español
A25271	Memorándum - IP65 - Alemán
A25274	Memorándum - IP65 - Italiano
A25277	Memorándum - IP65 - Portugués
A25289	Memorándum - IP65 - Holandés
A25290	Memorándum - IP65 - Sueco
A25291	Memorándum - IP65 - Noruego
A25292	Memorándum - IP65 - Checo
A25293	Memorándum - IP65 - Danés
A25294	Memorándum - IP65 - Hebreo
A25295	Memorándum - IP65 - Ruso
A25297	Memorándum - IP65 - Coreano
A25298	Memorándum - IP65 - Polaco
A25467	Memorándum - IP65 - Finés
A25471	Memorándum - IP65 - Húngaro



C7800000DI-DS001-A0

Referencia

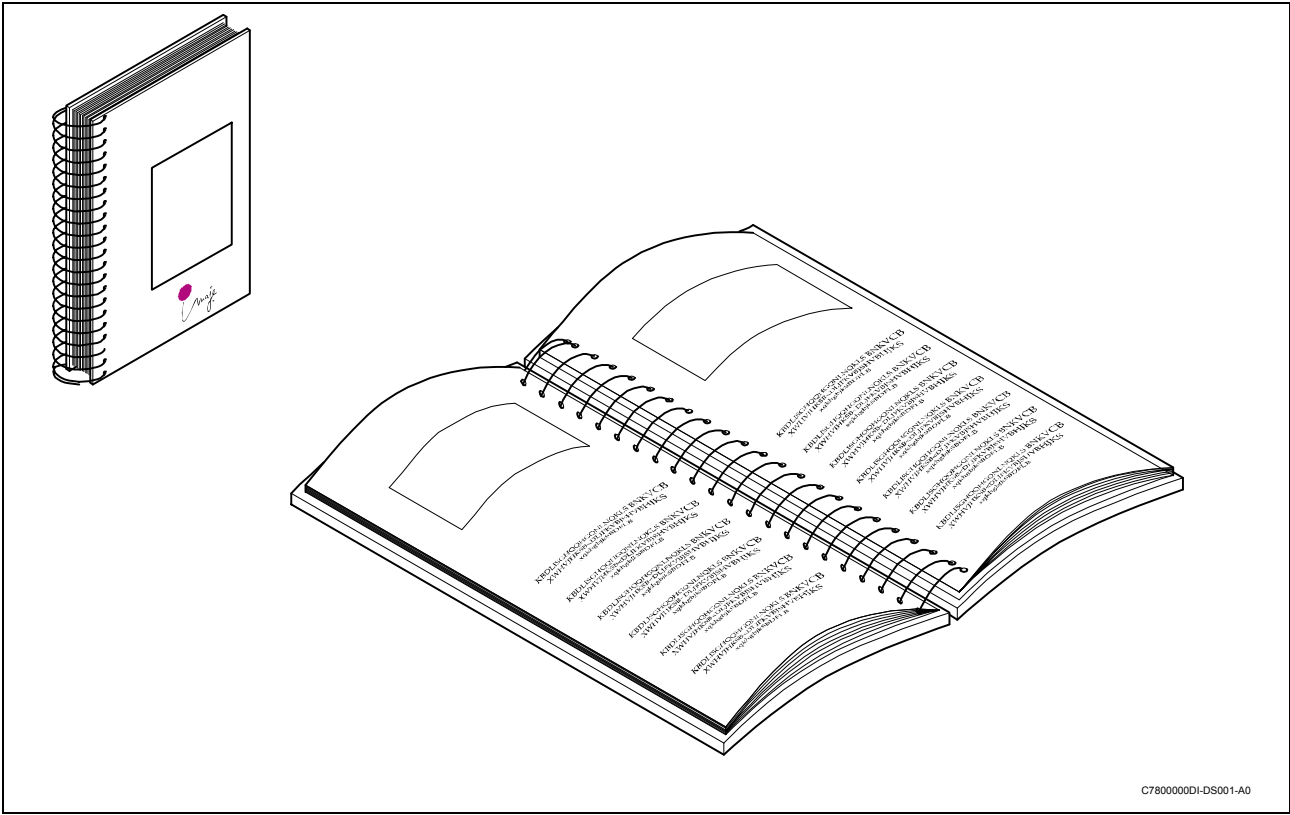
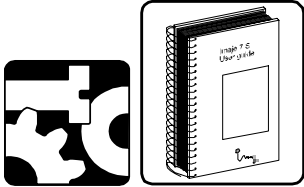
Designación

Manuales para la impresora S8 IP65 (continuación)

A25475	Memorándum - IP65 - Griego
A25479	Memorándum - IP65 - Vietnamita

Manuales para la impresora S8 Contrast

A20638	Manual de la impresora - Contrast - Francés
A20736	Manual de la impresora - Contrast - Inglés
A20833	Manual de la impresora - Contrast - Americano
A20834	Manual de la impresora - Contrast - Español
A25301	Manual de la impresora - Contrast - Alemán
A25304	Manual de la impresora - Contrast - Italiano
A25307	Manual de la impresora - Contrast - Portugués
A25310	Manual de la impresora - Contrast - Brasileño
A25313	Manual de la impresora - Contrast - Japonés
A25316	Manual de la impresora - Contrast - Chino
A20719	Memorándum - Contrast - Francés
A20723	Memorándum - Contrast - Inglés
A20836	Memorándum - Contrast - Español
A25299	Memorándum - Contrast - Alemán
A25302	Memorándum - Contrast - Italiano
A25305	Memorándum - Contrast - Portugués
A25314	Memorándum - Contrast - Chino
A25317	Memorándum - Contrast - Holandés
A25318	Memorándum - Contrast - Sueco



Referencia

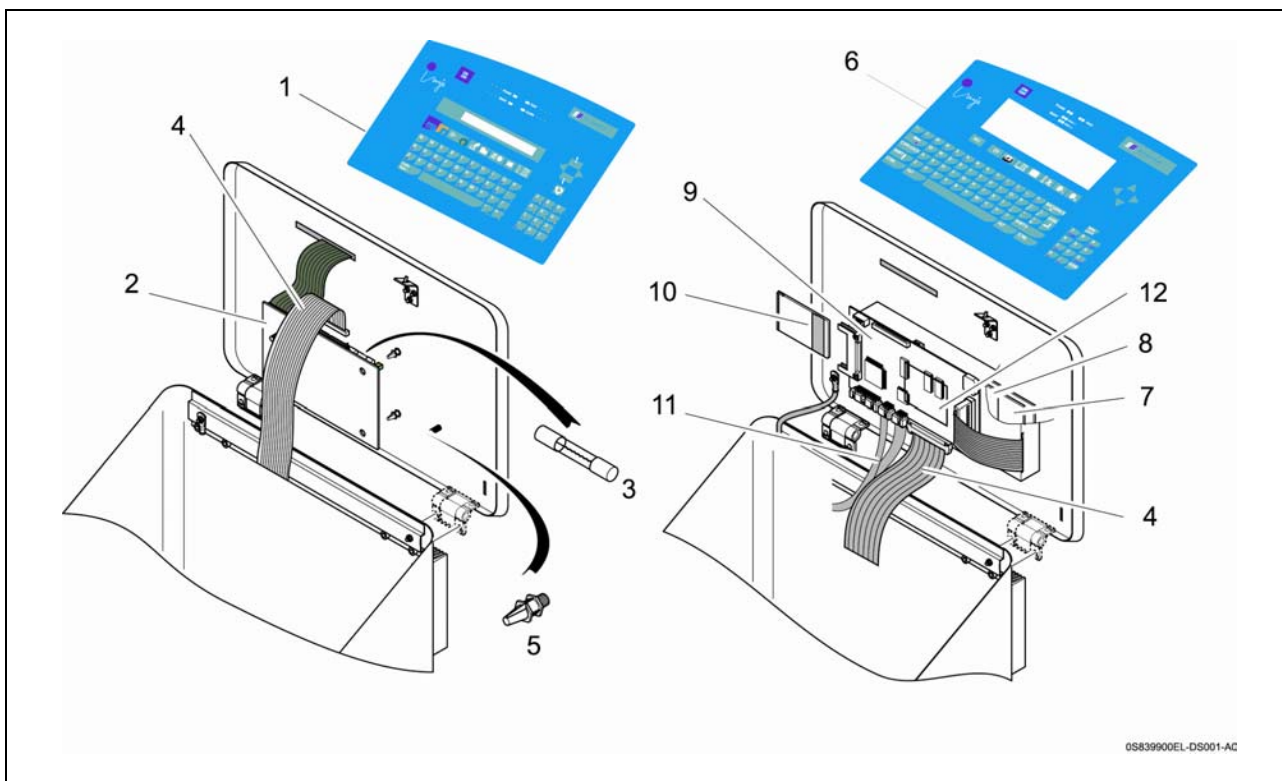
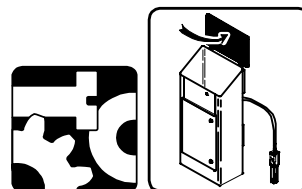
Designación

Manuales para la impresora S8 Contrast (continuación)

A25319	Memorándum - Contrast - Noruego
A25320	Memorándum - Contrast - Checo
A25321	Memorándum - Contrast - Danés
A25322	Memorándum - Contrast - Hebreo
A25323	Memorándum - Contrast - Ruso
A25324	Memorándum - Contrast - Tailandés
A25325	Memorándum - Contrast - Coreano
A25326	Memorándum - Contrast - Polaco
A25468	Memorándum - Contrast - Finés
A25472	Memorándum - Contrast - Húngaro
A25476	Memorándum - Contrast - Griego
A25480	Memorándum - Contrast - Vietnamita

Interfaz hombre - máquina

Toda impresora S8



Ident. Referencia Designación

Para impresora Classic

1	ENM19617	Teclado - Classic - Latín
1	ENM27358	Teclado - Classic - Árabe (disponibilidad en 2003)
1	ENM23970	Teclado - Classic - Chino
2	ENM10114	Carta - panel frontal
3	ENM10263	Contador (x 10) - horario
4	ENM10295	Napa - fondo panel/panel frontal
5	ENM4474	Soporte (x 5) - carta panel frontal

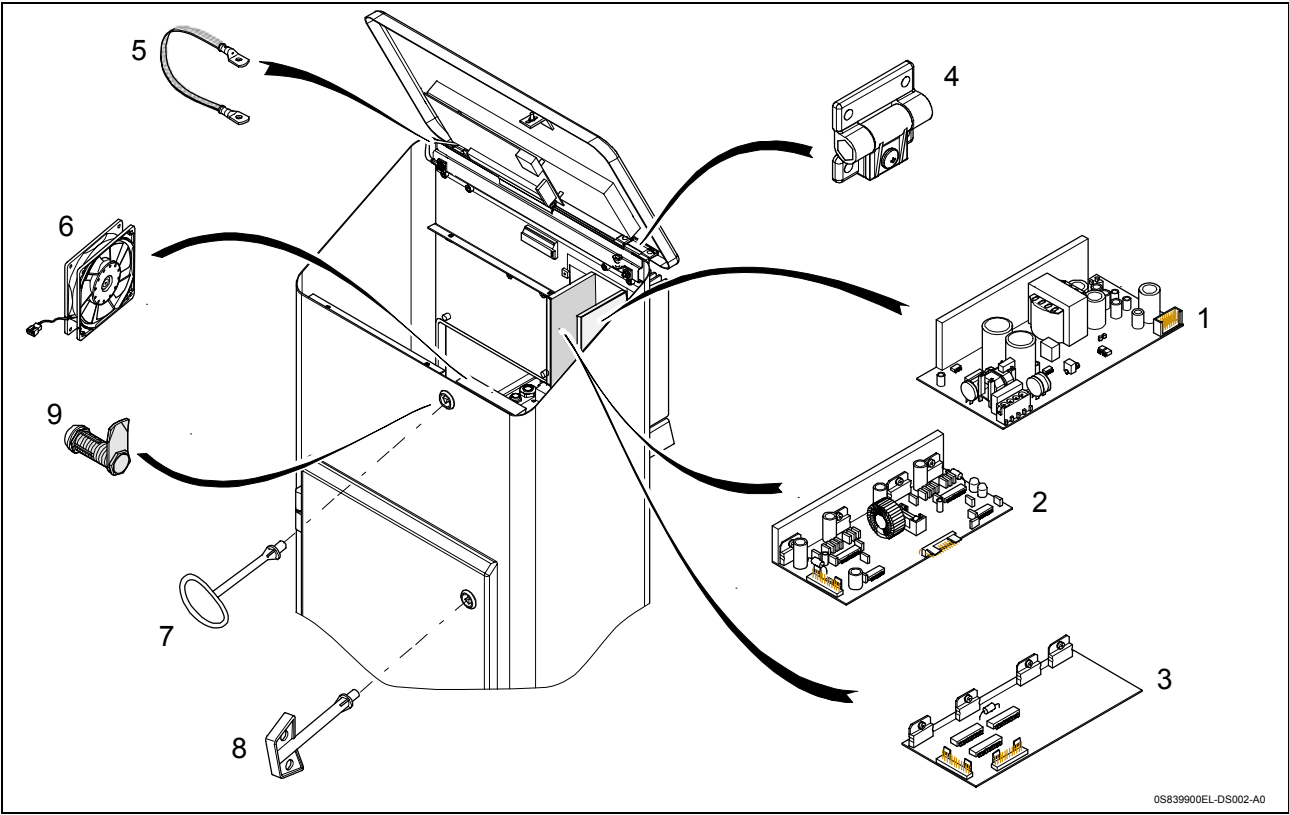
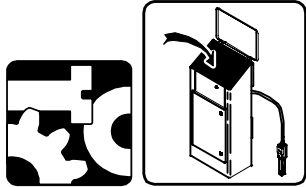
Para impresora Master, IP65, Contrast

6	ENM19618	Teclado - Master, IP65, Contrast - Latín
6	ENM27357	Teclado - Master, IP65, Contrast - Árabe (disponibilidad en 2003)
6	ENM23970	Teclado - Master, IP65, Contrast - Chino
6	ENM27356	Teclado - Master, IP65, Contrast - Cirílico
6	ENM27355	Teclado - Master, IP65, Contrast - Hebreo
7	ENM17704	Carta - convertidor de la pantalla retroiluminada
8	ENM17702	Pantalla - LCD
9	ENM18235 (ENR18235*)	Carta - módulo PC - R1 S8 y R5 S4 (antes 10/02)
9	ENM25432	Carta - módulo PC - R2 S8 (después 10/02)
10	A13593	Carta - PCMCIA - 512 KB - en blanco - para carta módulo PC ENM18235 y ENM16109
10	A27126	Carte - PCMCIA - ATA - para carta módulo PC ENM25432
11	ENM14114	Napa - V24/RS232
12	ENM27076	Carta - extensión - para carta módulo PC ENM25432 - opción

* Véase programa de intercambio estándar "Cómo utilizar el catálogo" !

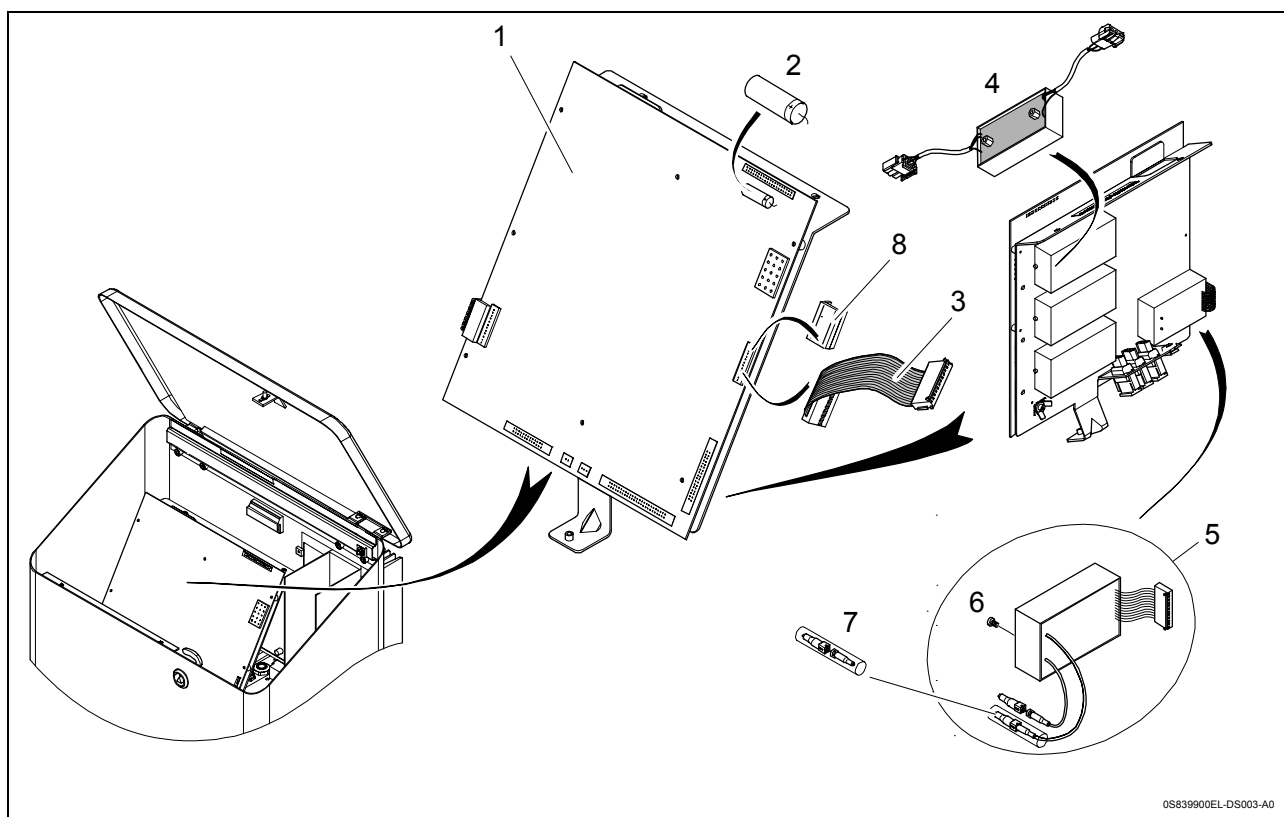
Compartimiento electrónico

Toda impresora S8

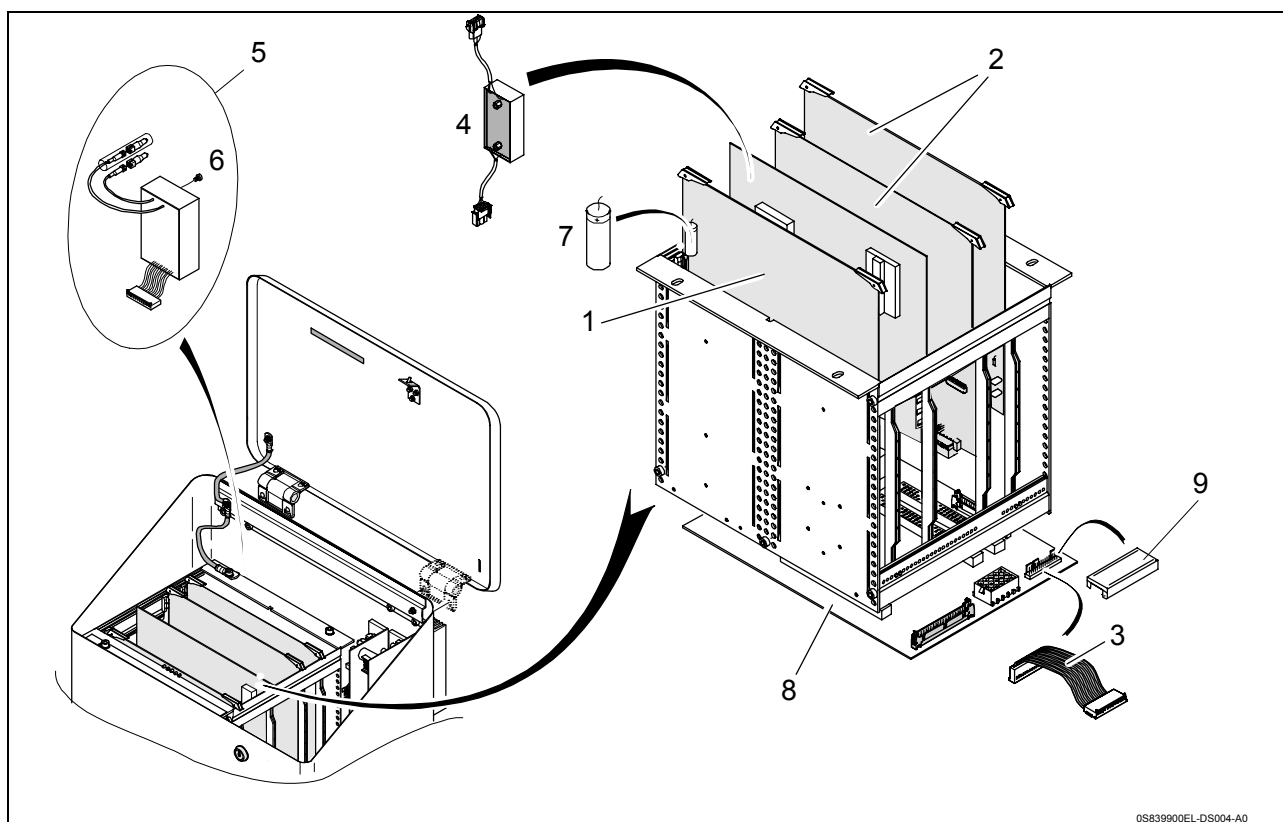
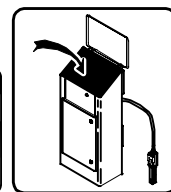


0S839900EL-DS002-A0

Ident.	Referencia	Designación
1	ENM14121	Carta - alimentación - autocomutable 110 V-220 V
2	ENM14119	Carta - comando motor - bipolar - excepto impresora S8 Contrast, S8 Egg Master, S8 Egg Classic
3	ENM5996	Carta - control agitador - para impresora Contrast
4	ENM7596	Bisagra (x 2) - para el teclado
5	ENM5466	Malla de masa
6	ENM14696	Ventilador - compartimiento electrónico
7	ENM16586	Llave - compartimiento electrónico
8	ENM11075	Llave - compartimiento circuito de tinta
9	ENM20357	Cerradura y leva - compartimiento electrónico



Ident.	Referencia	Designación
1	ENM19915	Carta - principal - monochorro - 1 cabezal
1	ENM19916	Carta - principal - bichorro - 1 cabezal
2	ENM5936	Batería - Litio - 3V 500 mA
3	ENM20491	Napa - carta comando motor - para impresora S8 Master, S8 Contrast, S8 Classic
3	ENM20328	Napa - carta comando motor - para impresora S8 IP65
4	ENM14123	Bloque de nivel de seguridad
5	ENM10298	Bloque MAT
6	ENM7608	Tornillo (x 20) - CHc M2,5x8
7	ENM17675	Kit de reparación (x 4) - conector MAT
8	ENM26746	Carta - comando motor - CC - para impresora S8 Egg

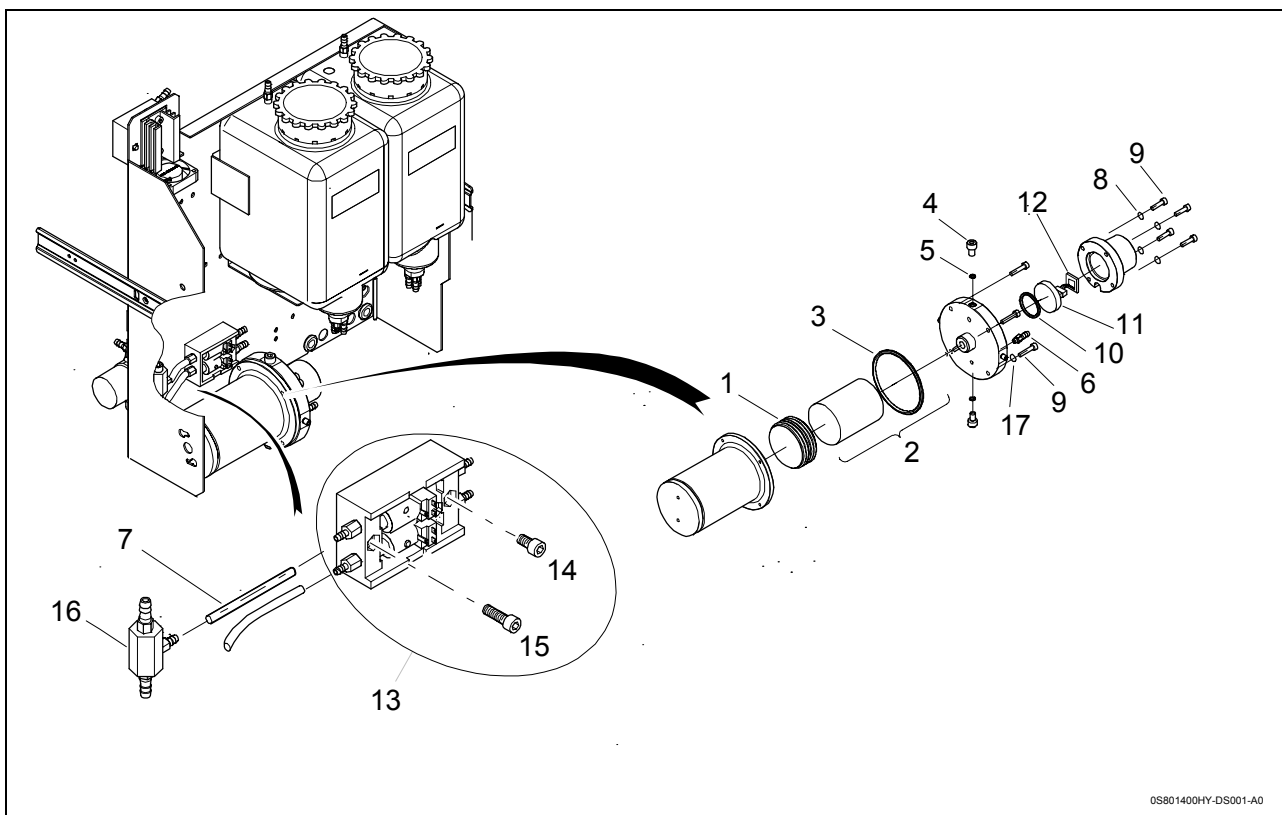
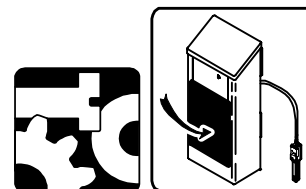


Ident.	Referencia	Designación
1	ENM6908 (ENR6908*)	Carta - CPU - 2 cabezales
1	ENM16423 (ENR16423*)	Carta - CPU - 1 cabezal cuatrichorros - para impresora Mailjet Classic
2	ENM19242 (ENR19242*)	Carta - impresión - monochorro - 2 cabezales o impresora Mailjet Classic
2	ENM19243 (ENR19243*)	Carta - impresión - bichorro - 2 cabezales o impresora Mailjet Classic
3	ENM20491	Napa - carta comando motor - para impresora S8 Master, S8 Classic, S8 Contrast
3	ENM20328	Napa - carta comando motor - para impresora S8 IP65
4	ENM14123	Bloque de nivel de seguridad
5	ENM10298	Bloque MAT
6	ENM7608	Tornillo (x 40) - CHc M2,5x8
7	ENM5936	Batería - Litio - 3V 200mA
8	ENM10094	Carta - fondo panel
9	ENM26746	Carta - comando motor - CC - para impresora S8 Egg

* Véase programa de intercambio estándar "Cómo utilizar el catálogo" 

Compartimiento circuito de tinta

S8 Classic, S8 Master, S8 IP65

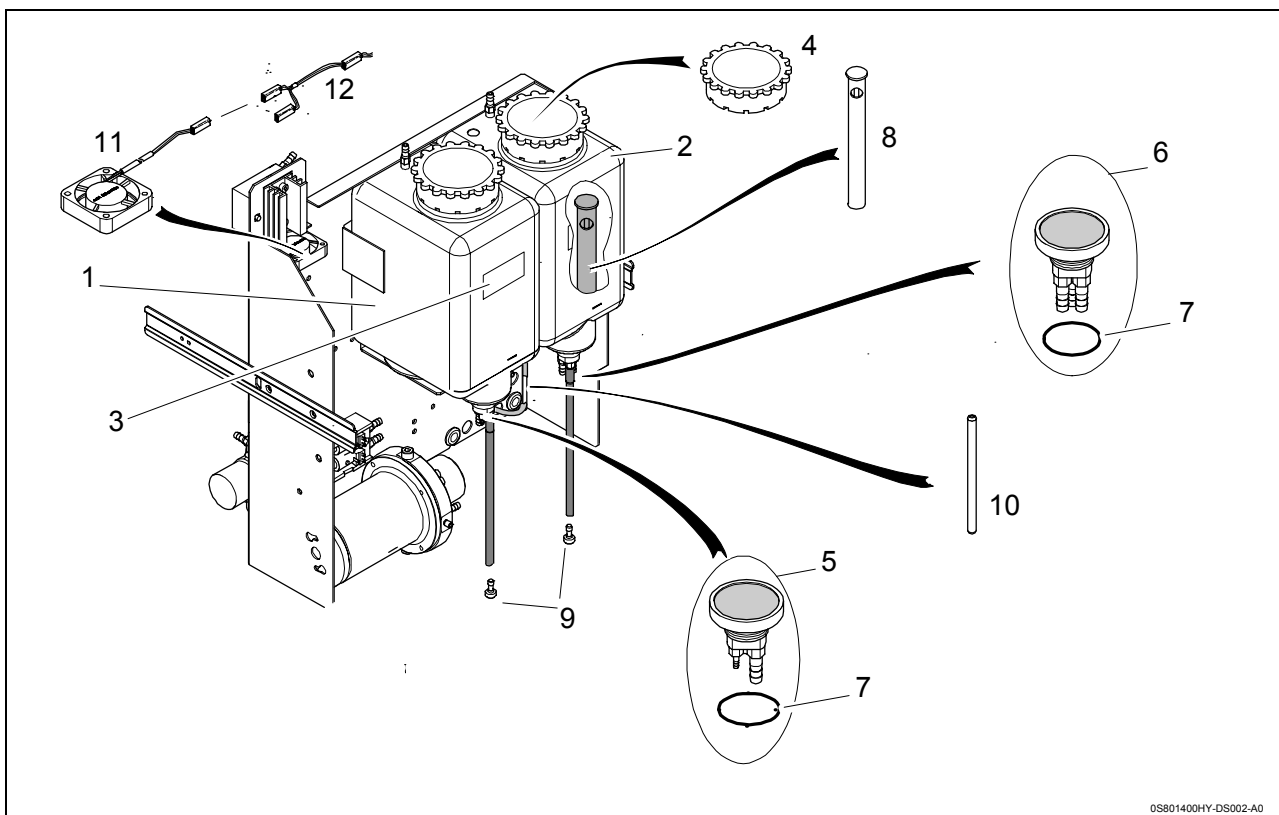
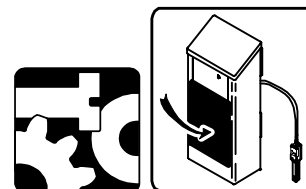


OS801400HY-DS001-A0

Ident.	Referencia	Designación
1	ENM20194	Fuelle - antipulsos
2	ENM5934	Cartucho filtrante - Filtro de tinta - conjunto
3	ENM4250	Junta (x 5) - tórica - 64.63 x 3.53
4	ENM4256	Tornillo (x 20) - inoxidable - CHc M6 x 10
5	ENM4255	Junta (x 5) - tórica - 6 x 1
6	ENM4472	Racor (x 5) - dentado - M5 x 4.8
7	ENM4343	Tubo (20 m) - 2.7 x 4 - con brida de sujeción cables (x 2)
8	ENM4326	Rosca (x 20) - dentada - 4
9	ENM4324	Tornillo (x 20) - inoxidable - CHc M4 x 16
10	ENM5713	Junta (x 5) - tórica - 23 x 2.5
11	ENM20342	Captador - presión/temperatura - cabezal G y M
11	ENM17662	Captador - presión - cabezal P
12	ENM20215	Interface - presión/temperatura
13	ENM10133	Bloque de electroválvulas - 2.7 - 2.7 - 2.7 - 1.6
14	ENM5703	Tornillo (x 20) - inoxidable - CHc M4 x 20
15	ENM4336	Tornillo (x 20) - inoxidable - CHc M4 x 24
16	ENM20231	Racor (x 5) - T - 1.6 - 2.7 - 2.7
17	ENM4331	Rosca (x 20) - inoxidable - dentada - 4

Compartimiento circuito de tinta

S8 Classic, S8 Master, S8 IP65

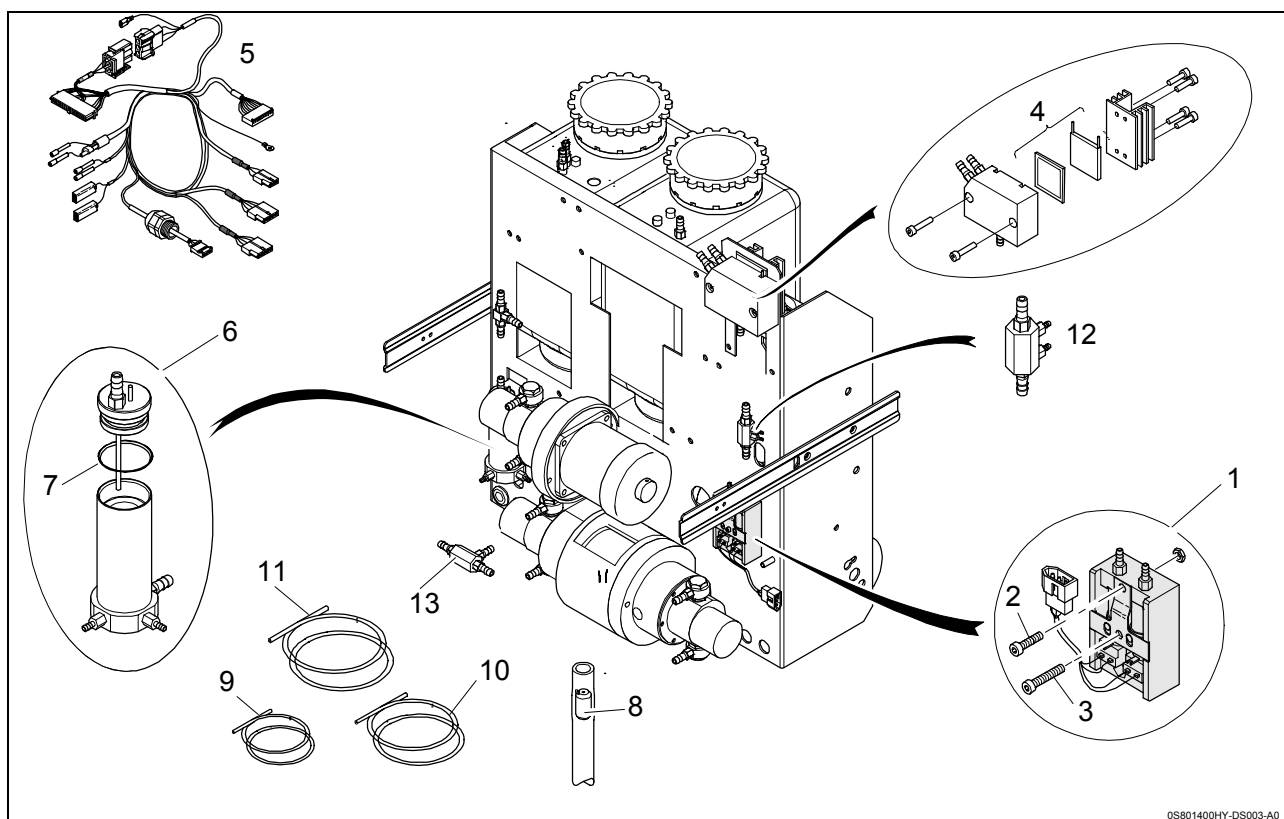
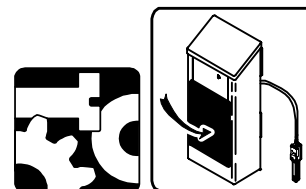


0S801400HY-DS002-A0

Ident.	Referencia	Designación
1	ENM20200	Depósito - aditivo - excepto impresora S8 Egg
2	ENM10168	Depósito - tinta - excepto impresora S8 Egg
3	ENM6989	Etiqueta - tinta (x 3) - aditivo (x 3)
4	ENM5745	Tapón (x 10) - depósito aditivo / tinta
5	ENM20199	Rejilla - depósito aditivo - con junta - excepto impresora S8 Egg
6	ENM10167	Rejilla - depósito tinta - con junta - excepto impresora S8 Egg
7	ENM4339	Junta (x 5) - plano - 20 x 30 x 2
8	ENM10143	Tubo - nivel constante
9	ENM4485	Tapón (x 5) - vaciado
10	ENM3364	Restricción calibrada- alimentación viscosímetro
11	ENM20212	Ventilador - condensador
12	ENM20213	Cable alimentación - condensador/ventilador

Compartimiento circuito de tinta

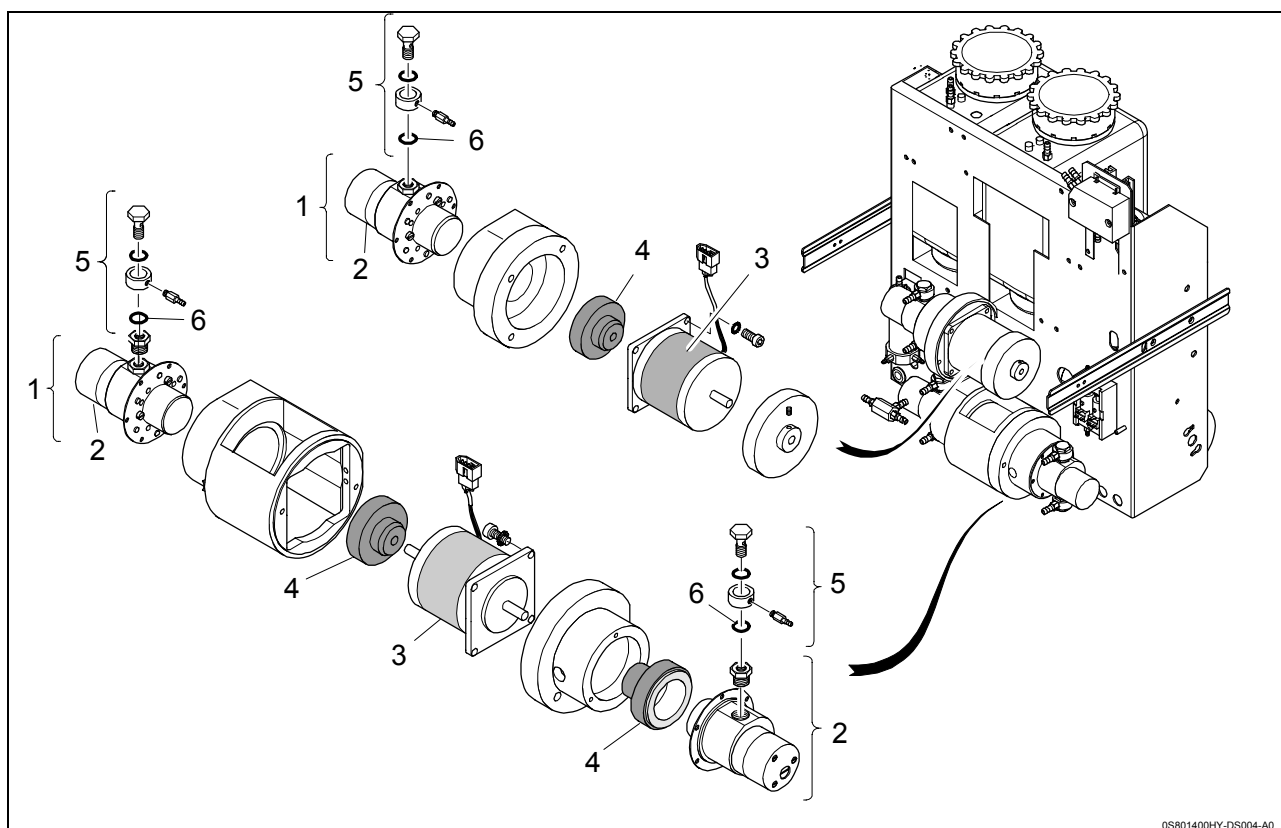
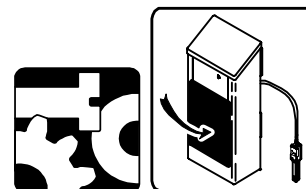
S8 Classic, S8 Master, S8 IP65



0S801400HY-DS003-A0

Ident.	Referencia	Designación
1	ENM10133	Bloque de electroválvulas - 2.7 - 2.7 - 2.7 - 1.6
2	ENM5703	Tornillo (x 20) - inoxidable - CHc M4 x 20
3	ENM4336	Tornillo (x 20) - inoxidable - CHc M4 x 24
4	ENM16157	Condensador - con junta
5	ENM20209	Cableado - circuito de tinta - excepto impresora S8 Egg
6	ENM7788	Viscosímetro
7	ENM4249	Junta (x 5) - tórica - 19.18 x 2.46
8	ENM7787	Restricción calibrada (x 5) - 0.3 mm
9	ENM4248	Tubo (20 m) - 1.6 x 3.2 - con brida de sujeción cables (x 2)
10	ENM4343	Tubo (20 m) - 2.7 x 4 - con brida de sujeción cables (x 2)
11	ENM4240	Tubo (20 m) - 4.8 x 6.35 - con brida de sujeción cables (x 2)
12	ENM13765	Racor - T - 4.8 - 2.7 - 2.7 - 4.8
13	ENM4839	Racor (x 5) - T - 4.8 - 4.8 - 4.8

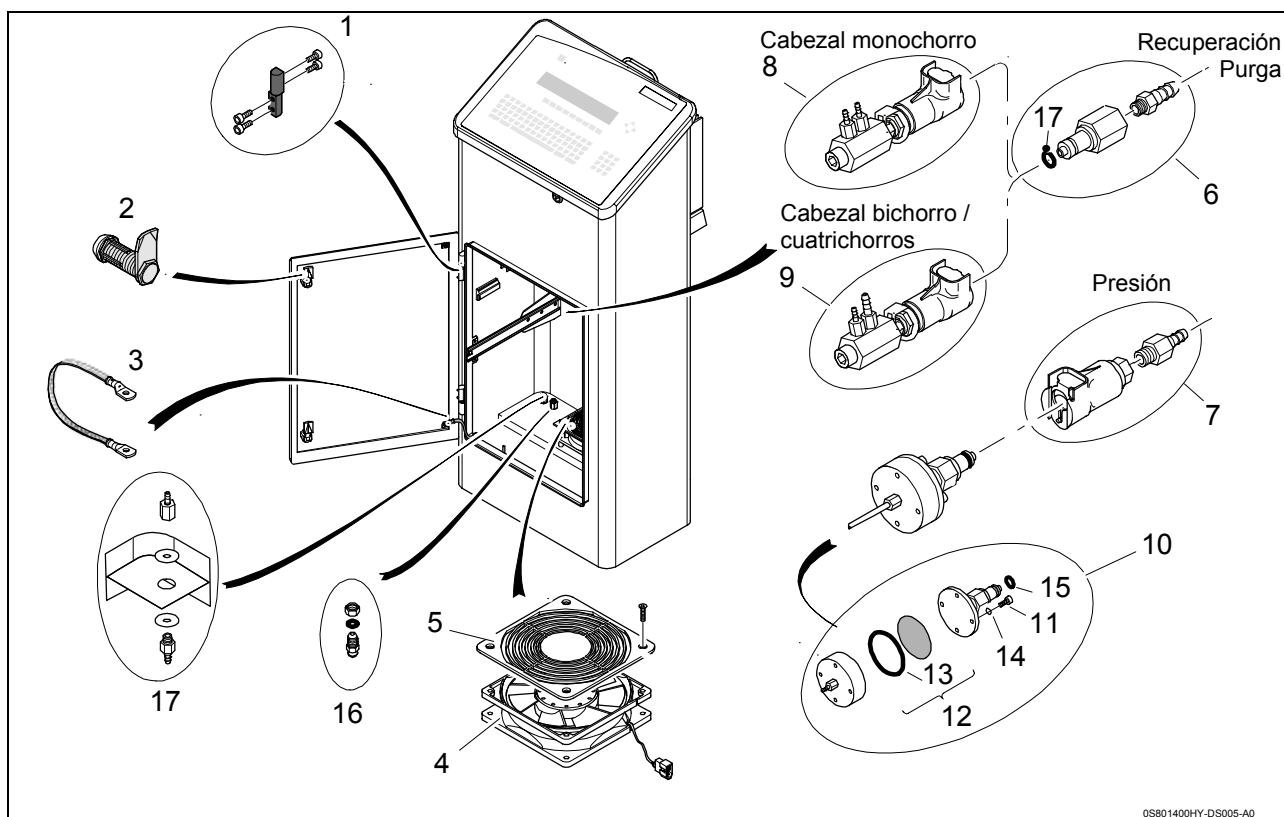
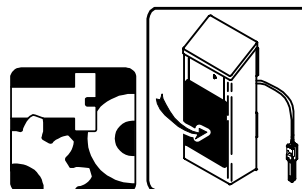
S8 Classic, S8 Master, S8 IP65



Ident.	Referencia	Designación
1	ENM4295	Bomba - recuperación - equipada - para tinta estándar e impresora de 1 cabezal
1	ENM16891	Bomba - recuperación - equipada - para tinta específica e impresora de 2 cabezales
1	ENM20156	Bomba - recuperación - gran caudal
2	ENM5629	Bomba - presión - equipada - tinta estándar cabezal G y M
2	ENM18221	Bomba - presión - equipada - tinta estándar cabezal P
3	ENM14141	Motor - bipolar
4	ENM5927	Acoplamiento magnético - Motor - bipolar
5	ENM3199	Racor - banjo - 4.8
6	ENM4255	Junta (x 5) - tórica - 6 x 1

Compartimiento circuito de tinta

S8 Classic, S8 Master, S8 IP65

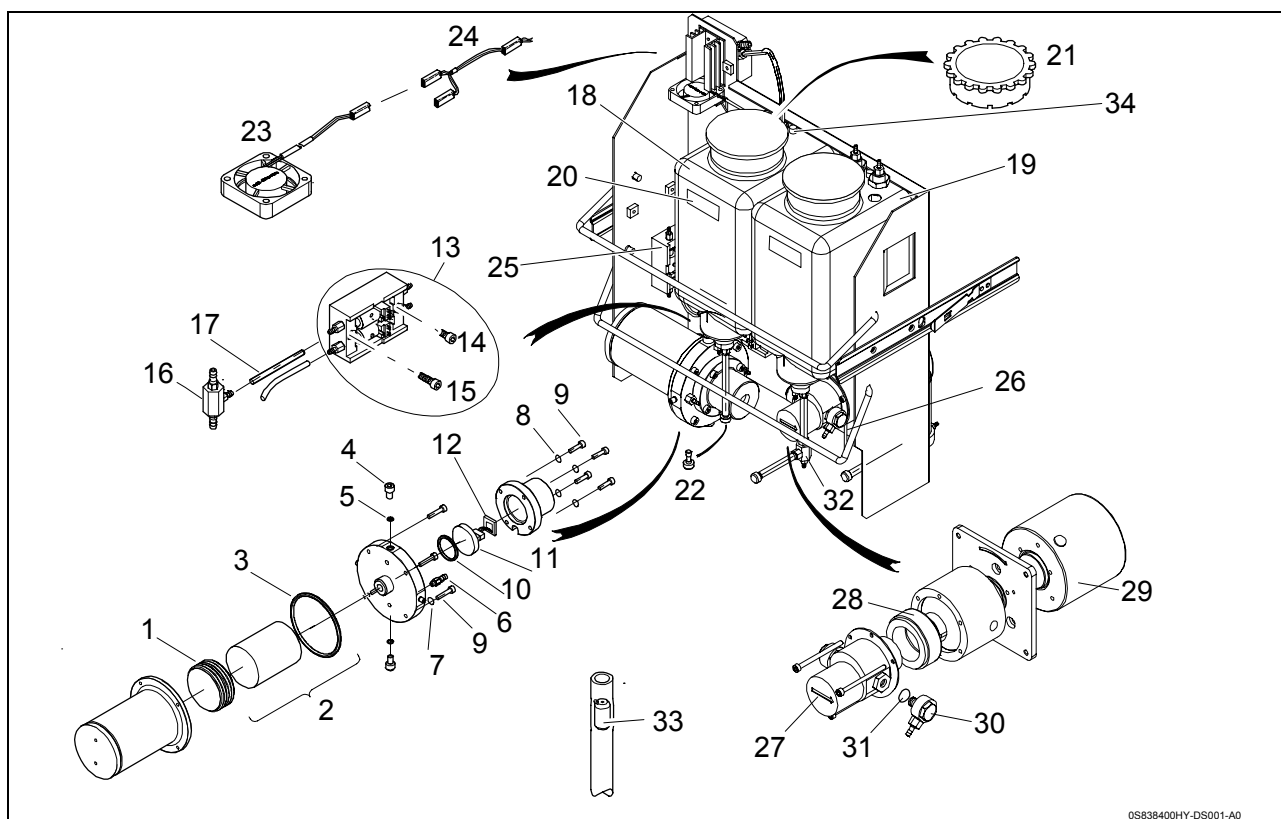
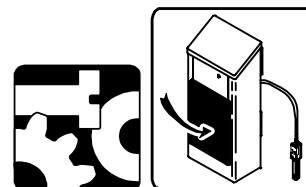


OS801400HY-DS005-A0

Ident.	Referencia	Designación
1	ENM7818	Bisagra (x 2) - compartimiento circuito de tinta
2	ENM20371	Cerradura y leva - compartimiento circuito de tinta
3	ENM5466	Malla de masa
4	ENM5494	Ventilador
5	ENM6689	Rejilla de protección - ventilador
6	ENM6562	Racor - macho - equipado - M5 x 4.8
7	ENM6028	Racor - hembra - equipado - M5 x 2.7
8	ENM5525	Racor - recuperación / purga - para cabezal monochorro
9	ENM6092	Racor - recuperación / purga - para cabezal bichorro y cuatrichorros
10	ENM5570	Filtro - cabezal
11	ENM4261	Tornillo (x 20) - inoxidable - CHc M3 x 12
12	ENM17673	Rejilla filtrante - 14 µm - con juntas
13	ENM5836	Junta (x 10) - tórica - 18.72 x 2.62
14	ENM4241	Rosca (x 20) - inoxidable - 3
15	ENM6026	Junta (x 10) - tórica - 4.65 x 1.75
16	ENM16374	Racor - unión - fondo consola - Ø 4
17	ENM27336	Evacuación vapor - fondo consola

Compartimiento circuito de tinta

S8 Egg Classic, S8 Egg Master



0S838400HY-DS001-A0

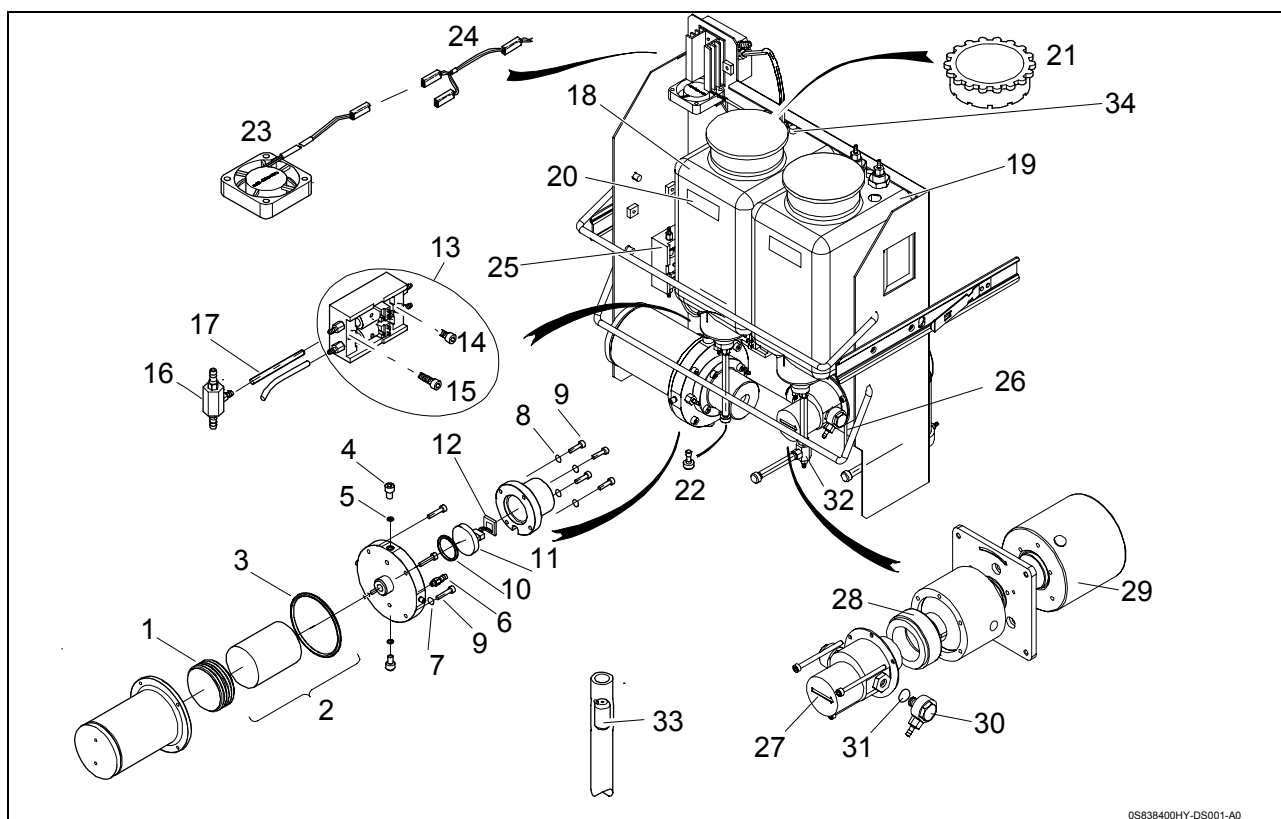
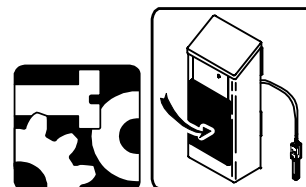
Ident.	Referencia	Designación
1	ENM20194	Fuelle - antipulsos
2	ENM5934	Cartucho filtrante - Filtro de tinta - conjunto
3	ENM4250	Junta (x 5) - tórica - 64.63 x 3.53
4	ENM4256	Tornillo (x 20) - inoxidable - CHc M6 x 10
5	ENM4255	Junta (x 5) - tórica - 6 x 1
6	ENM4472	Racor (x 5) - dentado - M5 x 4.8
7	ENM4331	Rosca (x 20) - inoxidable - dentada - 4
8	ENM4326	Rosca (x 20) - dentada - 4
9	ENM4324	Tornillo (x 20) - inoxidable - CHc M4 x 16
10	ENM5713	Junta (x 5) - tórica - 23 x 2.5
11	ENM20342	Captador - presión/temperatura - cabezal G y M
11	ENM17662	Captador - presión - cabezal P
12	ENM20215	Interface - presión/temperatura
13	ENM10133	Bloque de electroválvulas - 2.7 - 2.7 - 2.7 - 1.6
14	ENM5703	Tornillo (x 20) - inoxidable - CHc M4 x 20
15	ENM4336	Tornillo (x 20) - inoxidable - CHc M4 x 24
16	ENM20231	Racor (x 5) - T - 1.6 - 2.7 - 2.7
17	ENM4343	Tubo (20 m) - 2.7 x 4 - con brida de sujeción cables (x 2)
18	ENM27332	Depósito - aditivo - CC - para impresora S8 Egg



Imaje

Compartimiento circuito de tinta

S8 Egg Classic, S8 Egg Master

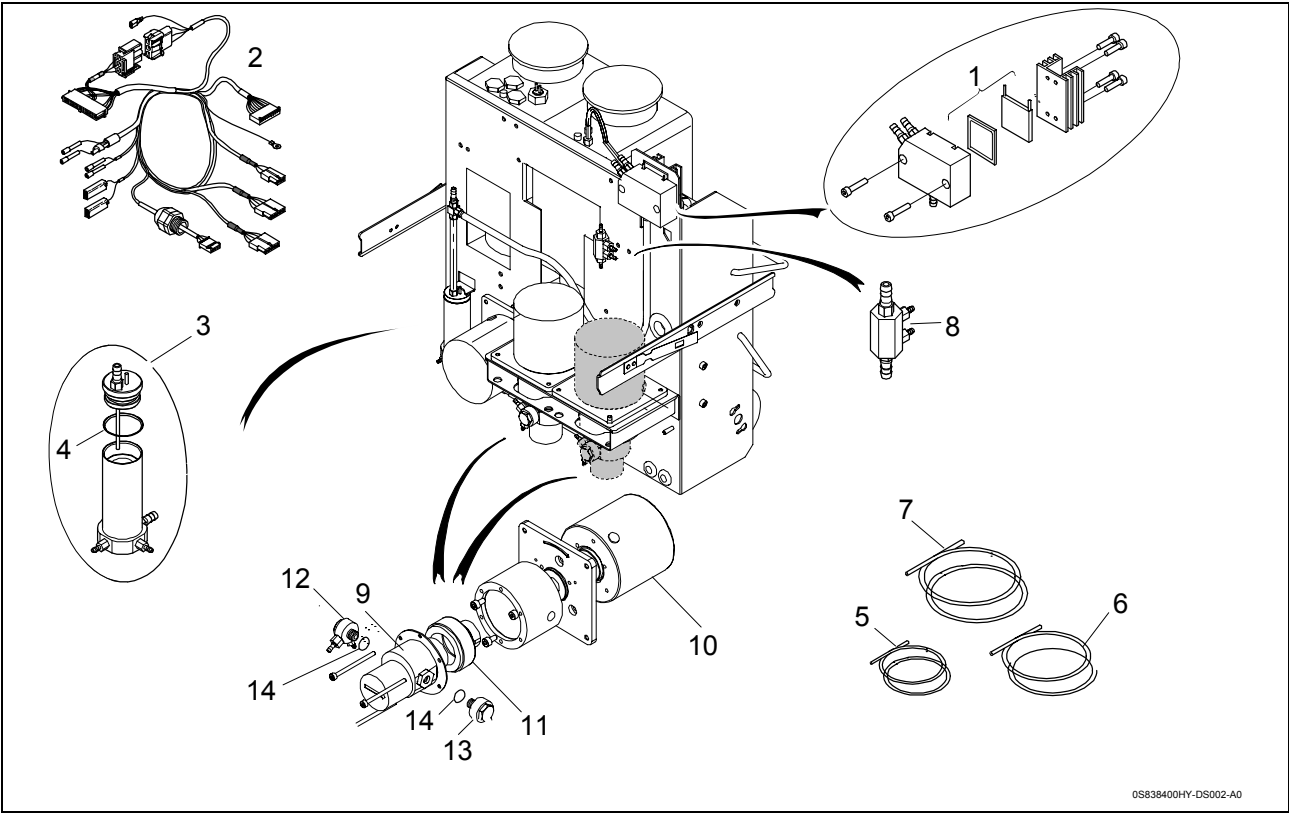
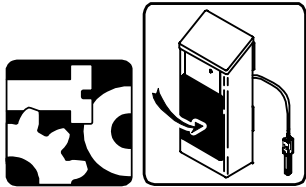


0S838400HY-DS001-A0

Ident.	Referencia	Designación
19	ENM27187	Depósito - tinta - CC - para impresora S8 Egg 2 cabezales
19	ENM27188	Depósito - tinta - CC - para impresora S8 Egg 1 cabezal
20	ENM6989	Etiqueta - tinta (x 3) - aditivo (x 3)
21	ENM5745	Tapón (x 10) - depósito aditivo / tinta
22	ENM4485	Tapón (x 5) - vaciado
23	ENM20212	Ventilador - condensador
24	ENM20213	Cable alimentación - condensador/ventilador
25	ENM10133	Bloque de electroválvulas - 2.7 - 2.7 - 2.7 - 1.6
26	ENM10143	Tubo calibrada - alimentación viscosímetro
27	ENM5629	Bomba - presión - equipada - tinta estándar cabezal G y M
28	ENM27183	Acoplamiento magnético - motor CC
29	ENM26966	Motor - CC
30	ENM27330	Racor - banjo - simple - 2.7
31	ENM4255	Junta (x5) - tórica - 6x1
32	ENM27333	Raccor - T - 4.8 - 4.8 - 2.7 - para impresora S8 Egg 2 cabezales
33	ENM27192	Restricción calibrada (x 5) - 0.7 - tubo 2.7
33	ENM16208	Restricción calibrada (x 10) - 0.3 - tubo 2.7
34	ENM27198	Racor (x 5) - dentado - M5 x 2.7 - H8 Lg8 - con junta

Compartimiento circuito de tinta

S8 Egg Classic, S8 Egg Master

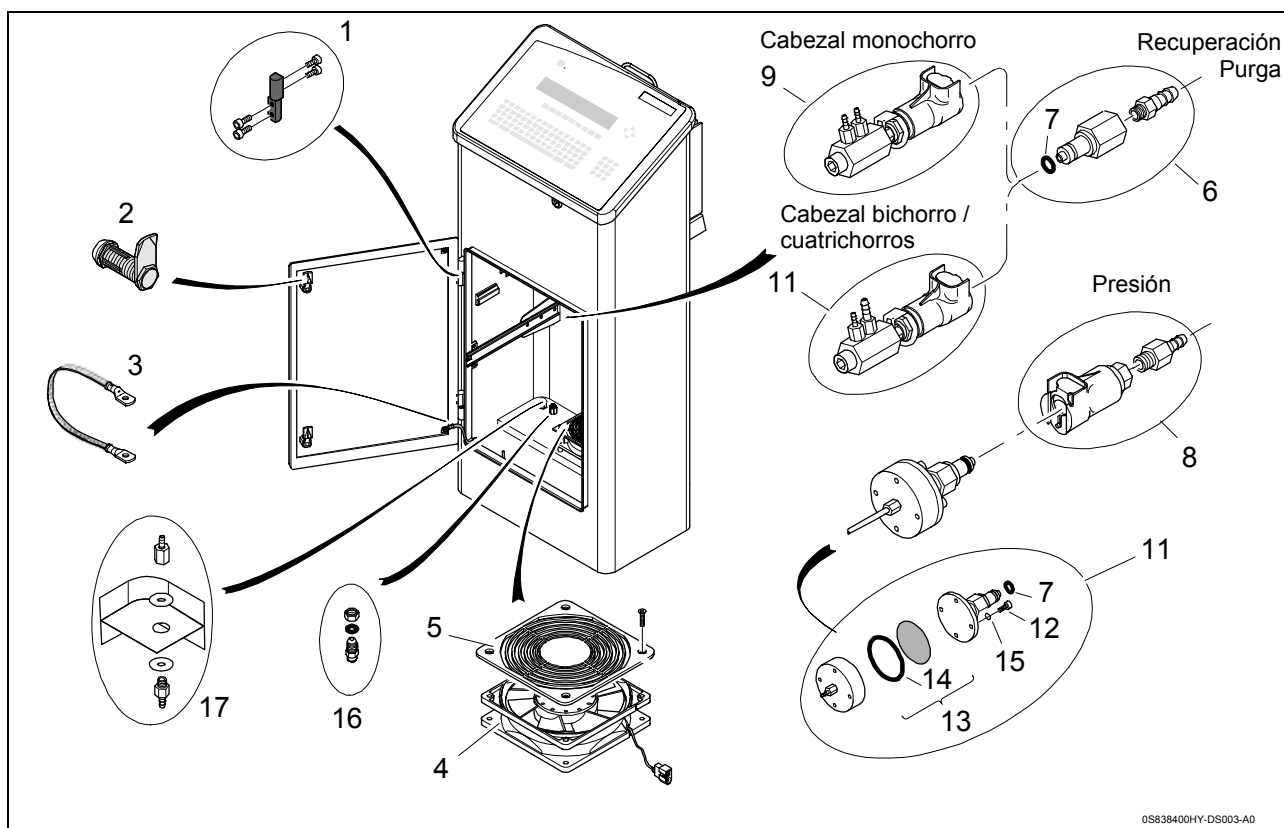
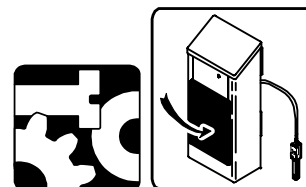


0S838400HY-DS002-A0

Ident.	Referencia	Designación
1	ENM16157	Condensator - con junta
2	ENM26967	Cableado - circuito de tinta - CC - para impresora S8 Egg
3	ENM7788	Viscosímetro
4	ENM4249	Junta (x 5) - tórica - 19.18 x 2.46
5	ENM4248	Tubo (20 m) - 1.6 x 3.2 - con brida de sujeción cables (x 2)
6	ENM4343	Tubo (20 m) - 2.7 x 4 - con brida de sujeción cables (x 2)
7	ENM4240	Tubo (20 m) - 4.8 x 6.35 - con brida de sujeción cables (x 2)
8	ENM27334	Racor - T - 2.7 - 2.7 - 2.7 - 2.7
9	ENM16891	Bomba - recuperación - equipada - tinta específica
10	ENM26966	Motor - CC
11	ENM27183	Acoplamiento magnético - motor CC
12	ENM27186	Racor - banjo - doble - 2.7
13	ENM27330	Racor - banjo - simple - 2.7
14	ENM4255	Junta (x5) - tórica - 6x1

Compartimiento circuito de tinta

S8 Egg Classic, S8 Egg Master

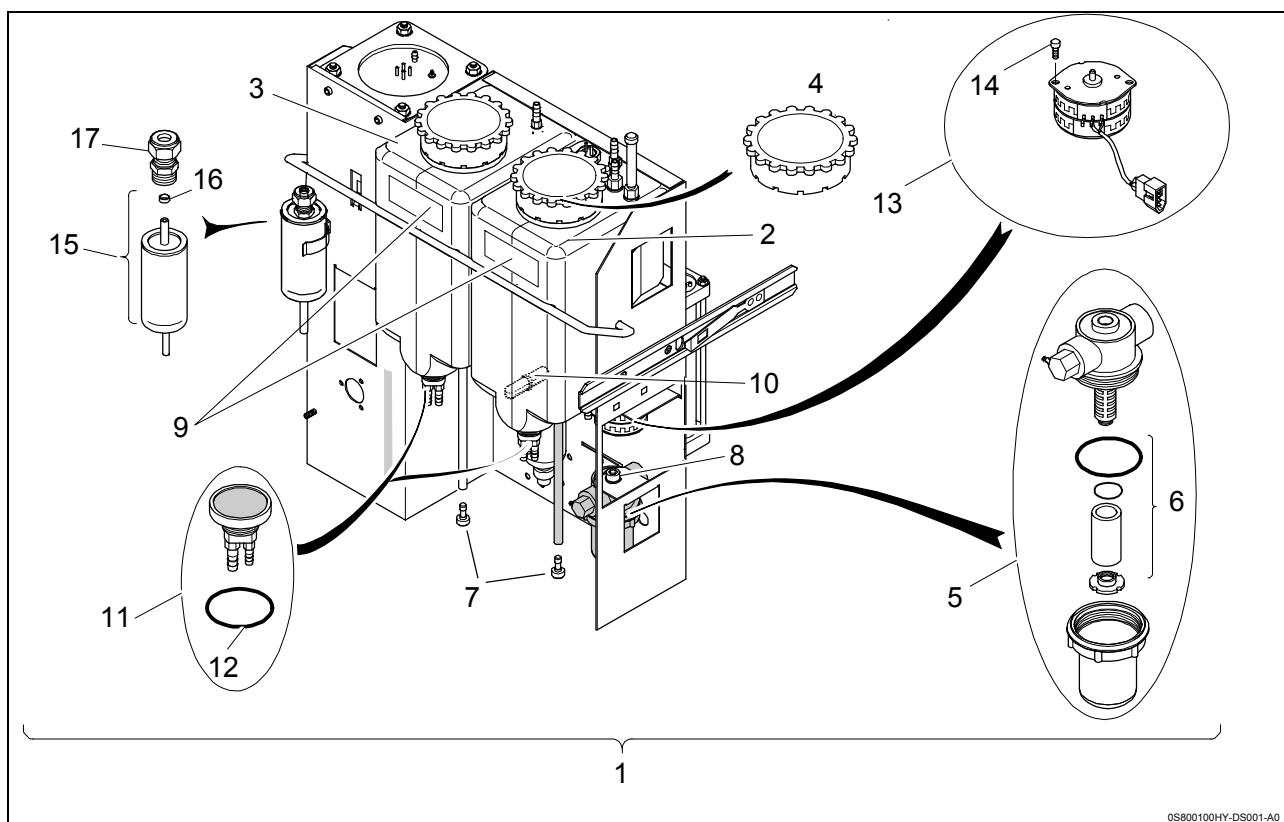
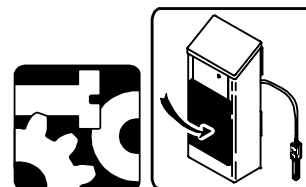


0S838400HY-DS003-A0

Ident.	Referencia	Designación
1	ENM7818	Bisagra (x 2) - compartimiento circuito de tinta
2	ENM20371	Cerradura y leva - compartimiento circuito de tinta
3	ENM5466	Malla de masa
4	ENM5494	Ventilador
5	ENM6689	Rejilla de protección - ventilador
6	ENM27335	Racor - macho - equipado - M5 x 2.7
7	ENM6026	Junta (x 10) - tórica - 4.65 x 1.75
8	ENM6028	Racor - hembra - equipado - M5 x 2.7
9	ENM5525	Racor - recuperación / purga - para cabezal monochorro
10	ENM6092	Racor - recuperación / purga - para cabezal bichorro y cuatrichorros
11	ENM5570	Filtro - cabezal
12	ENM4261	Tornillo (x 20) - inoxidable - CHc M3 x 12
13	ENM17673	Rejilla filtrante - 14 µm - con juntas
14	ENM5836	Junta (x 10) - tórica - 18.72 x 2.62
15	ENM4241	Rosca (x 20) - inoxidable - 3
16	ENM16374	Racor - unión - fondo consola - Ø 4
17	ENM27336	Evacuación vapor - fondo consola

Compartimiento circuito de tinta

S8 Contrast

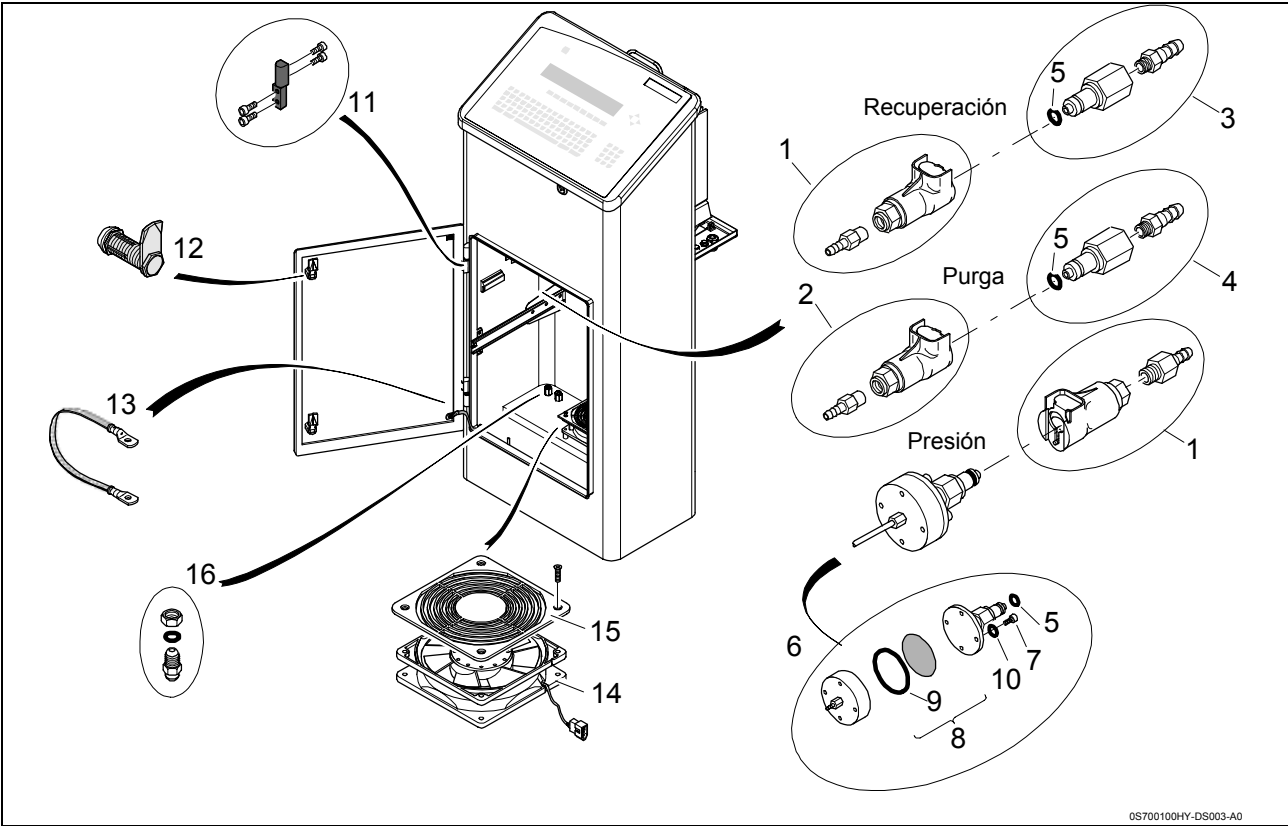
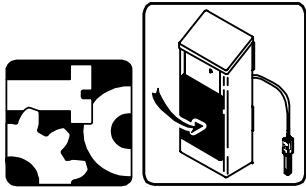


OS800100CP001-ES-A0.doc

Ident.	Referencia	Designación
1	ENM6234	Circuito de tinta - Contrast
2	ENM6246	Depósito - tinta
3	ENM6249	Depósito - aditivo
4	ENM5745	Tapón (x 10) - depósito aditivo/tinta
5	ENM6256	Filtro de tinta
6	ENM5553	Cartucho filtrante - filtro tinta - con juntas
7	ENM4485	Tapón (x 5) - vaciado
8	ENM4256	Tornillo (x 20) - inoxidable - CHc M6 x 10
9	ENM6989	Etiqueta - tinta (x 3) - aditivo (x 3)
10	ENM11428	Pala agitadora (x 2)
11	ENM6247	Rejilla - con junta
12	ENM4339	Junta (x 5) - plano - 20 x 30 x 2
13	ENM7599	Motor - agitador - magnético
14	ENM4337	Tornillo (x 20) - inoxidable - CHc M3 x 6
15	ENM7765	Filtro - coalescente - con anilla
16	ENM7775	Anilla (x 4) 1/8 - (x 8) 1/4
17	ENM7766	Racor (x 5) - 1/4 - 1/4

Compartimiento circuito de tinta

S8 Contrast

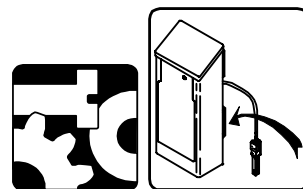


OS700100HY-DS003-A0

Ident.	Referencia	Designación
1	ENM6028	Racor - hembra - equipado - M5 x 2.7
2	ENM50421	Racor - hembra - equipado - M5 x 1.66
3	ENM6562	Racor - macho - equipado - M5 x 4.8
4	ENM50428	Racor - macho - equipado - M5 x 1.6
5	ENM6026	Junta (x 10) - tórica - 4.65 x 1.75
6	ENM20843	Filtro - cabezal
7	ENM4261	Tornillo (x 20) - inoxidable - CHc M3 x 12
8	ENM17674	Rejilla filtrante - 32 µm - con juntas - cabezal G y M
9	ENM5836	Junta (x 10) - tórica - 18.72 x 2.62
10	ENM4241	Rosca (x 20) - inoxidable - 3
11	ENM7818	Bisagra (x 2) - compartimiento circuito de tinta
12	ENM20371	Cerradura y leva - compartimiento circuito de tinta
13	ENM5466	Malla de masa
14	ENM5494	Ventilador
15	ENM6689	Rejilla de protección - ventilador
16	ENM7768	Racor - unión - fondo consola - Ø 6

Compartimiento trasero

Toda impresora S8



Conjunto de presurización

Características

Verificar las características siguientes relativas al aire disponible en el sitio:

- la presión de entrada del accesorio debe situarse entre 5 y 10 bares, (72.5 y 145 PSI),
- el caudal de aire a la entrada del accesorio debe ser de por lo menos 800 NI/hora (0.47 scfm) para una impresora de 1 cabezal a 7 bares (101PSI),
- el caudal de aire a la entrada del accesorio debe ser de por lo menos 1200 NI/hora (0.70 scfm) para una impresora de 2 cabezales a 7 bares (101PSI),
- el caudal de aire a la entrada del accesorio debe ser de por lo menos 1600 NI/hora (0.94 scfm) para una impresora S8 IP65 de 1 cabezal a 7 bares (101PSI),
- el caudal de aire a la entrada del accesorio debe ser de por lo menos 2000 NI/hora (1.18 scfm) para una impresora S8 IP65 de 2 cabezales a 7 bares (101PSI),
- la temperatura de funcionamiento debe situarse entre 0°C (32°F) y + 60°C (140°F),
- el aire debe estar limpio, seco y sin aceite. El aire debe contener a lo sumo: 0.12 g de agua/m³ (0.15 oz. de agua / f³), 1PPM de aceite, tasa de partícula < 5 µm.

Kit aire de fábrica

Características

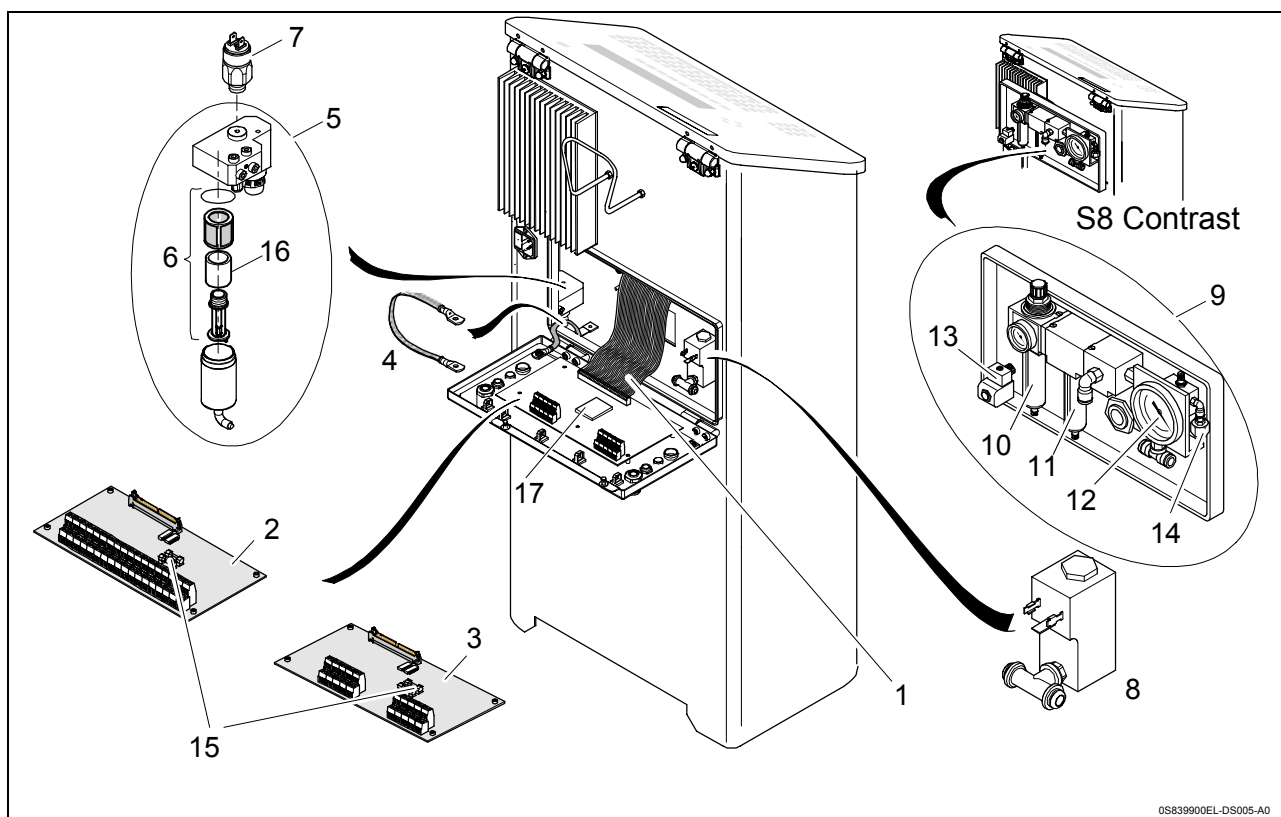
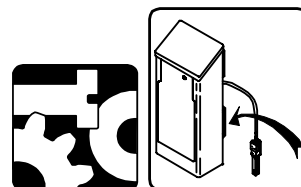
De diseño sencillo y económico, el kit aire de fábrica, conectado a la red de aire comprimido de la fábrica, permite alimentar con aire la impresora S8 Contrast. Unos filtros garantizan la limpieza del aire enviado a la impresora.

Verificar las características siguientes relativas al aire disponible en el sitio:

- la presión a la entrada del accesorio debe situarse entre 5 y 10 bares (72.5 y 145 PSI),
- el caudal de aire a la entrada del accesorio debe ser de por lo menos 1100 NI/hora (0.2 scfm) a 4 bares (58 PSI),
- la temperatura de funcionamiento debe situarse entre 0°C (32°F) y + 50°C (122°F),
- el aire debe estar limpio, seco y sin aceite. El aire debe contener a lo sumo: 0.12 g de agua/m³ (0.15 oz. de agua / f³), 1PPM de aceite, tasa de partícula < 5 µm.

Compartimiento trasero

Toda impresora S8



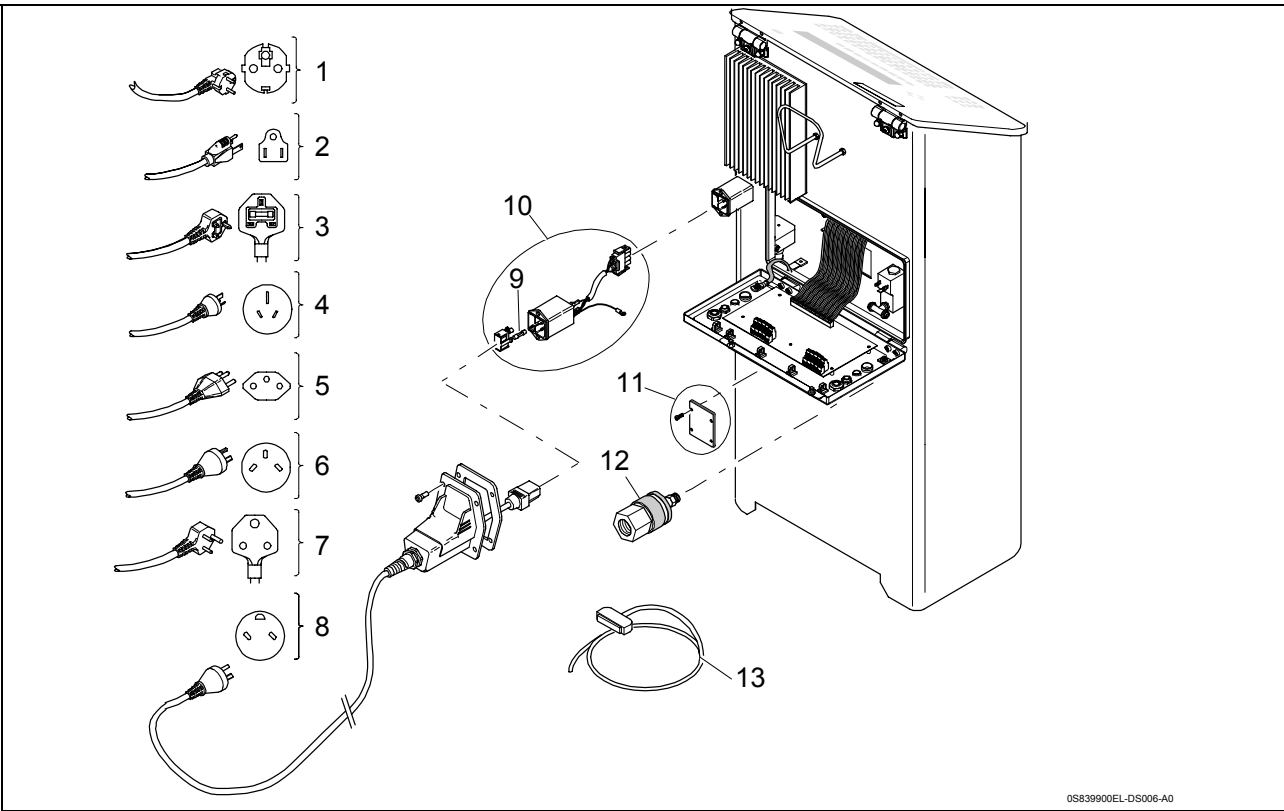
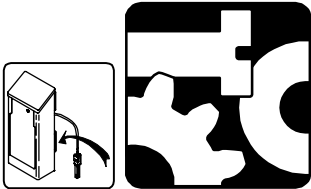
0S839900EL-DS005-A0

Ident.	Referencia	Designación
1	ENM20327	Napa - fondo panel / carta interface industrial
2	ENM19245 (ENR19245*)	Carta - interface industrial - con interface paralelo
3	ENM19244 (ENR19244*)	Carta - interface industrial - sin interface paralelo
4	ENM5466	Malla de masa
5	ENM20219	Conjunto presurización - excepto impresora Contrast
6	ENM20498	Equipo de filtrado - 0.1 µm - con junta - para impresora antes de 06/01
7	ENM16215	Presostato - para impresora IP65
8	ENM16209	Electroválvula - para impresora IP65
9	A13616	Kit aire de fábrica - para impresora Contrast
10	A12997	Filtro - 5 µm
11	A12998	Filtro - 0.03 µm
12	A13620	Manómetro - aspiración
13	A13520	Electroválvula - equipada
14	ENM20238	Junta - tórica - 10 x 1
15	ENM16529	Fusible (x 10) - 300 mA - retardado
16	ENM16203	Cartucho filtrante - 0.1 µm - con junta - para impresora después de 07/01
17	ENM25805	Carta - adaptación - RS485 / RS422 - excepto impresora Classic

* Véase programa de intercambio estándar "Cómo utilizar el catálogo"

Compartimiento trasero

Toda impresora S8

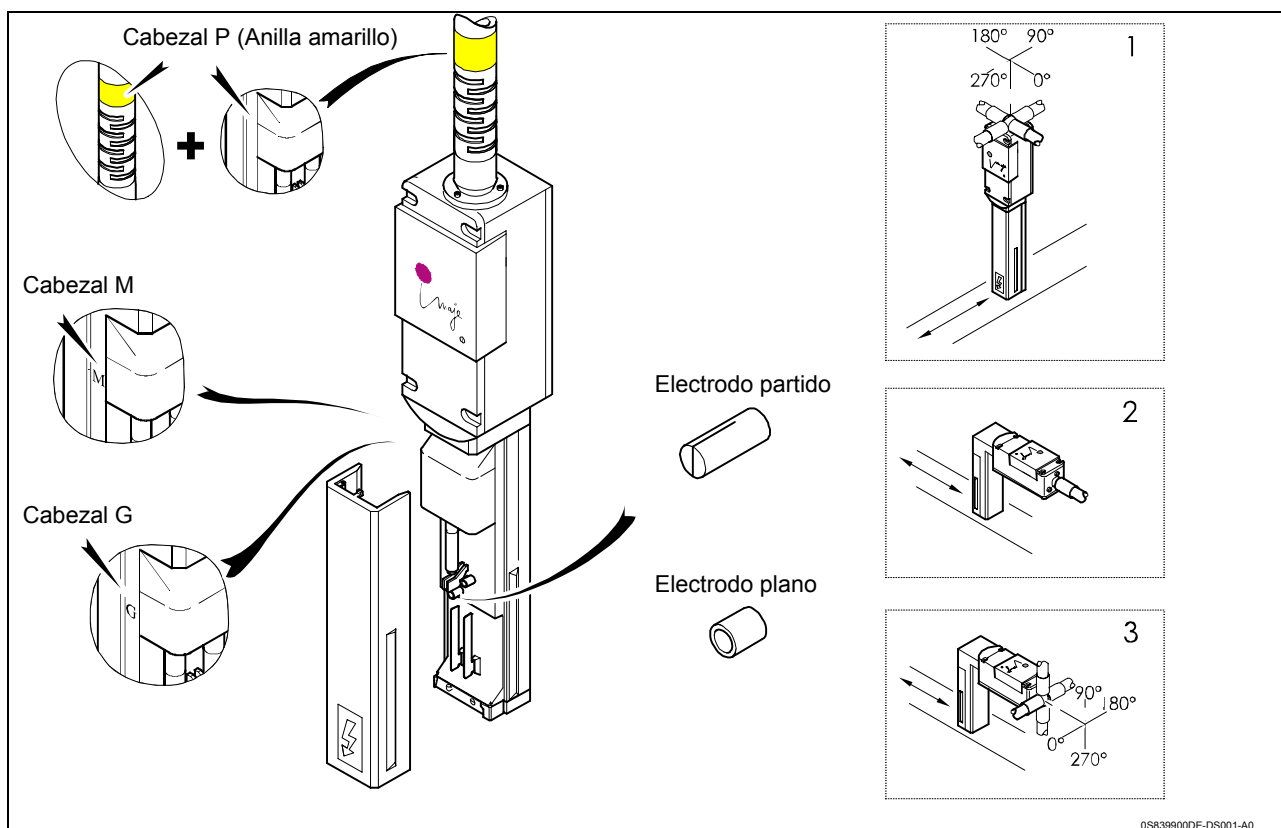
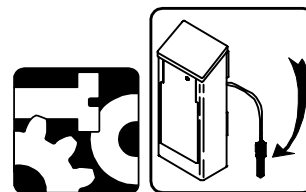


0S839900EL-DS008-A0

Ident.	Referencia	Designación
1	EN5589	Kit aire de fábrica - format CEE
2	EN7343	Kit aire de fábrica - formato US
3	A17328	Kit aire de fábrica - formato UK
4	A18491	Kit aire de fábrica - formato Oceania
5	A18492	Kit aire de fábrica - formato Israelí
6	A18493	Kit aire de fábrica - formato Suizo
7	A18494	Kit aire de fábrica - formato Inde & África del sur
8	A18495	Kit aire de fábrica - formato Dinamarca
9	ENM5393	Fusible (x 10) - 4A - retardado
10	ENM14252	Filtro red - equipado
11	ENM10284	Tapa - salida ombilic
12	A16566	Conector - aire de fábrica - 1/8G macho - 1/4 G hembra
13	ENM50221	Cable - Controlador/Mailjet

Módulo de impresión

Monochorro



0S839900DE-DS001-A0

Ident. Referencia Designación

Para impresora : S8 Classic, S8 Master, S8 IP65

	ENM20330 (ENR20330*)	Módulo de impresión - monochorro - cabezal G - 3 m - electrodo plano
	ENM20332 (ENR20332*)	Módulo de impresión - monochorro - cabezal G - 5 m - electrodo plano
	ENM20334 (ENR20334*)	Módulo de impresión - monochorro - cabezal G - 8.35 m - electrodo plano
	ENM20336 (ENR20336*)	Módulo de impresión - monochorro - cabezal M - 3 m - electrodo partido
	ENM17485 (ENR17485*)	Módulo de impresión - monochorro - cabezal P - 3 m - electrodo partido

Opción para las impresoras S8 Classic, S8 Master, S8 IP65

1	A23919 •	Opción - ombilic acodado 5 m - cabezal G
2	EN6266	Opción - cabezal acodado - 3 m, 5 m, 8 m: cabezal G - 3 m: cabezal M
3	A23919 • + EN6266	Opción - ombilic acodado 5 m - cabezal acodado
	A17614	Opción - electrodo plano - monochorro - cabezal M para tinta 5139

Para impresora : S8 Egg Classic, S8 Egg Master

	ENM20336 (ENR20336*)	Módulo de impresión - monochorro - cabezal M - 3 m - electrodo partido
--	----------------------	--

Opción para las impresoras S8 Egg Classic, S8 Egg Master

2	EN6266	Opción - cabezal acodado - 3 m: cabezal M
---	--------	---

• Precisar el ángulo : 0° ó 90° ó 180° ó 270°

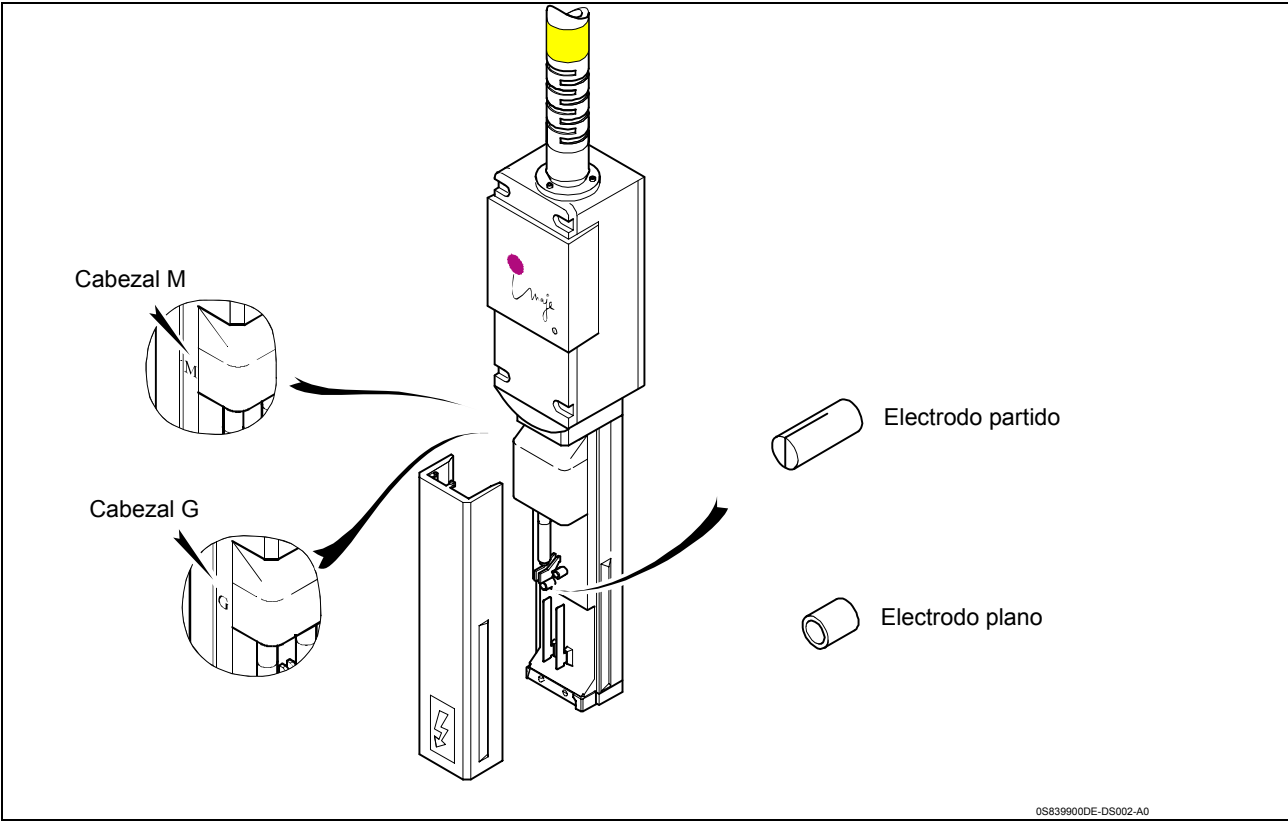
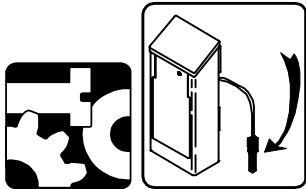
OBSERVACION : Al pedir un módulo de impresión, sírvase indicar la referencia de la tinta utilizada. Las opciones deben pedirse al mismo tiempo que el módulo de impresión.



* Véase programa de intercambio estándar « Cómo utilizar el catálogo » !

Módulo de impresión

Monochorro



Referencia	Designación
------------	-------------

Para impresora S8 Contrast	
----------------------------	--

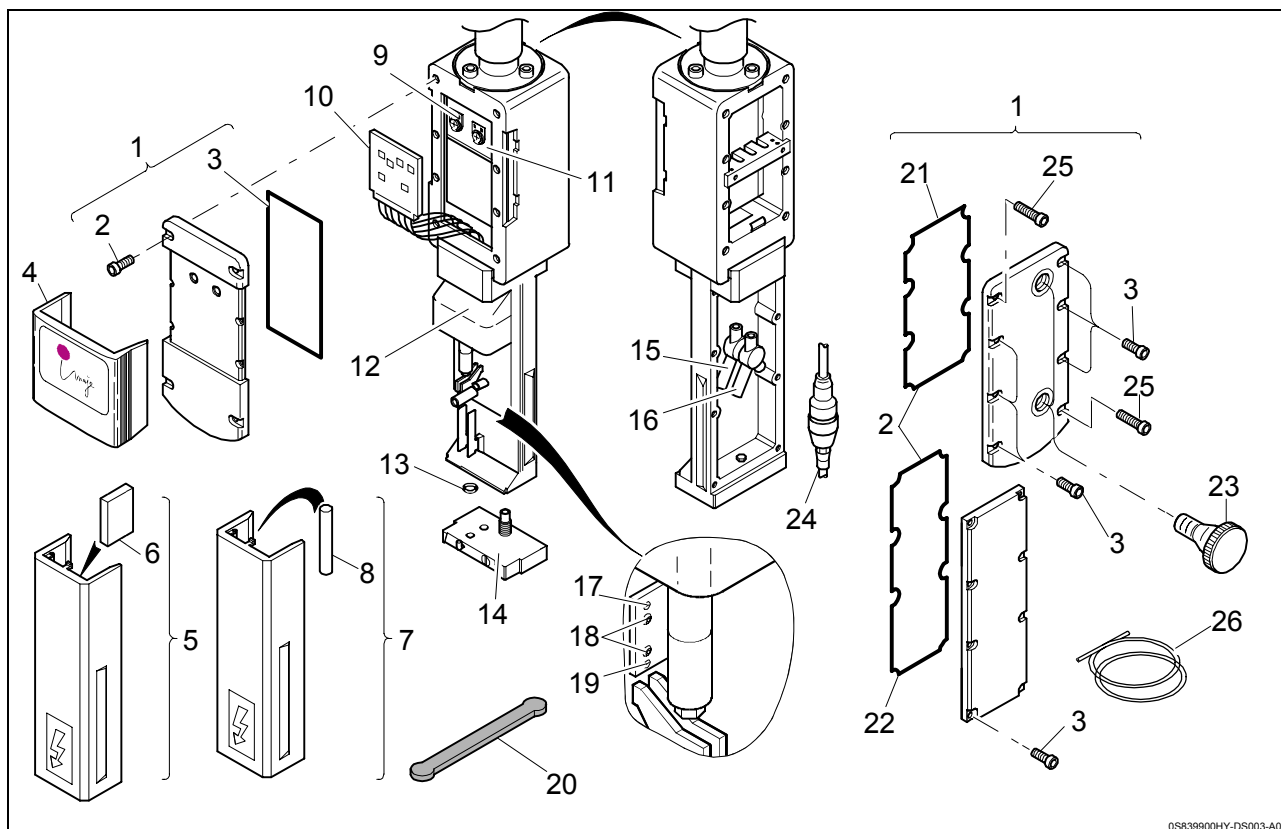
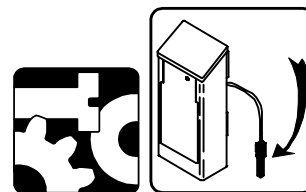
ENM16097 (ENR16097*)	Módulo de impresión - Contrast - monochorro - cabezal G - 3 m - electrodo plano
ENM7347 (ENR7347*)	Módulo de impresión - Contrast - monochorro - cabezal M - 3 m - electrodo partido

OBSERVACION : Al pedir un módulo de impresión, sírvase indicar la referencia de la tinta utilizada.

* Véase programa de intercambio estándar « Cómo utilizar el catálogo » 

Módulo de impresión

Monochorro

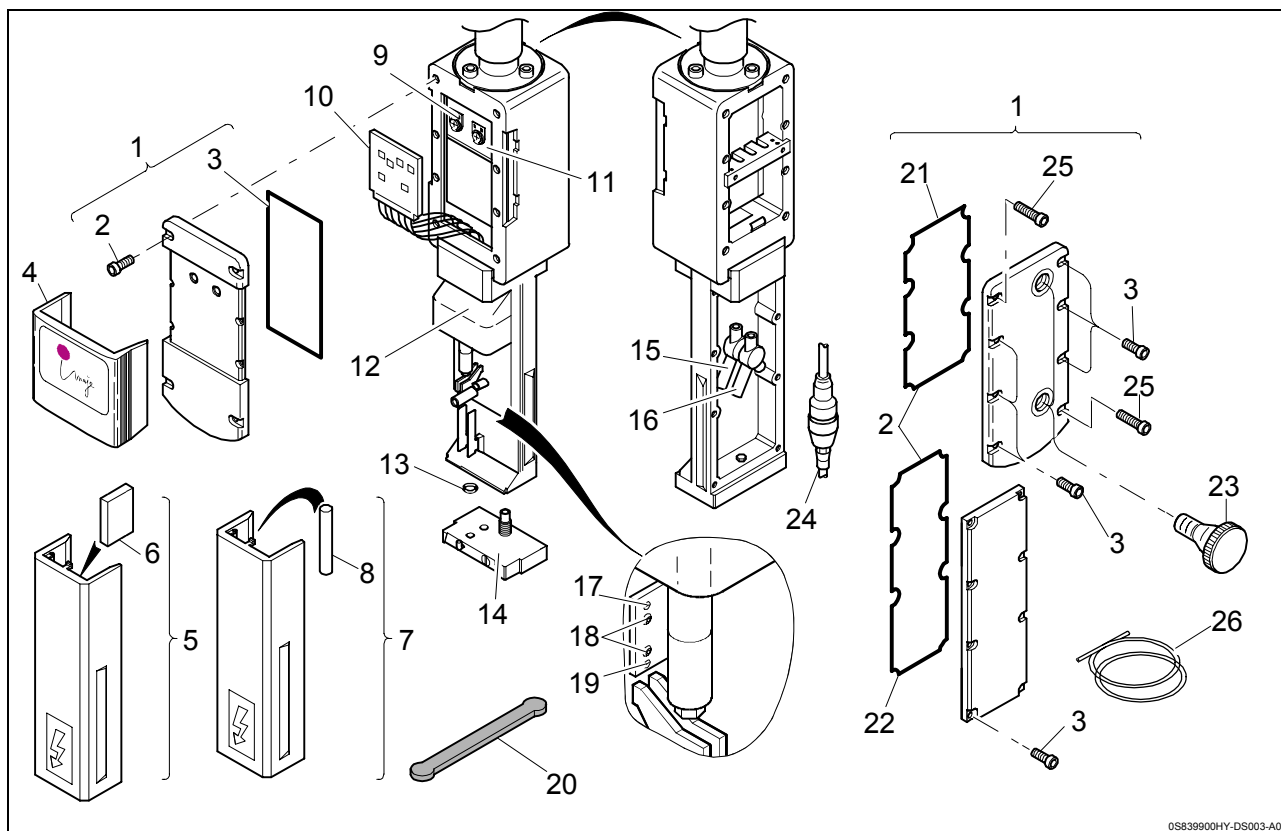
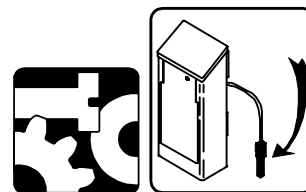


0S839900HY-DS003-A0

Ident.	Referencia	Designación
1	ENM6180	Tapa - equipada (tapa delantera + 2 tapas traseras, juntas y tornillo)
2	ENM6588	Tornillo (x 10) - inoxidable - CHc M2 x 6
3	ENM6179	Junta (x 3) - (1 Junta delantera + 2 juntas traseras)
4	ENM10251	Tapa - superior
5	ENM15885	Tapa de cabezal - cabezal G - electrodo plano
5	ENM15886	Tapa de cabezal - cabezal M - electrodo plano
6	ENM16713	Imán - cuadrado - 10 x 10
7	ENM5257	Tapa de cabezal - electrodo partido
8	ENM6930	Imán (x 10) - cilíndrico
9	ENM50145	Potenciómetro (x 5)
10	ENM6007	Carta - amplificación detección de fase
11	ENM6004	Carta - alimentación resonador - cabezal G y M
12	ENM6405	Protección - resonador
13	ENM5673	Junta - tórica - 3.2 x 0.5
14	ENM7570	Bloque de recuperación - monochorro - para impresora Contrast y para cualquier impresora de cabezal P
14	ENM5263	Bloque de recuperación - monochorro - excepto impresora Contrast, excepto impresora de cabezal P
15	ENM5830	Tubo (x 10 m) - blanco / rojo - 1.1 x 1.9

Módulo de impresión

Monochorro

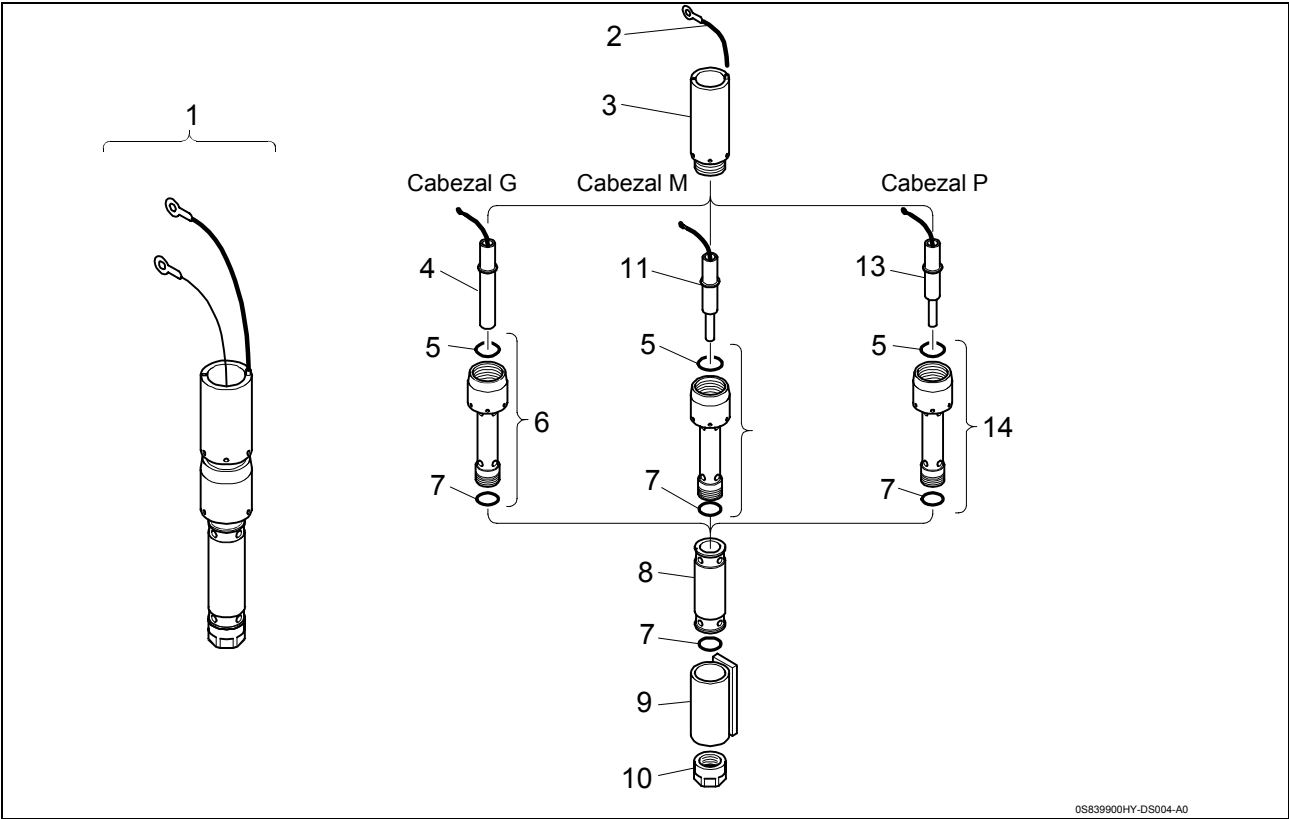
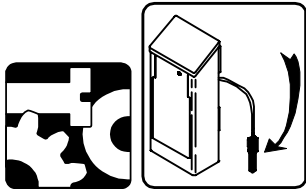


0S839900HY-DS003-A0

Ident.	Referencia	Designación
16	ENM5831	Tubo (x 10 m) - blanco / azul - 1.1 x 1.9
17	ENM5670	Excéntrica (x 10) - orientación cañón
18	ENM5678	Tornillo (x 10) - soporte cañón
19	ENM5671	Excéntrica (x 10) - centrado cañón
20	ENM17357	Protector - Antitaponamiento (x 3) - cabezal G
20	ENM17358	Protector - Antitaponamiento (x 3) - cabezal M
20	ENM17568	Protector - Antitaponamiento (x 3) - cabezal P
21	ENM6061	Junta (x 10) - tapa trasera superior
22	ENM5909	Junta (x 10) - tapa trasera inferior
23	ENM6206	Tornillo (x 10) - moleteado - aluminio - M6
24	ENM20842	Clapet antirretorno
25	ENM4345	Tornillo (x 20) - inoxidable - CHc M2 x 8
26	ENM7802	Tubo (x 3 m) - teflón - 2.7 x 4

Módulo de impresión

Monochorro

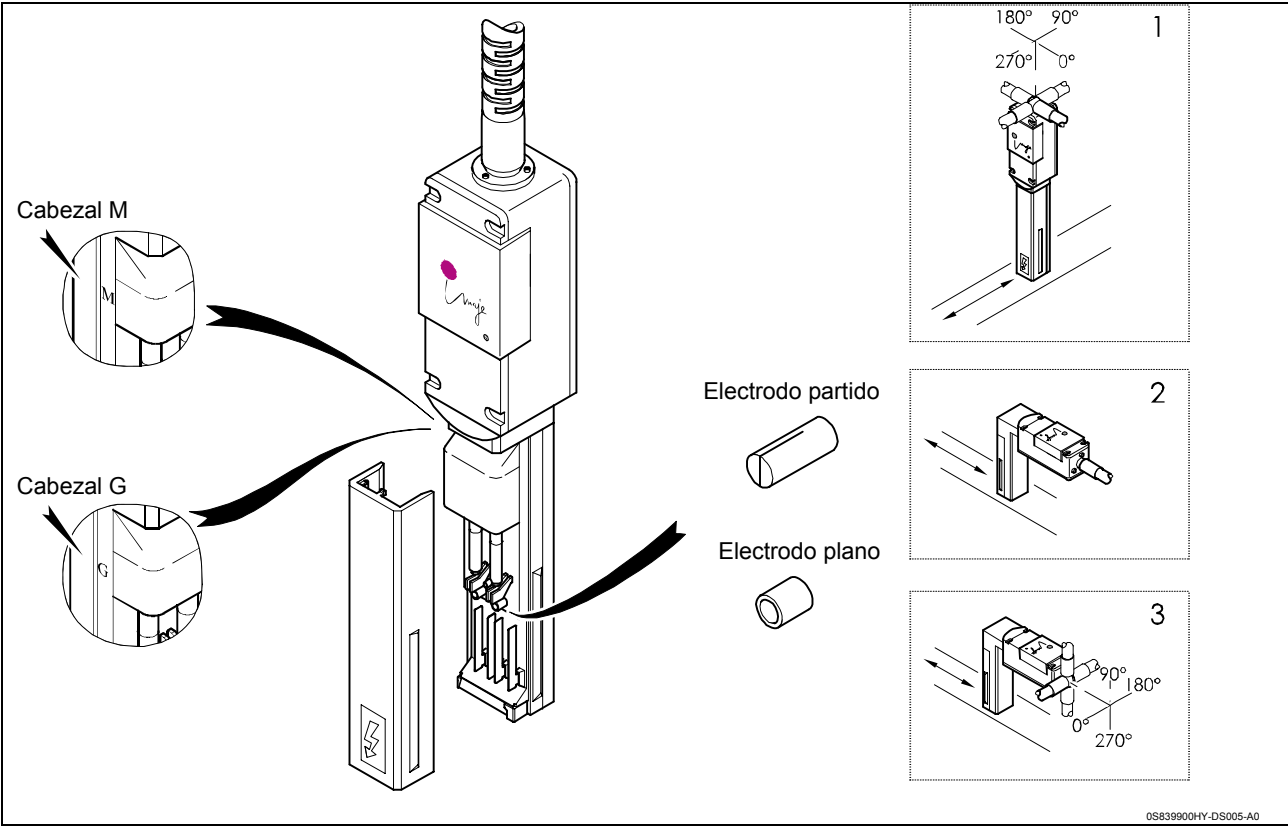
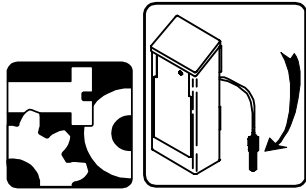


0S839900HY-DS004-A0

Ident.	Referencia	Designación
1	ENM18245	Conjunto de modulación - cabezal G
1	ENM6533	Conjunto de modulación - cabezal M
2	ENM6540	Hilo de masa (x 10) - resonador
3	ENM13870	Brida - resonador
4	ENM7242	Resonador - cabezal G
5	ENM5673	Junta (x 10) - tórica - 3.2 x 0.5
6	ENM14431	Cañón - cabezal G
7	ENM5672	Junta (x 10) - cañón
8	ENM5676	Casquillo
9	ENM5675	Porta cañón
10	ENM14433	Tornillo - cañón - hexagonal
11	ENM5192	Resonador - cabezal M
12	ENM6224	Cañón - cabezal M
13	ENM17470	Resonador - cabezal P
14	ENM17467	Cañón - cabezal P

Módulo de impresión

Bichorro



0S839900HY-DS005-A0

Iden.	Referencia	Designación
-------	------------	-------------

Para impresora : S8 Classic, S8 Master, S8 IP65

	ENM20331 (ENR20331*)	Módulo de impresión - bichorro - cabezal G - 3 m - electrodo plano
	ENM20333 (ENR20333*)	Módulo de impresión - bichorro - cabezal G - 5 m - electrodo plano
	ENM20335 (ENR20335*)	Módulo de impresión - bichorro - cabezal G - 8.35 m - electrodo plano
	ENM20509 (ENR20509*)	Módulo de impresión - bichorro - cabezal M - 3 m - electrodo partido

Opción para impresora : S8 Classic, S8 Master, S8 IP65

1	A23919 ●	Opción - ombilic acodado 5 m - cabezal G
2	EN6266	Opción - cabezal acodado - 3 m, 5 m, 8 m: cabezal G - 3 m: cabezal M
3	A23919 ● + EN6266	Opción - ombilic acodado 5 m - cabezal acodado
	A17671	Opción - electrodo plano - bichorro - cabezal M para tinta 5139

Para impresora : S8 Egg Classic, S8 Egg Master

	ENM20509 (ENR20509*)	Módulo de impresión - bichorro - cabezal G - 3 m - electrodo partido
--	----------------------	--

Opción para impresora : S8 Egg Classic, S8 Egg Master

2	EN6266	Opción - cabezal acodado - 3 m: cabezal M
----------	--------	---

● Precisar el ángulo : 0° ó 90° ó 180° ó 270°

OBSERVACION : Al pedir un módulo de impresión, sírvase indicar la referencia de la tinta utilizada. Las opciones deben pedirse al mismo tiempo que el módulo de impresión.

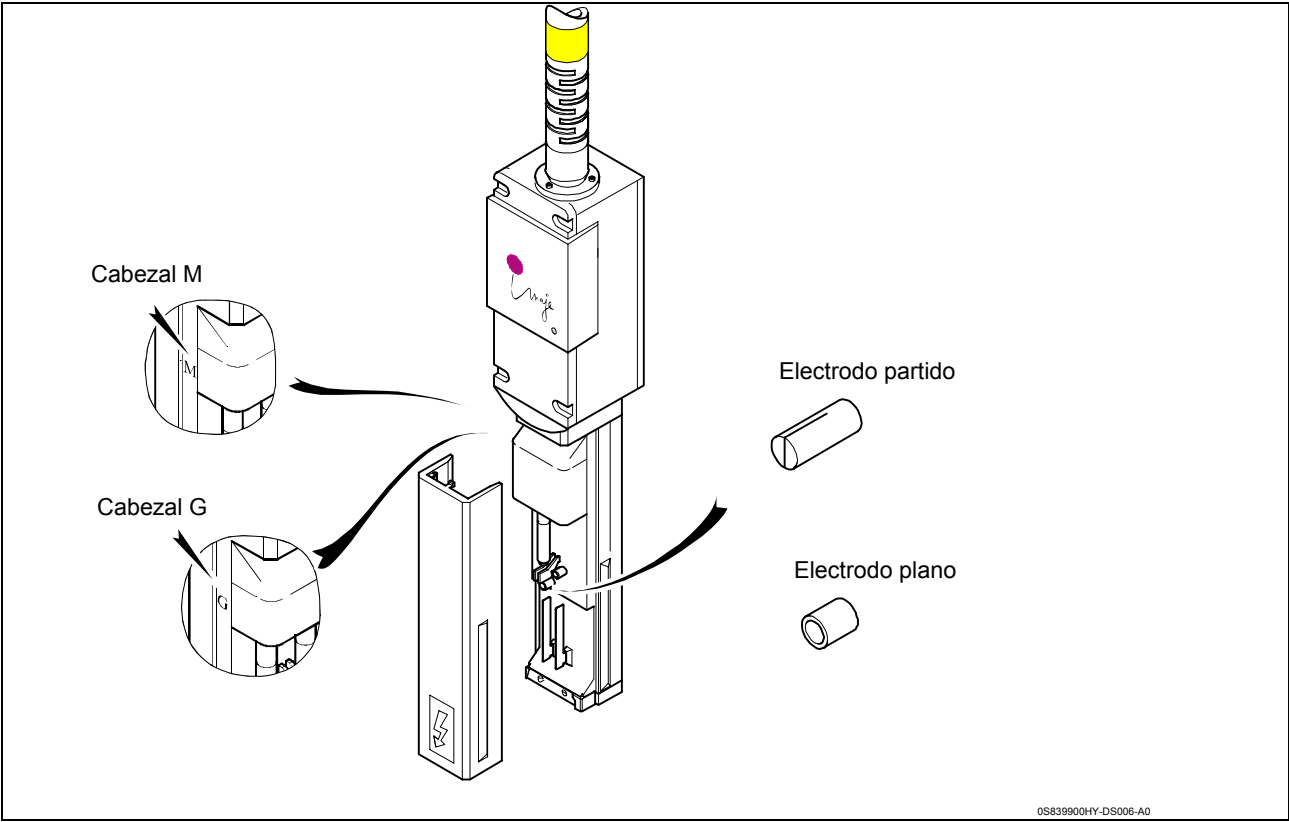
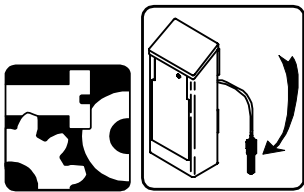
* Véase programa de intercambio estándar "Cómo utilizar el catálogo"



Imaje

Módulo de impresión

Bichorro



0S839900HY-DS006-A0

Referencia	Designación
------------	-------------

Para impresora : S8 Contrast	
------------------------------	--

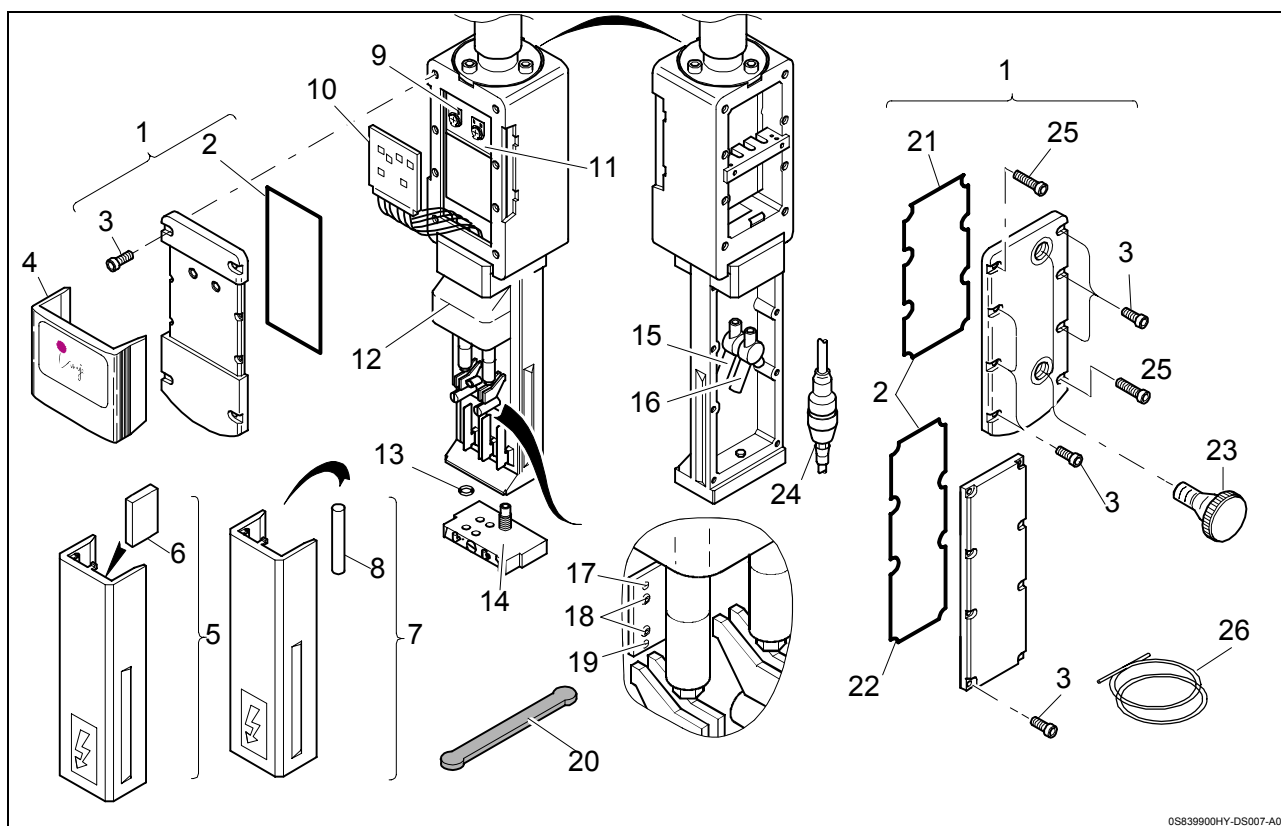
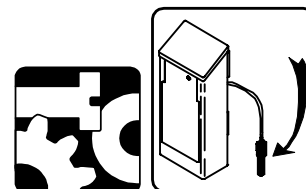
ENM16096 (ENR16096*)	Módulo de impresión - Contrast - bichorro - cabezal G - 3 m - electrodo plano
ENM7349 (ENR7349*)	Módulo de impresión - Contrast - bichorro - cabezal M - 3 m - electrodo partido

OBSERVACION : Al pedir un módulo de impresión, sírvase indicar la referencia de la tinta utilizada.

* Véase programa de intercambio estándar "Cómo utilizar el catálogo"

Módulo de impresión

Bichorro

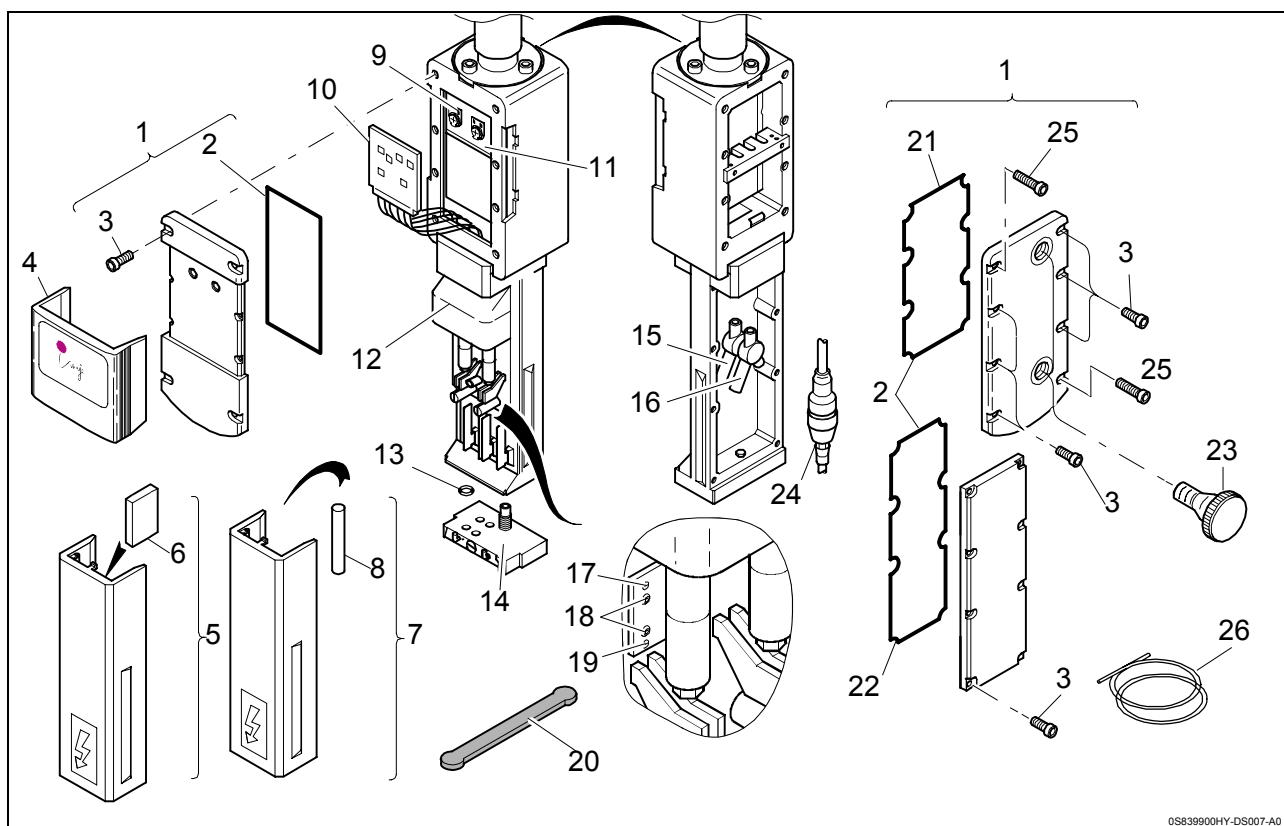
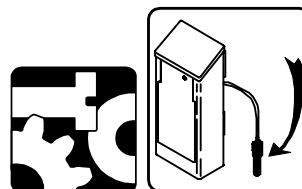


0S839900HY-DS007-A0

Ident.	Referencia	Designación
1	ENM6180	Tapa - equipada (tapa delantera + 2 tapas traseras, juntas y tornillos)
2	ENM6588	Tornillo (x 10) - inoxidable - CHc M2 x 6
3	ENM6179	Junta (x 3) - (1 junta delantera + 2 juntas traseras)
4	ENM10251	Tapa - superior
5	ENM15885	Tapa de cabezal - cabezal G - electrodo plano
5	ENM15886	Tapa de cabezal - cabezal M - electrodo plano
6	ENM16713	Imán - cuadrado - 10 x 10
7	ENM5257	Tapa de cabezal - electrodo partido
8	ENM6930	Imán (x 10) - cilíndrico
9	ENM50145	Potenciómetro (x 5)
10	ENM6007	Carta - amplificación detección de fase
11	ENM6004	Carta -alimentación resonador - cabezal G y M
12	ENM6405	Protección - resonador
13	ENM5673	Junta - tórica - 3.2 x 0.5
14	ENM7570	Bloque de recuperación - bichorro - para impresora Contrast y para cualquier impresora de cabezal P
14	ENM5263	Bloque de recuperación - bichorro - excepto impresora Contrast y excepto impresora de cabezal P
15	ENM5830	Tubo (x 10 m) - blanco / rojo - 1.1 x 1.9

Módulo de impresión

Bichorro

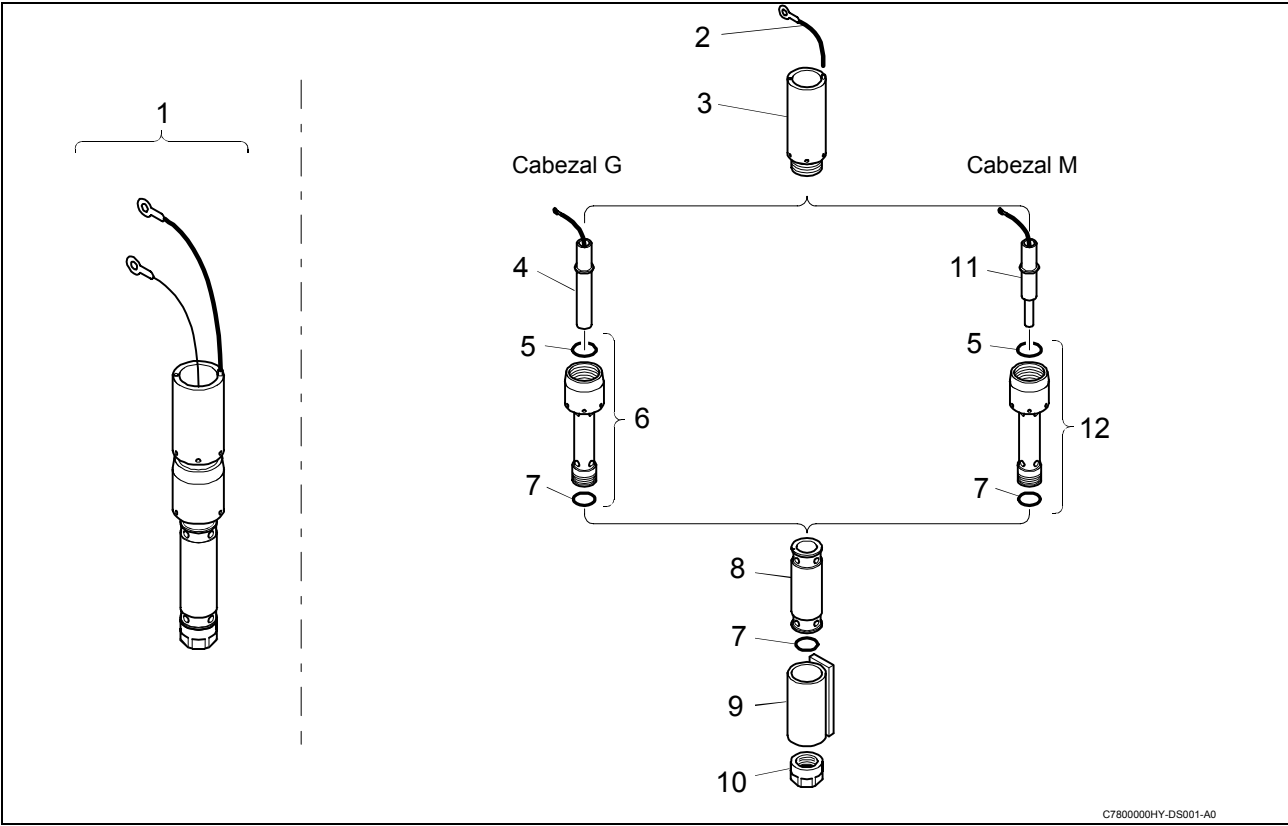
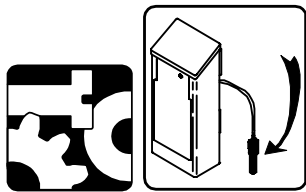


0S839900HY-DS007-A0

Ident.	Referencia	Designación
16	ENM5831	Tubo (x 10 m) - blanco / azul - 1.1 x 1.9
17	ENM5670	Excéntrica (x 10) - orientación cañón
18	ENM5678	Tornillo (x 10) - soporte cañón
19	ENM5671	Excéntrica (x 10) - centrado cañón
20	ENM17357	Protección - Antitaponamiento (x 3) - cabezal G
20	ENM17358	Protección - Antitaponamiento (x 3) - cabezal M
21	ENM6061	Junta (x 10) - tapa trasera superior
22	ENM5909	Junta (x 10) - tapa trasera inferior
23	ENM6206	Tornillo (x 10) - moleteado - aluminio - M6
24	ENM20842	Clapet antirretorno
25	ENM4345	Tornillo (x 20) - inoxidable - CHc M2 x 8
26	ENM7802	Tubo (x 3 m) - teflón - 2.7 x 4

Módulo de impresión

Bichorro

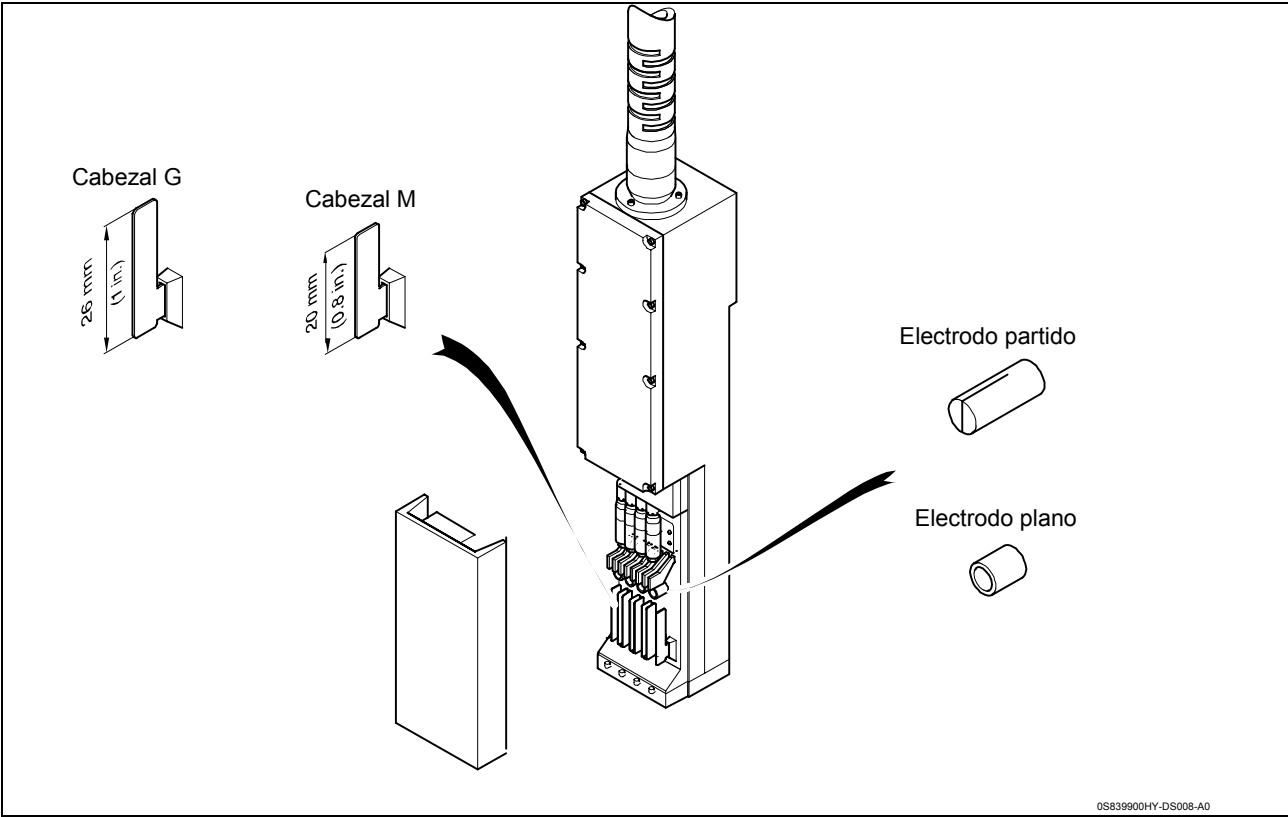
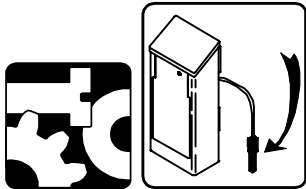


C7800000HY-DS001-A0

Ident.	Referencia	Designación
1	ENM18245	Conjunto de modulación - cabezal G
2	ENM6540	Hilo de masa (x 10) - resonador
3	ENM13870	Brida - resonador
4	ENM7242	Resonador - cabezal G
5	ENM5673	Junta (x 10) - tórica - 3.2 x 0.5
6	ENM14431	Cañón - cabezal G
7	ENM5672	Junta (x 10) - cañón
8	ENM5676	Casquillo
9	ENM5675	Porta cañón
10	ENM14433	Tornillo - cañón - hexagonal
11	ENM5192	Resonador - cabezal M
12	ENM6223	Cañón (x 2) - apareado - bichorro - cabezal M

Módulo de impresión

Cuatrichorros



0S839900HY-DS008-A0

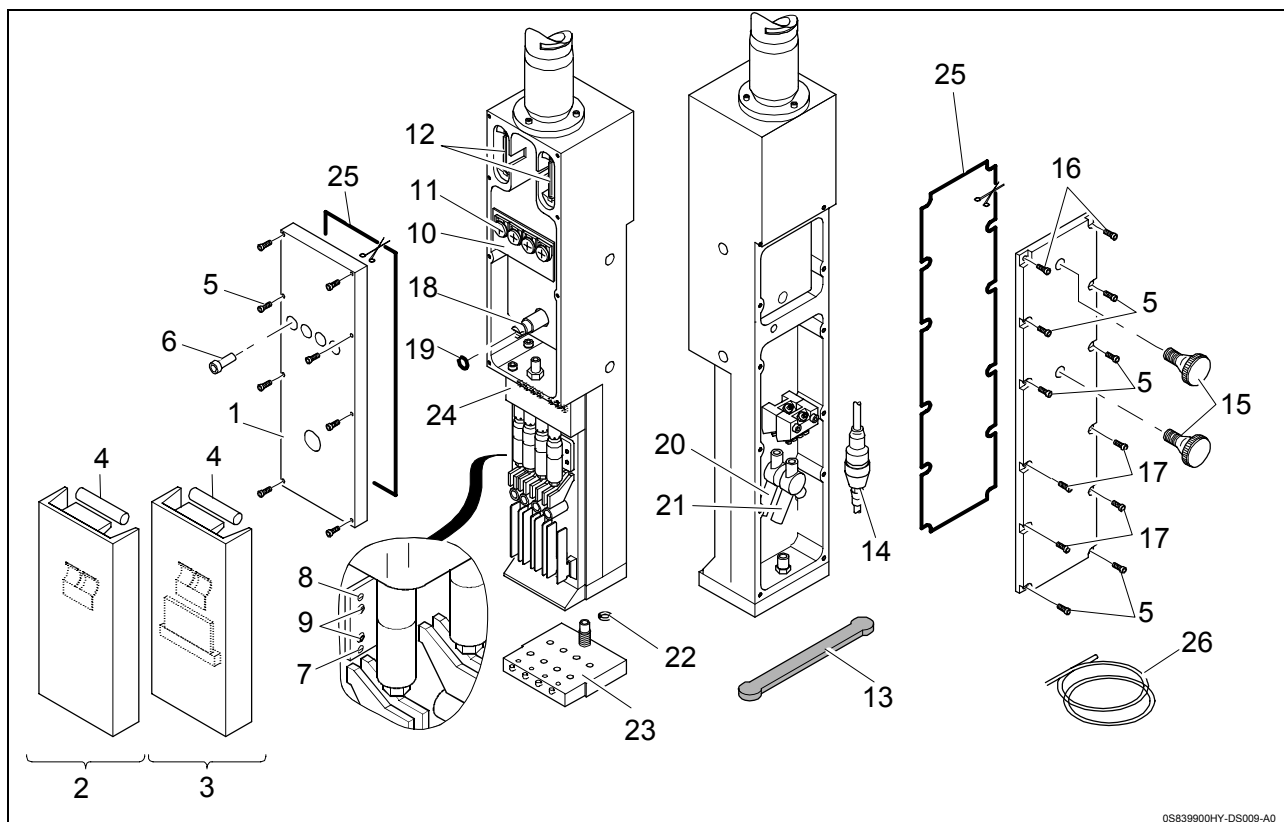
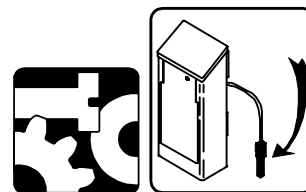
Referencia	Designación
ENM16098 (ENR16098*)	Módulo de impresión - cuatrijet - cabezal G - electrodo plano
ENM7301 (ENR7301*)	Módulo de impresión - cuatrijet - cabezal M - electrodo partido

OBSERVACION : Al pedir un módulo de impresión, sírvase indicar la referencia de la tinta utilizada.

* Véase programa de intercambio estándar "Cómo utilizar el catálogo"

Módulo de impresión

Cuatrichorros

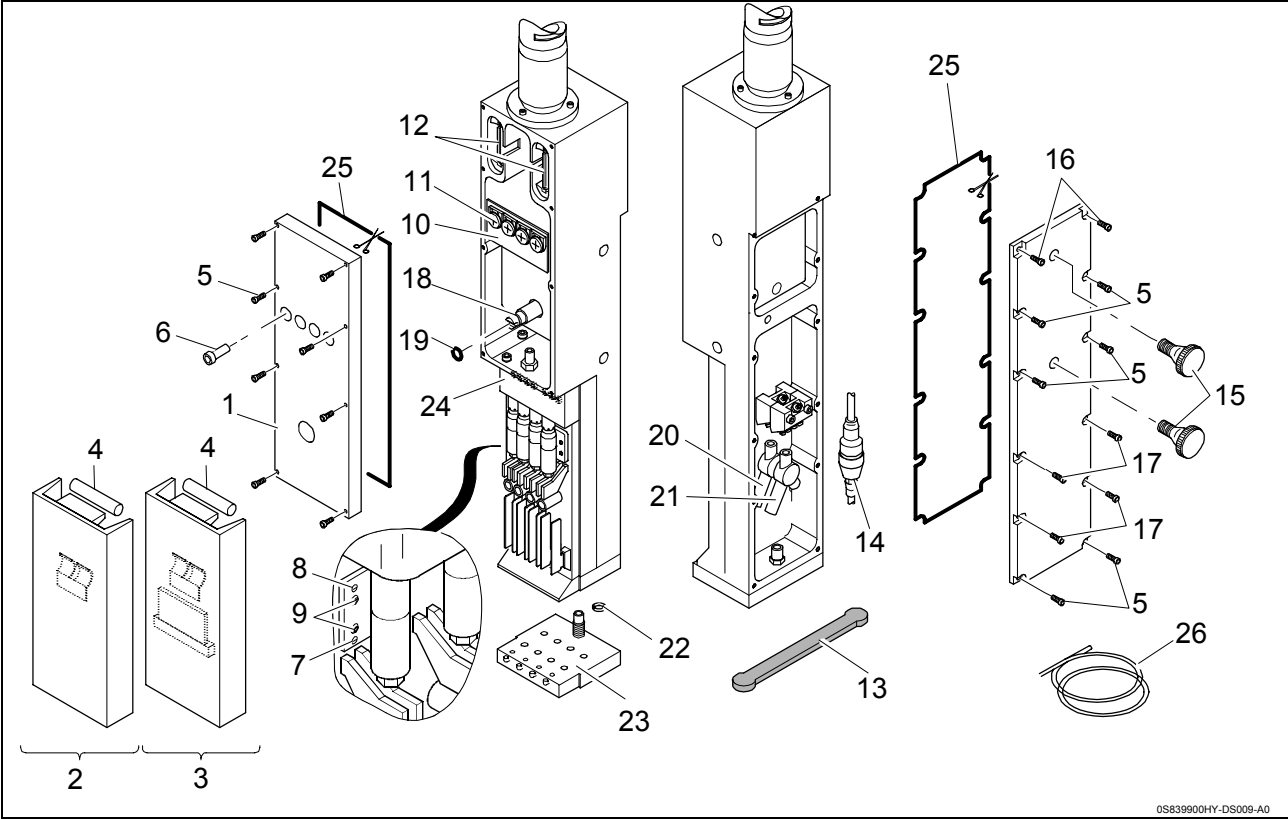
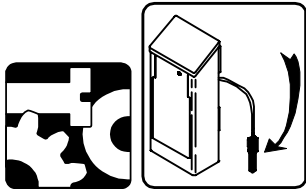


0S839900HY-DS009-A0

Ident.	Referencia	Designación
1	ST7205	Tapa - delantera - cabezal cuatrijet
2	ENM50008	Tapa de cabezal - con imán - para electrodo partido
3	ENM13745	Tapa de cabezal - con imán - para electrodo plano
4	ENM6930	Imán (x 10) - cilíndrico
5	ENM4345	Tornillo (x 20) - inoxidable - CHc M2 x 8
6	ENM6618	Tapón (x 20)
7	ENM5671	Excéntrica (x 10) - centrado cañón
8	ENM5670	Excéntrica (x 10) - orientación cañón
9	ENM5678	Tornillo (x 10) - soporte cañón
10	ENM50350	Carta - alimentación resonador
11	ENM50145	Potenciómetro (x 5)
12	ENM6007	Carta - amplificación detección de fase
13	ENM17357	Protector - Antitaponamiento (x 3) - cabezal G
13	ENM17358	Protector - Antitaponamiento (x 3) - cabezal M
14	ENM13727	Clapet antirretorno
15	ENM4781	Tornillo (x 10) - moleteado - inoxidable - M6
16	ENM6588	Tornillo (x 20) - inoxidable - CHc M2 x 6
17	ENM50229	Tornillo (x 20) - inoxidable - CHc M2 x 23

Módulo de impresión

Cuatrichorros

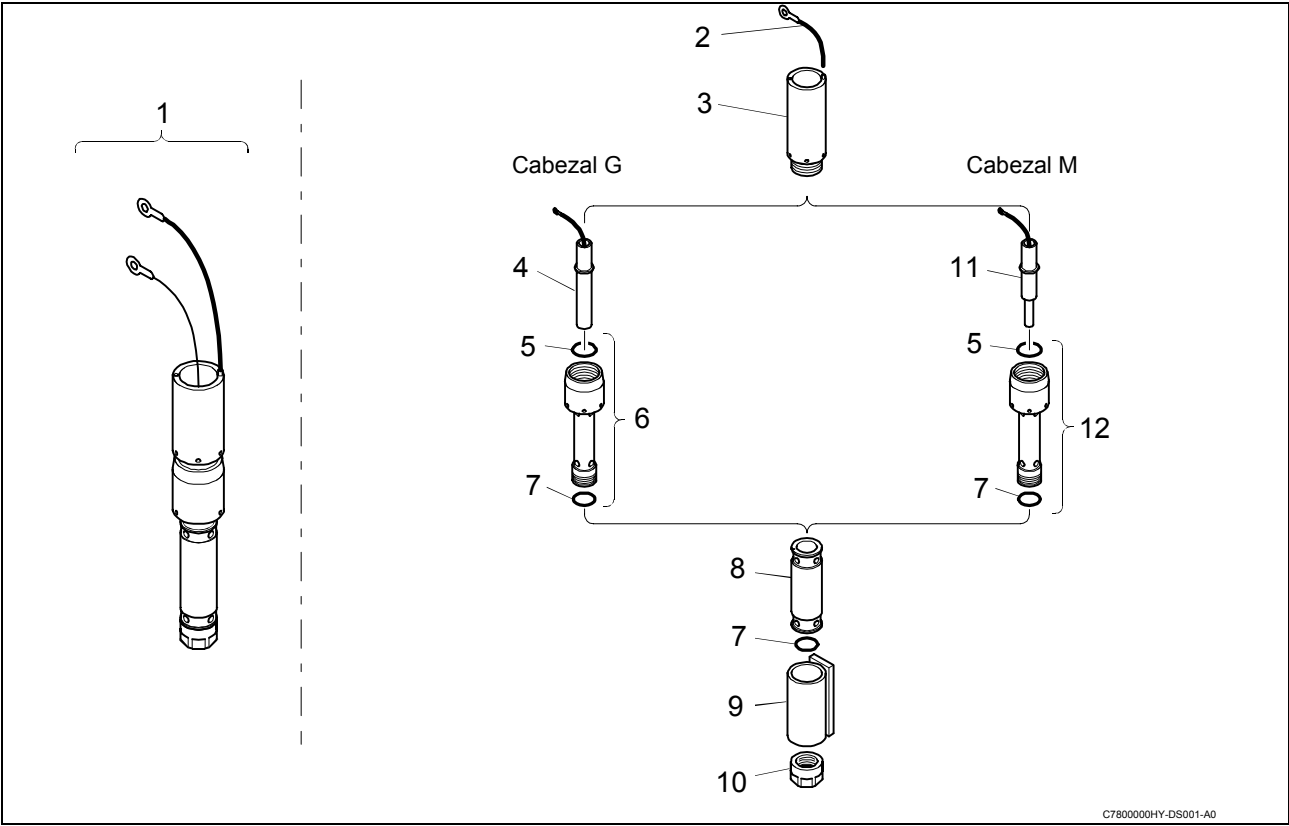
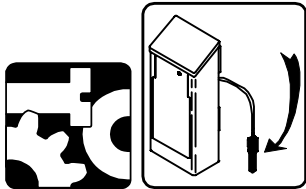


0S839900HY-DS009-A0

Ident.	Referencia	Designación
	ENM7207	Grifo de recuperación - equipado - incluye : - grifo de recuperación - Junta - tórica - 4 x 1
18		
19		
20	ENM5830	Tubo (x 10 m) - blanco / rojo - 1.1 x 1.9
21	ENM5831	Tubo (x 10 m) - blanco / azul - 1.1 x 1.9
22	ENM5673	Junta (x 10) - tórica - 3.2 x 0.5
23	ENM50138	Bloque de recuperación - cabezal cuadrijet
24	ST7636	Protección - resonador - cabezal cuadrijet
25	ENM6181	Junta (x 5 m)
26	ENM7802	Tubo (x 3 m) - teflón - 2.7 x 4

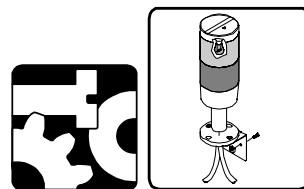
Módulo de impresión

Cuatrichorros



C7800000HY-DS001-A0

Ident.	Referencia	Designación
1	ENM18245	Conjunto de modulación - cabezal G
2	ENM6540	Hilo de masa (x 10) - resonador
3	ENM13870	Brida - resonador
4	ENM7242	Resonador - cabezal G
5	ENM5673	Junta (x 10) - tórica - 3.2 x 0.5
6	ENM14431	Cañón - cabezal G
7	ENM5672	Junta (x 10) - cañón
8	ENM5676	Casquillo
9	ENM5675	Porta cañón
10	ENM14433	Tornillo - cañón - hexagonal
11	ENM5192	Resonador - cabezal M
12	ENM7729	Cañón - cabezal M - cabezal cuadrijet



Pie soporte estándar Principe

Principio

El pie soporte estándar está diseñado de tal manera que permite mantener el cabezal de impresión en posición de trabajo y de mantenimiento, ya sea en forma horizontal o vertical.

Para el mantenimiento del cabezal, la bandeja de mantenimiento permite limpiar y ajustar el cabezal. Este depósito ha sido diseñado para limitar al máximo la evaporación de la solución de limpieza al recogerla después de la utilización y para facilitar al máximo la manipulación de los cabezales.

Los soportes son perfiles de aluminio anodizado de alta rigidez.

Permiten todas las configuraciones y todas las regulaciones de los soportes.

Para los soportes se ha escogido una estética moderna adaptada al entorno industrial.

Criterios de elección

Evidentemente es posible adaptar otros soportes específicos u otros accesorios:

- soporte del cabezal ajustable de 1 ó 2 ejes,
- soporte del cabezal escamoteable,
- protección del cabezal para entornos difíciles (agua, polvo, humedad, choques, parásitos),
- kit de presurización del cabezal,
- mesa de demostraciones,
- boquilla de aire para secar el sustrato antes de la impresión o la marca después de la impresión,
- célula, alarma.

También existe una escuadra fijación pared para la impresora o para el mantenimiento del cabezal.

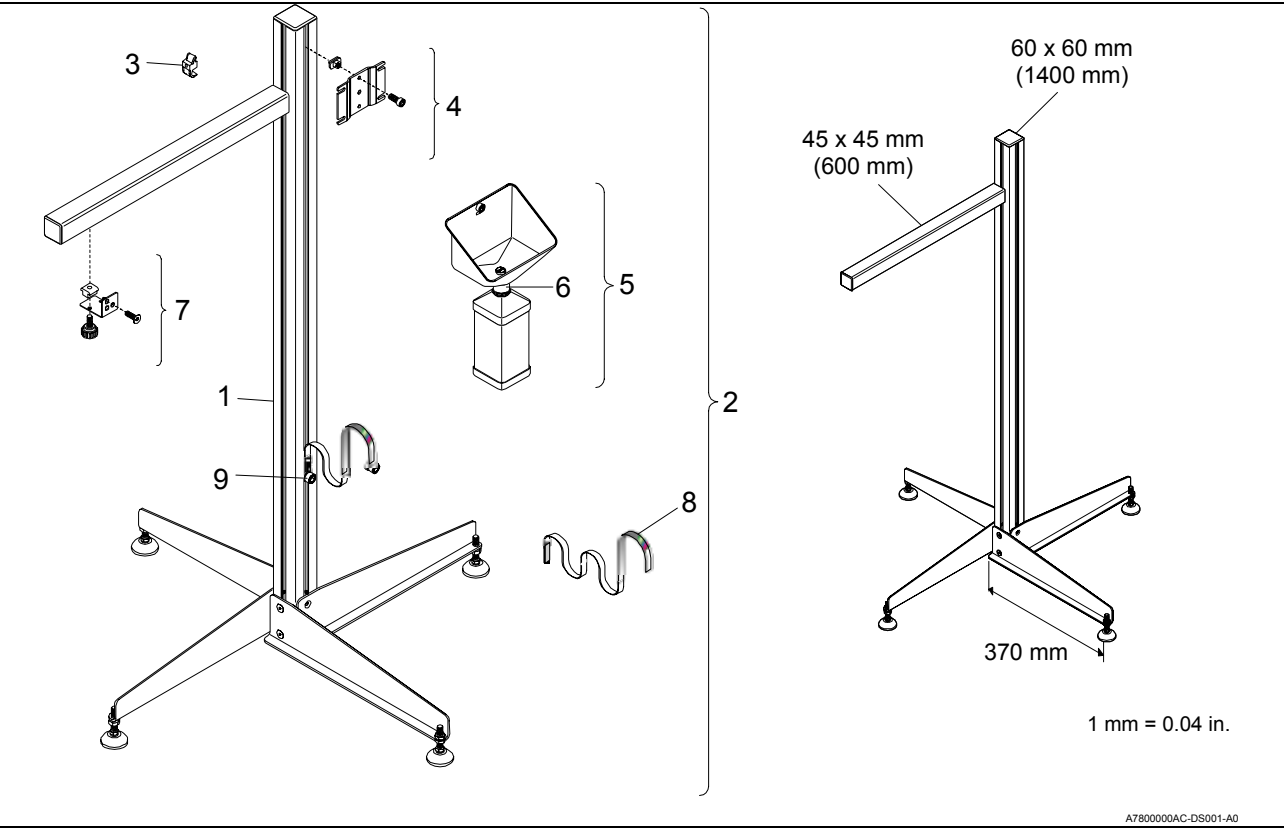
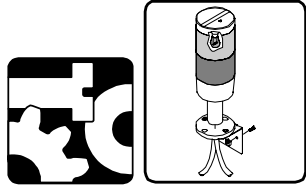
Instalación

Por razones de seguridad, es necesario conectar el equipo a tierra. Sólo debe efectuarse con piezas originales.

La instalación de los soportes es muy sencilla y modificable.

Accesorios

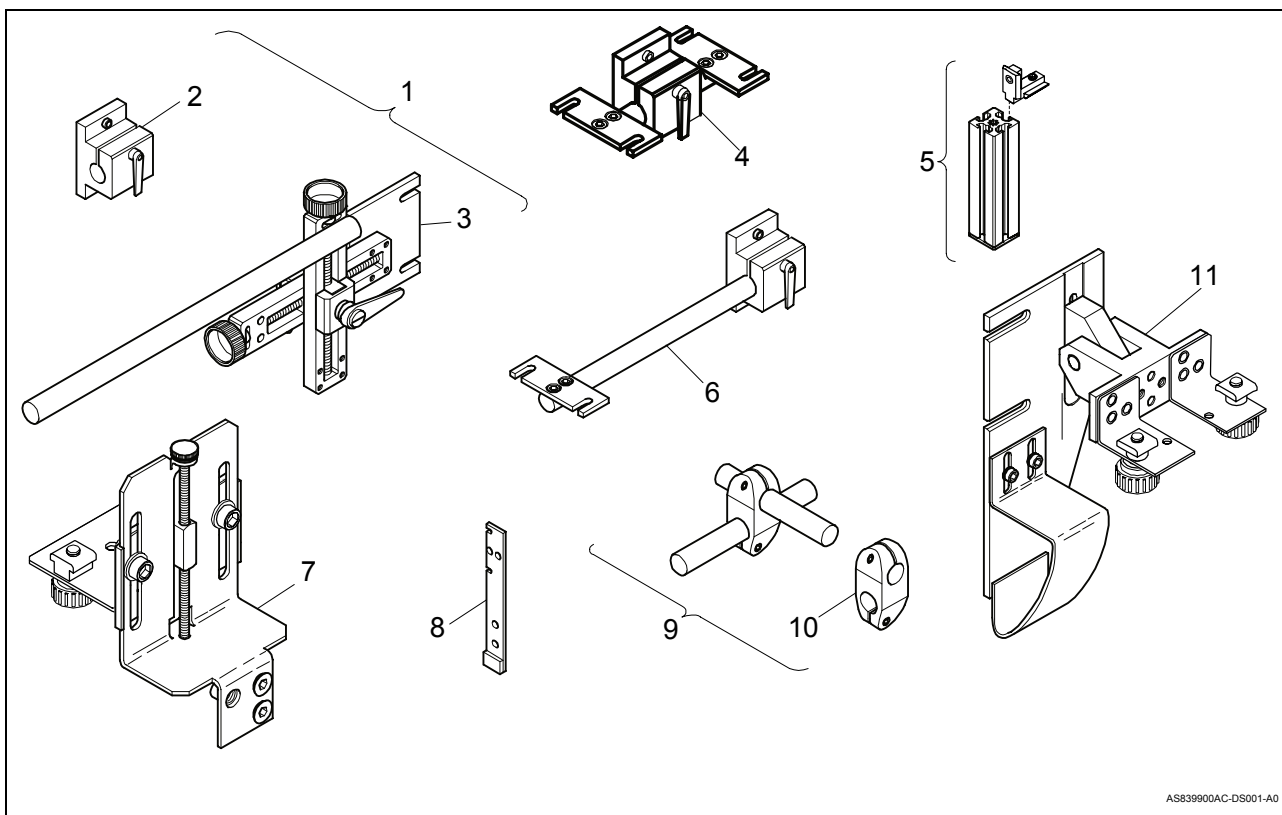
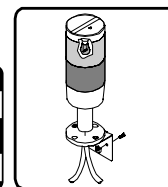
Piés y soportes



Ident.	Referencia	Designación
Pie soporte estándar		
1	A17640	Pie soporte - estándar - no equipado (incluye 7)
2	A17641	Pie soporte - estándar - equipado (incluye 3, 4, 5, 6, 7)
3	EN5343	Tornillería y pasadores - ombilic
4	EN10013	Soporte de cabezal - posición de mantenimiento
5	EN6450	Bandeja de mantenimiento
6	A13724	Adaptador - botella cuadrada
7	A17974	Escuadra de montaje - cabezal
8	A12464	Malla de masa (x 10 m)
9	EN6706	Fijación - Malla de masa

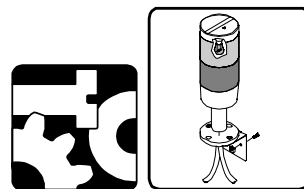
Accesorios

Piés y soportes



AS839900AC-DS001-A0

Ident.	Referencia	Designación
1	EN5915	Kit de fijación cabezal - regulación fina de 2 ejes
2	EN5914	Kit de adaptación - vástago redondo sobre perfil
3	EN4735	Soporte de cabezal - regulación fina de 2 ejes
4	EN6231	Soporte de cabezal - cabezal acodado - posición de mantenimiento
5	A14806	Soporte de cabezal - cabezal horizontal
6	EN6230	Soporte de cabezal - cabezal acodado - posición fija
7	EN10012	Soporte de cabezal - regulación fina de 1 eje
8	ENM7329	Soporte de cabezal - largo
9	EN4768	Kit de fijación - segundo cabezal
10	A11188	Codo
11	EN6637	Soporte de cabezal - escamoteable



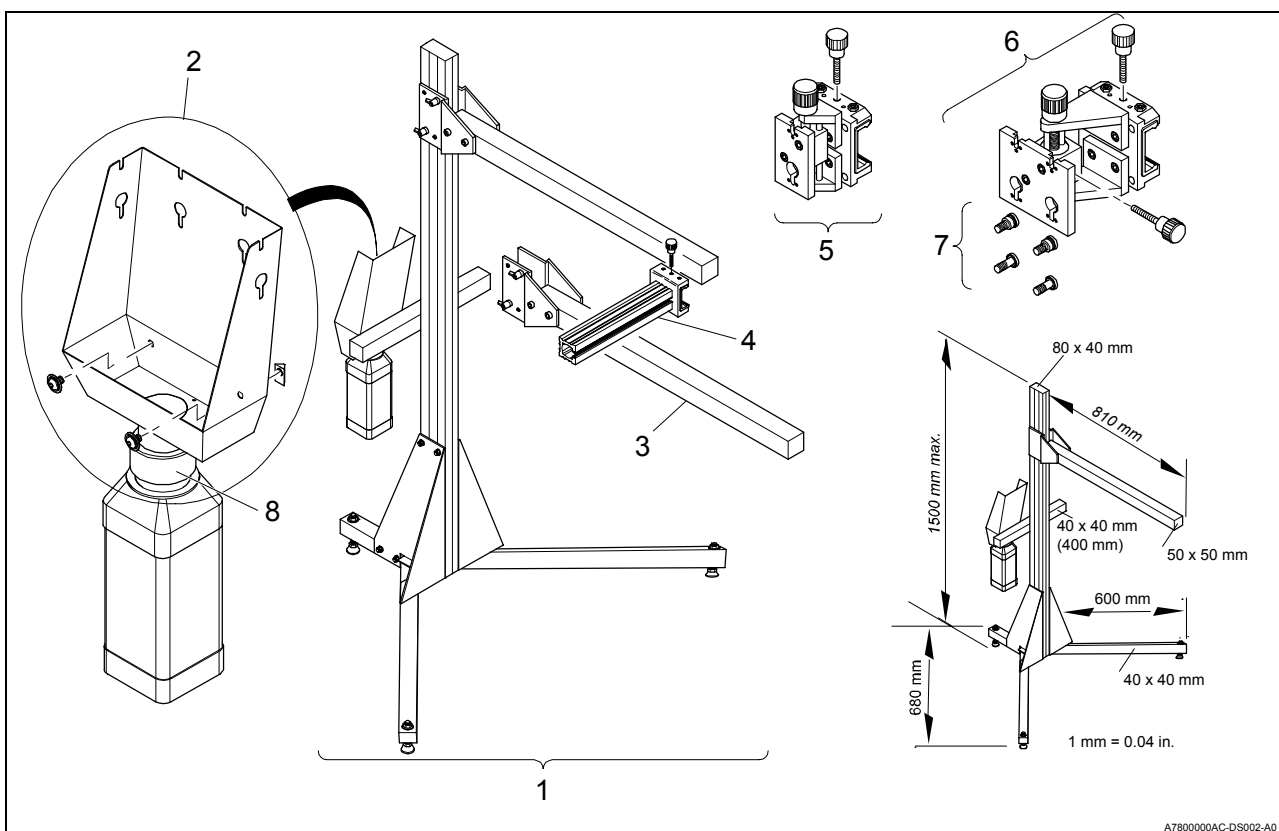
Pie soporte reforzado

Este pie soporte está diseñado especialmente para las aplicaciones de varios cabezales y para las aplicaciones que requieren una gran precisión de la posición de marcado. Por ejemplo: aplicación gráfica.

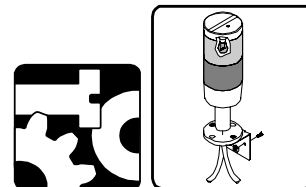
Instalación

Por razones de seguridad, es necesario conectar el equipo a tierra. Sólo debe efectuarse con piezas originales.

Piés y soportes



Ident.	Referencia	Designación
Pie soporte reforzado		
1	EN50283	Pié soporte - reforzado - (sin 3 y 4)
2	EN50286	Bandeja de mantenimiento - pié reforzado
3	EN50287	Soporte - suplementario - horizontal - pié reforzado
4	EN6457	Soporte - suplementario - perpendicular - pié reforzado
5	EN50284	Soporte de cabezal - ajustable - cabezal fijo - pié reforzado
6	EN50285	Soporte de cabezal - ajustable - cabezal orientable - pié reforzado
7	EN50289	Tornillo de fijación (x 4)
8	A13724	Adaptador - botella cuadrada



Observación

Todos los soportes relacionados con la impresora o instalados en su entorno, deberán estar conectados a tierra.

Carro soporte

Principio

Provisto de ruedecillas, el carro soporte permite desplazar la impresora con facilidad. El carro soporte facilita la limpieza debajo de la impresora.

Instalación

El carro soporte se fija debajo de la impresora. Se adapta a todas las impresoras de la gama S8.

El carro soporte debe atornillarse a la impresora para brindarle una gran estabilidad y asegurar una correcta puesta a tierra.

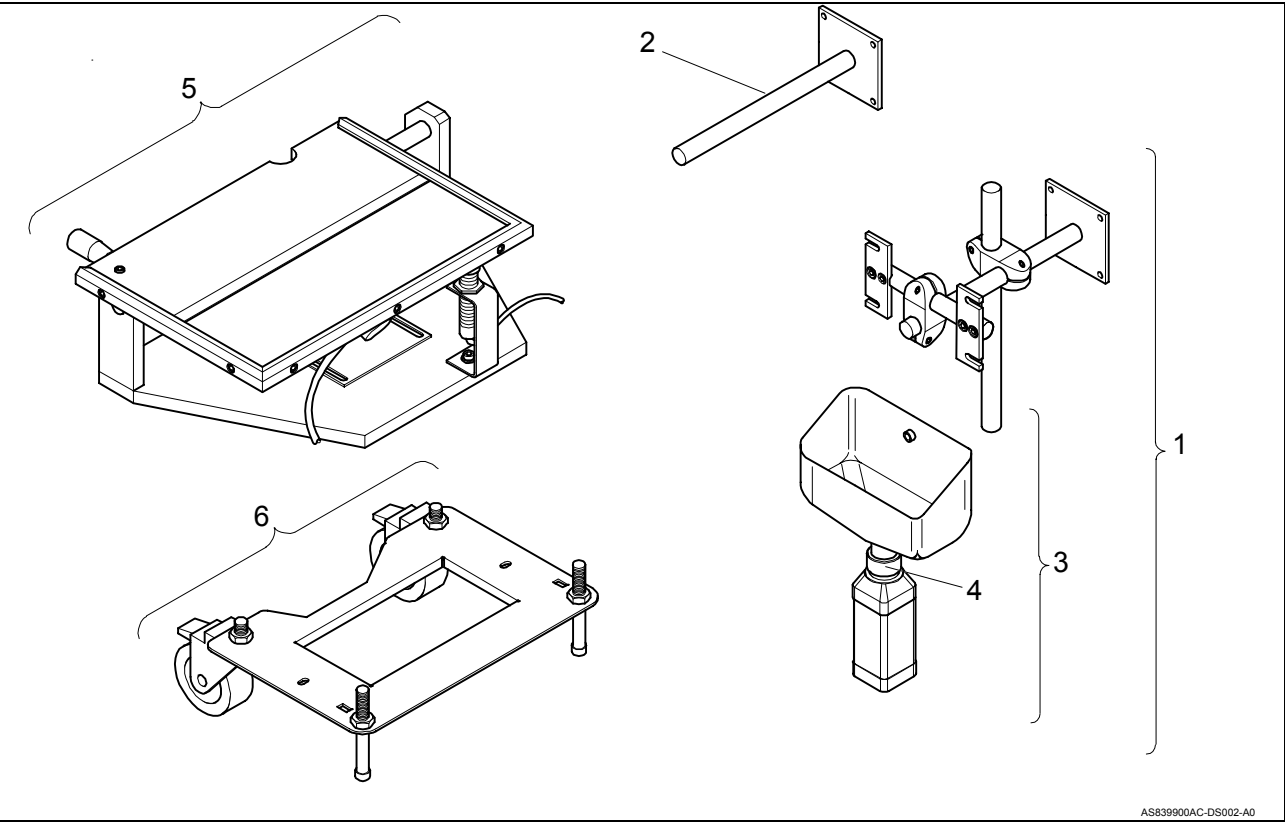
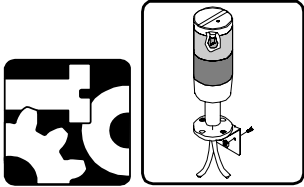
Banco de marcado

Principio

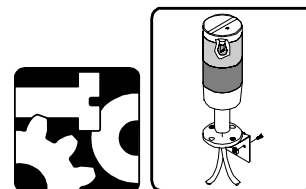
Está provisto de una célula de proximidad y de un tacómetro que permiten realizar impresiones automáticas.

Accesorios

Soportes



Ident.	Referencia	Designación
1	EN6163	Soporte de cabezal - bancada - posición de mantenimiento
2	ST1123	Soporte - bancada
3	EN6450	Bandeja de mantenimiento
4	A13724	Bandeja de botella cuadrada
5	EN6051	Mesa de demostraciones
6	A16175	Carro soporte



Principio

La célula detecta el objeto a imprimir y envía una señal de impresión a la impresora.
La célula es necesaria en la gran mayoría de las aplicaciones de las impresoras Imaje.
Las células IMAJE no son sensibles a los parásitos, son precisas y rápidas (1 ms).
Una caja estanca protege la célula de los consumibles.
Las fibras ópticas están equipadas con un conducto en metal cromado.
En las aplicaciones de impresión en continuo, las células también pueden servir para verificar la presencia del objeto.

Criterio de elección

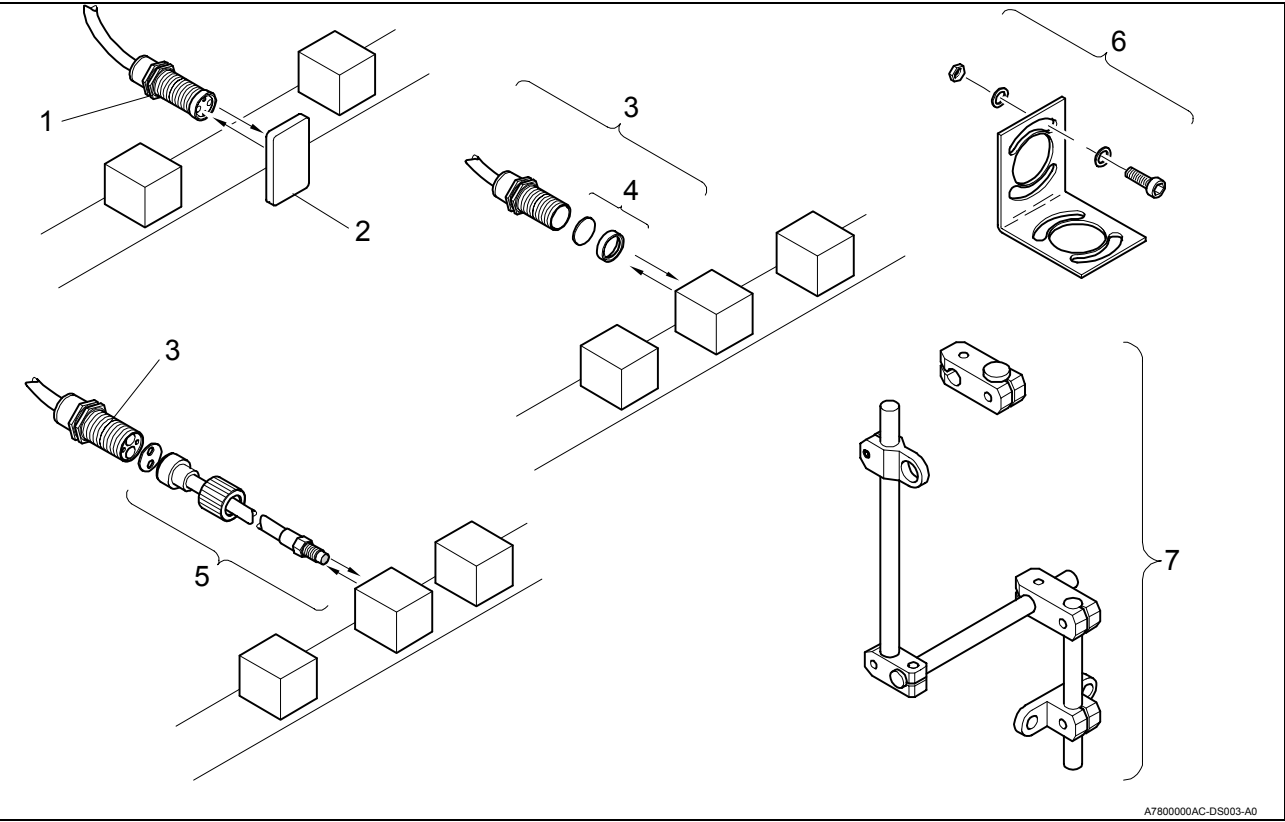
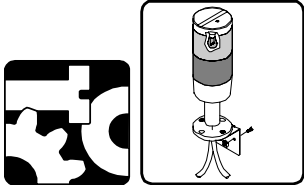
Dos posibilidades:

- célula reflexión: la luz infrarroja emitida es reflejada por un reflector y el haz reenviado es cortado por el objeto: es el método más preciso y más fiable.
- célula de proximidad: el control se realiza por reflexión directa sobre el objeto. La luz reflejada puede variar en función del color del objeto.

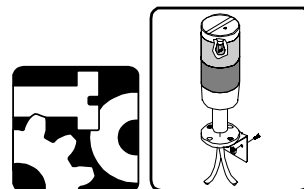
La fibra óptica se debe utilizar cuando el espacio disponible es demasiado restringido para instalar la célula o si es necesario adoptar una posición precisa.

Instalación

Para facilitar la instalación, utilizar la escuadra de fijación o el kit soporte célula.
La fibra óptica se fija en la célula de proximidad.



Ident.	Referencia	Designación
1	A16468	Celula - reflexión - con reflector
2	A16540	Reflector
3	A16469	Celula - de proximidad
4	A16541	Protección de cristal
5	A16470	Fibra óptica (se monta en la celula de proximidad)
6	A16538	Escuadra de montaje - Celula / fibra óptica
7	A16539	Soporte - Celula



Principio

El tacómetro da a la impresora la medida instantánea de la velocidad de la cinta transportadora, en forma de impulsos.

La impresora trata estos impulsos para poner en marcha periódicamente la impresión de las tramas. El número de impulsos (frecuencia) suministrado a la impresora se puede dividir por un número programable. Este número, que se fija por defecto, o asociado a cada mensaje, se denomina "división tacométrica".

Se aconseja diseñar la instalación para suministrar un número elevado de impulsos por milímetro impreso y efectuar una división según la división tacométrica.

La misma permite ajustar de forma precisa la resolución de impresión (y consecuentemente el ancho de los caracteres).

Criterios de elección

El codificador se utiliza cuando la velocidad de desplazamiento del producto que se ha de imprimir no es constante: proceso de fabricación en flujos continuos, máquinas de embalaje de cadencia ajustable, etc.

Si es necesario tener una frecuencia superior a 5.000 impulsos por vuelta, entre el tacómetro y la impresora se colocará un multiplicador de frecuencia.

Instalación

El tacómetro se instala sin modificación de la cadena de fabricación o de impresora utilizando sencillamente una rueda:

- lisa para la superficie de tapices rodantes adherentes.
- dentado para la superficies de tapices rodantes no adherentes.

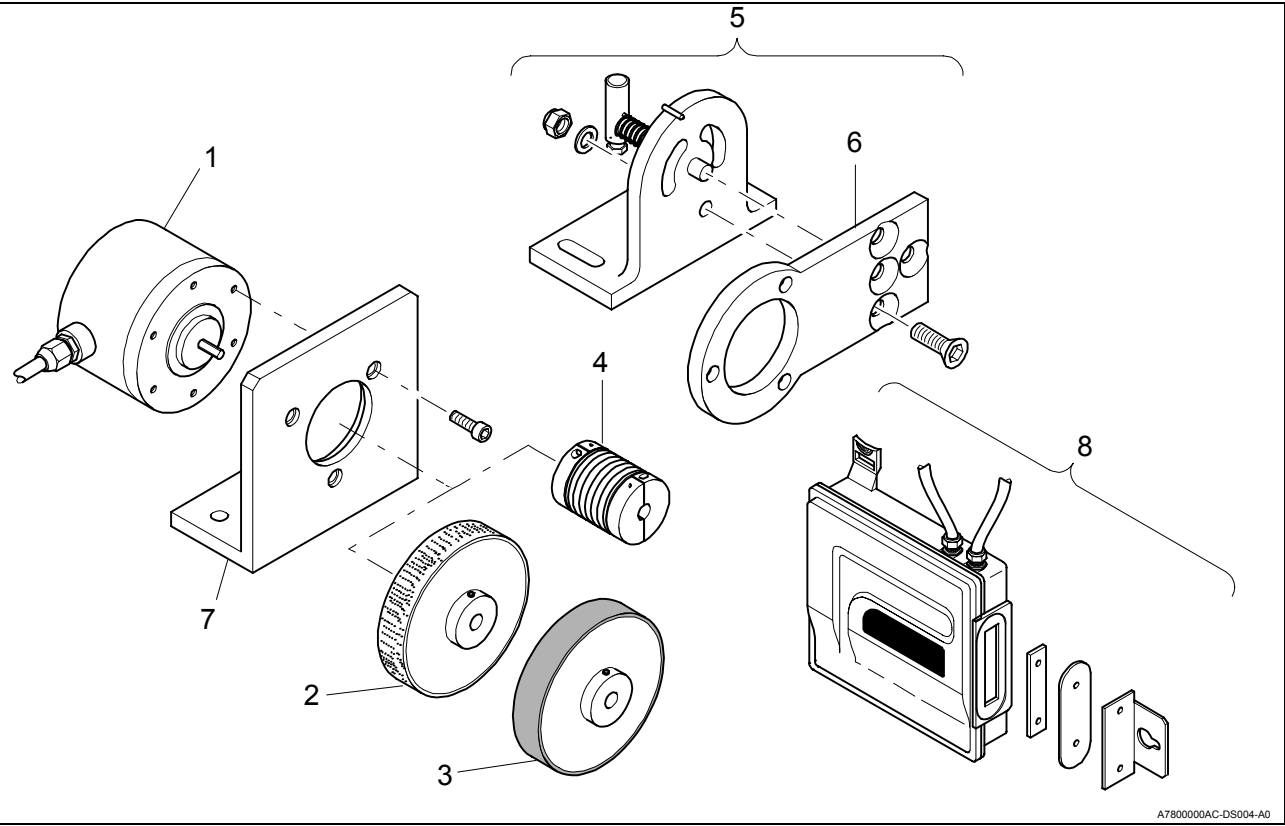
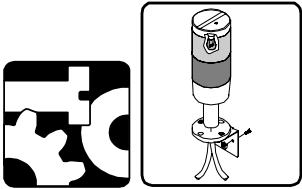
El tacómetro también puede ser acoplado al eje de la cinta transportadora, en este caso se aconseja recurrir a un acoplamiento flexible (diámetro 6 mm en ambos extremos).

Se encuentran disponibles varias escuadras de montaje.

Los tacómetros se suministran con un cable de 5 m (16.40 ft).

Accesorios

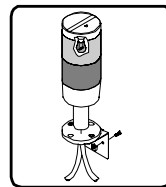
Tacómetro



Ident.	Referencia	Designación
1	A12192	Encoder tacométrico - 5000 impulsos/vuelta
2	A10530	Rueda de tacómetro dentada - 200 mm (8 in.)
3	A11169	Rueda de tacómetro lisa - 200 mm (8 in.)
4	A11168	Acoplamiento flexible
5	EN6367	Escuadra de montaje - tacómetro - con muelle
6	ENM6363	Soporte - tacómetro
7	ENM11166	Escuadra de montaje - tacómetro - fijo
8	EN7160	Multiplicador de frecuencias (del 1 a 19)

Accesorios

Kit secado del cabezal, protección cabezal



Kit secado del cabezal

Principio

El kit de secado del cabezal de impresión tiene la misión de secar los electrodos del cabezal después de realizar una limpieza.

El kit de secado de cabezal es bueno para todo tipo de tinta, pero es indispensable para las tintas de tiempo de secado mediano o lento.

Instalación

El kit de secado del cabezal se conecta al conjunto de kit de presurización que se encuentra en el compartimento trasero de la impresora.

Protección cabezal

Principio

La protección del cabezal en acero inoxidable, sirve para proteger el cabezal contra las proyecciones de agua, el polvo, los parásitos electromagnéticos y los choques metálicos.

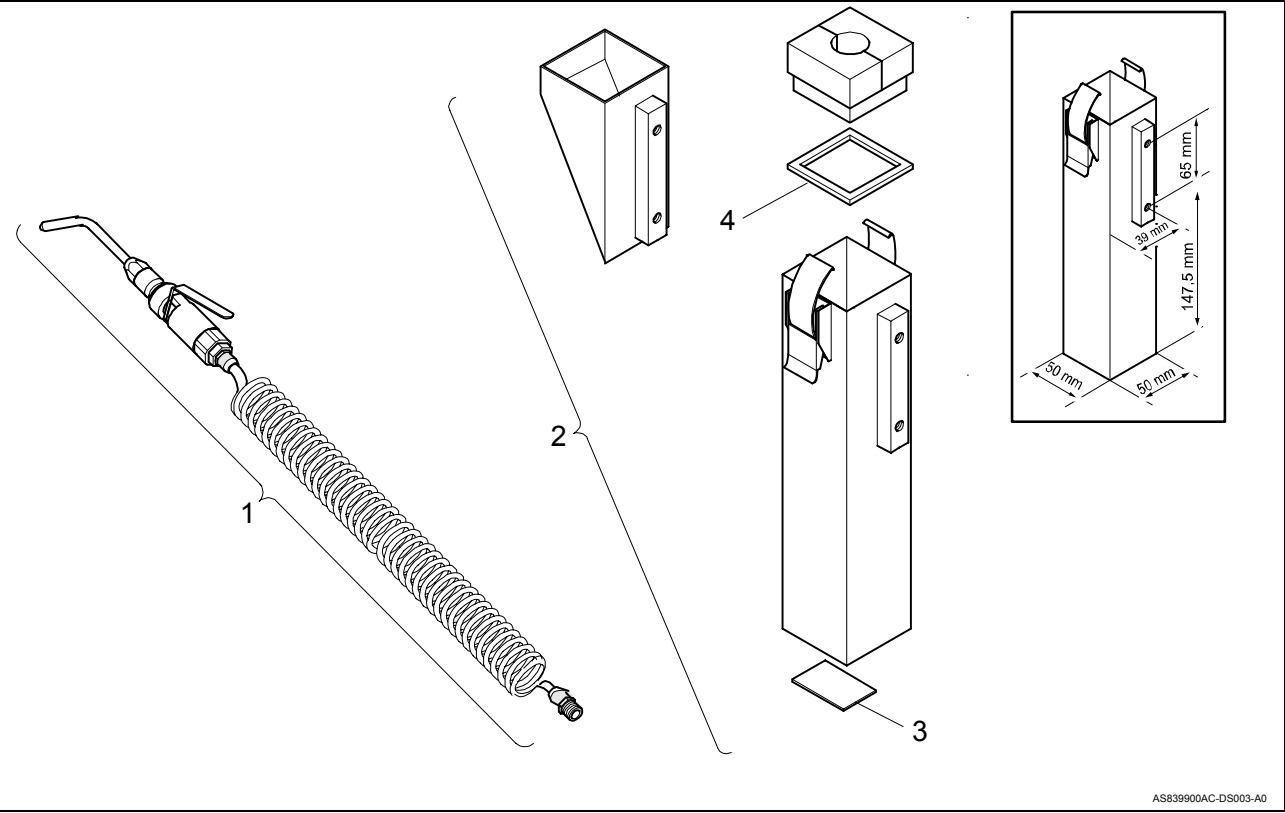
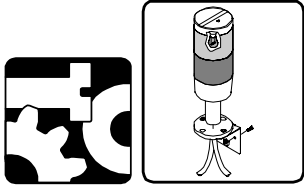
Instalación

La instalación de un placa imantada en la ranura de salida de las gotas permite obturar completamente la cabezal cuando ésta se pone fuera de servicio durante la limpieza de la cadena de producción.

La funda suministrada con la protección del cabezal se adapta al pie soporte IMAJE para efectuar el mantenimiento del cabezal.

Accesorios

Kit secado del cabezal, protección cabezal

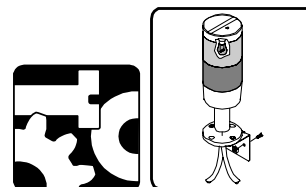


AS839900AC-DS003-A0

Ident.	Referencia	Designación
1	EN7696	Kit secado - cabezal
2	A16601	Protección de cabezal - con funda para el mantenimiento
3	ENM16508	Imán (x 5)
4	ENM16243	Junta

Accesorios

Cepillo antiestático, kit de soplado de aire, otros



Cepillo antiestático

Principio

Ciertas aplicaciones de impresión, la película de plástico o de cables pueden originar la presencia de cargas electrostáticas, que corren el riesgo de rechazar las gotas de tinta y, por ende, alterar la calidad de la impresión. La utilización de un cepillo antiestático en la mayoría de los casos resuelve este problema. La utilización de un cepillo antiestático compensa este fenómeno.

Instalación

El cepillo, de una longitud de 70 mm (2.76 in.) está situado transversalmente, 5 cm (1.97 in.) delante del cabezal. Nunca debe encontrarse a más de 1 mm (0.04 in.) del producto y, de preferencia, permanecer en contacto con el mismo. Se debe conectar a tierra.

Kit de soplado de aire

Principio

El kit de soplado de aire permite el secado:

- del soporte antes de proceder a la impresión,
- de la tinta después de la impresión.

Instalación

Existen dos longitudes de boquilla disponibles: 153 mm (6") y 457 mm (18").

El espacio entre la boquilla y el objeto es ajustable (entre 10 y 60 mm) (entre 0.4" y 2").

El kit boquilla de aire incluye: la boquilla, filtros, perfilados para la desviación de la cabezal y los empalmes necesarios para la instalación.

El empalme de la entrada del accesorio es de

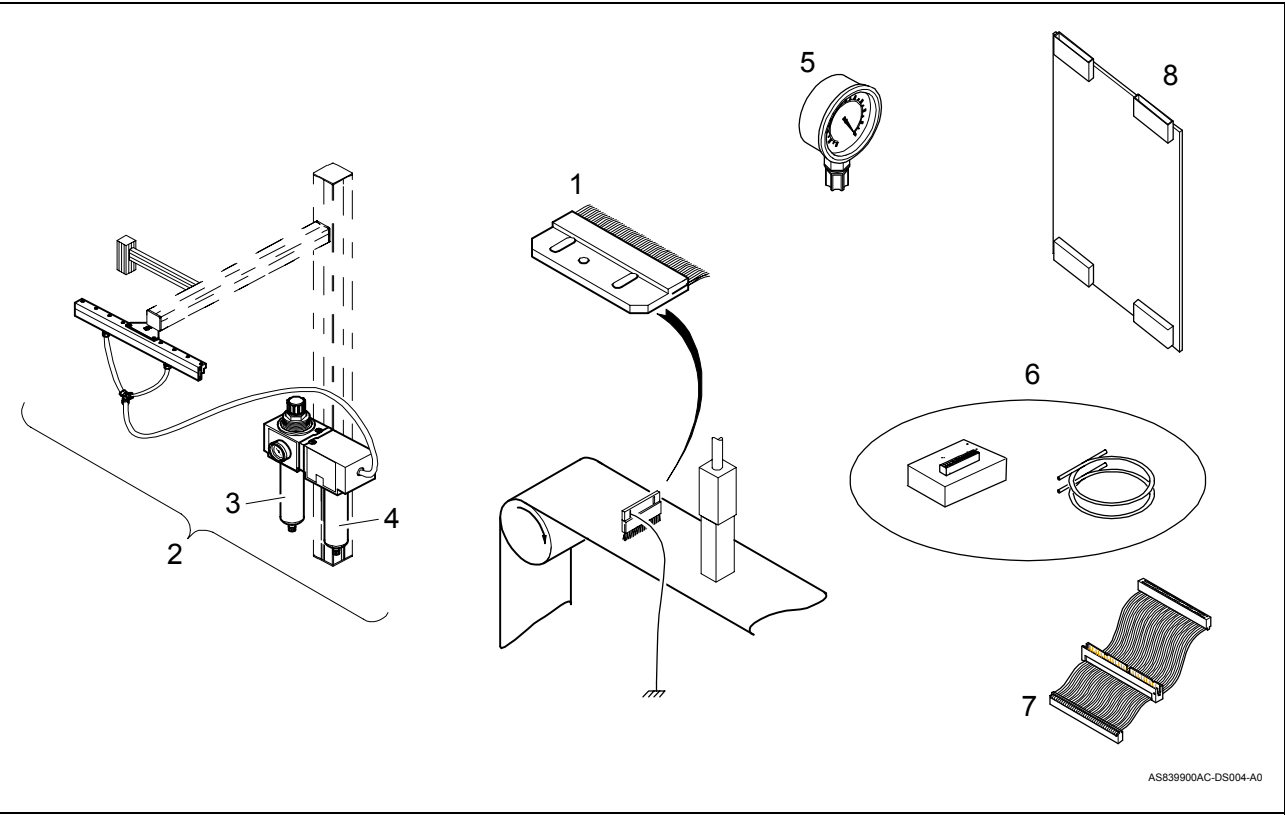
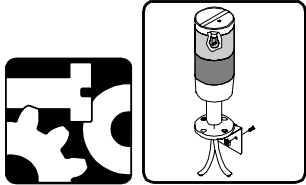
Unas barras perfiladas permiten fijar la boquilla al pie soporte Imaje.

Verificar las características siguientes relativas al aire disponible en la planta:

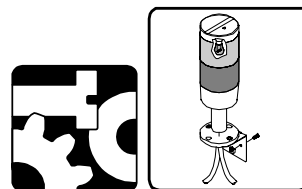
- para la boquilla de 153 mm: el caudal a la entrada del accesorio debe ser por lo menos de 300 l/mn (10.5 scfm) a 1.8 bares (26.1 PSI) de utilización,
- para la boquilla de 457 mm: el caudal a la entrada del accesorio debe ser por lo menos de 800 l/mn (28.25 scfm) a 1.8 bares (26.1 PSI) de utilización,
- la presión a la entrada del accesorio debe ser por lo menos de 3 bares,
- la temperatura de funcionamiento debe situarse entre -10°C (14°F); +75°C (167°F),
- el aire debe estar limpio, seco y sin aceite. El aire debe contener a lo sumo: 0.12 g de agua/m³ (0.15oz de agua/f³), 1 ppm de aceite, tasa de partícula < 5 µm.

Accesorios

Cepillo antiestático, kit de soplado de aire, otros



Ident.	Referencia	Designación
1	A13939	Cepillo antiestático
2	A17287	Kit de soplado por aire - 457 mm (18 in.)
2	A17796	Kit de soplado por aire - 153 mm (6 in.)
3	ENM17562	Filtro - de soplado de aire - primario - 5 µm
4	ENM17563	Filtro - de soplado de aire - secundario - 0.01 µm
5	ENM4664	Manómetro - aspiración
6	ENM6327	Herramienta de vaciado
7	A13776	Napa - adaptación vaciado - para impresora Master, IP65
8	ENM5556	Carta - extensión - 2 cabezales - para carta CPU e Impresión de impresora de 2 cabezales o Mailjet



Principio

Las alarmas luminosas y sonoras pueden conectarse en las salidas "alarma" de la impresora.

Un indicador luminoso o una señal sonora continua avisa al operador la incidencia de un mal funcionamiento de la máquina.

Estas alarmas, estéticamente agradables, están diseñadas para funcionar en ambientes industriales difíciles.

Son especialmente útiles en los casos de cadenas de fabricación muy automatizadas, en las que el operario se encuentra raramente cerca de la impresora.

Criterios de elección

Elegir la alarma correspondiente a la tensión de alimentación la planta.

Instalación

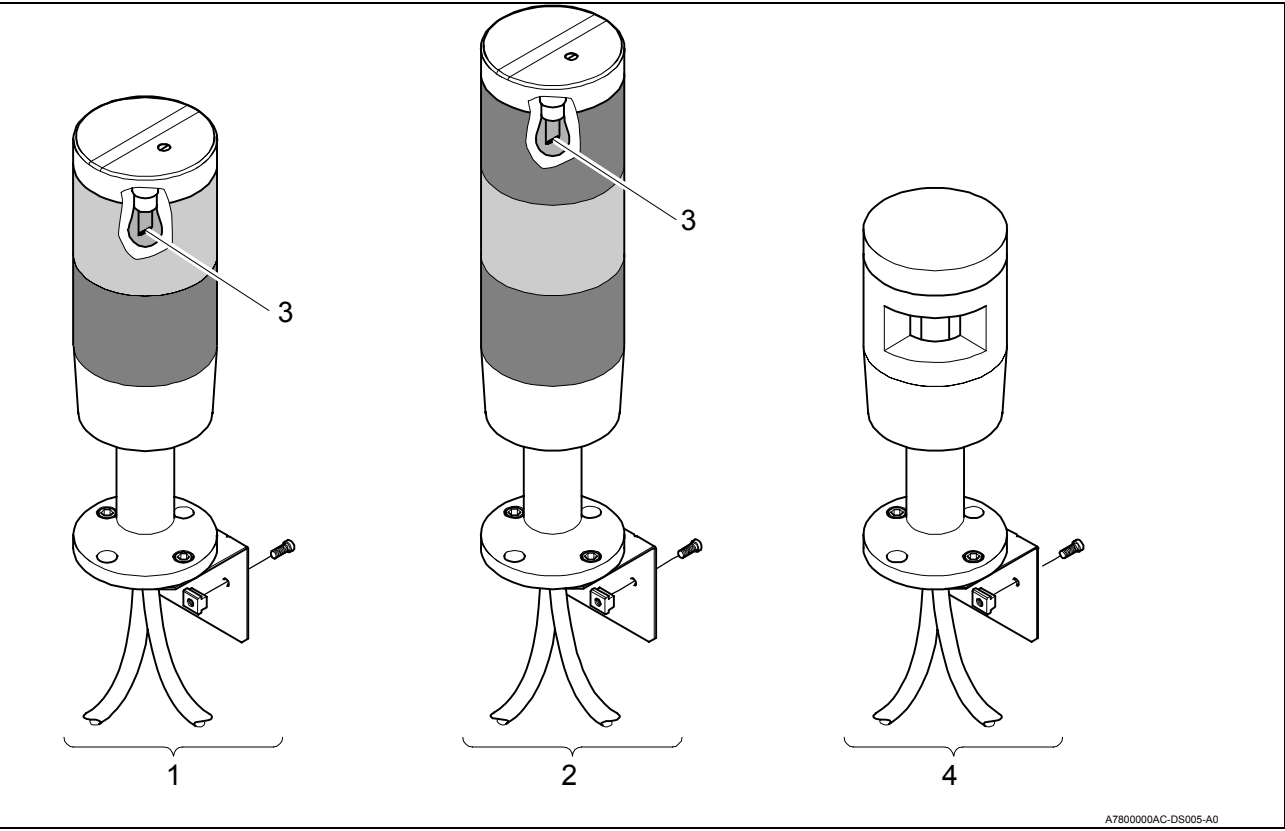
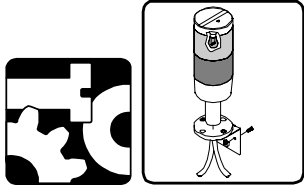
El cableado de la alarma debe realizarse con la máquina apagada.

La alarma está conectada eléctricamente a la salida relé de la tarjeta de interfaz industrial y a la red.

Una escuadra permite fijar la alarma al pie soporte Imaje.

Accesorios

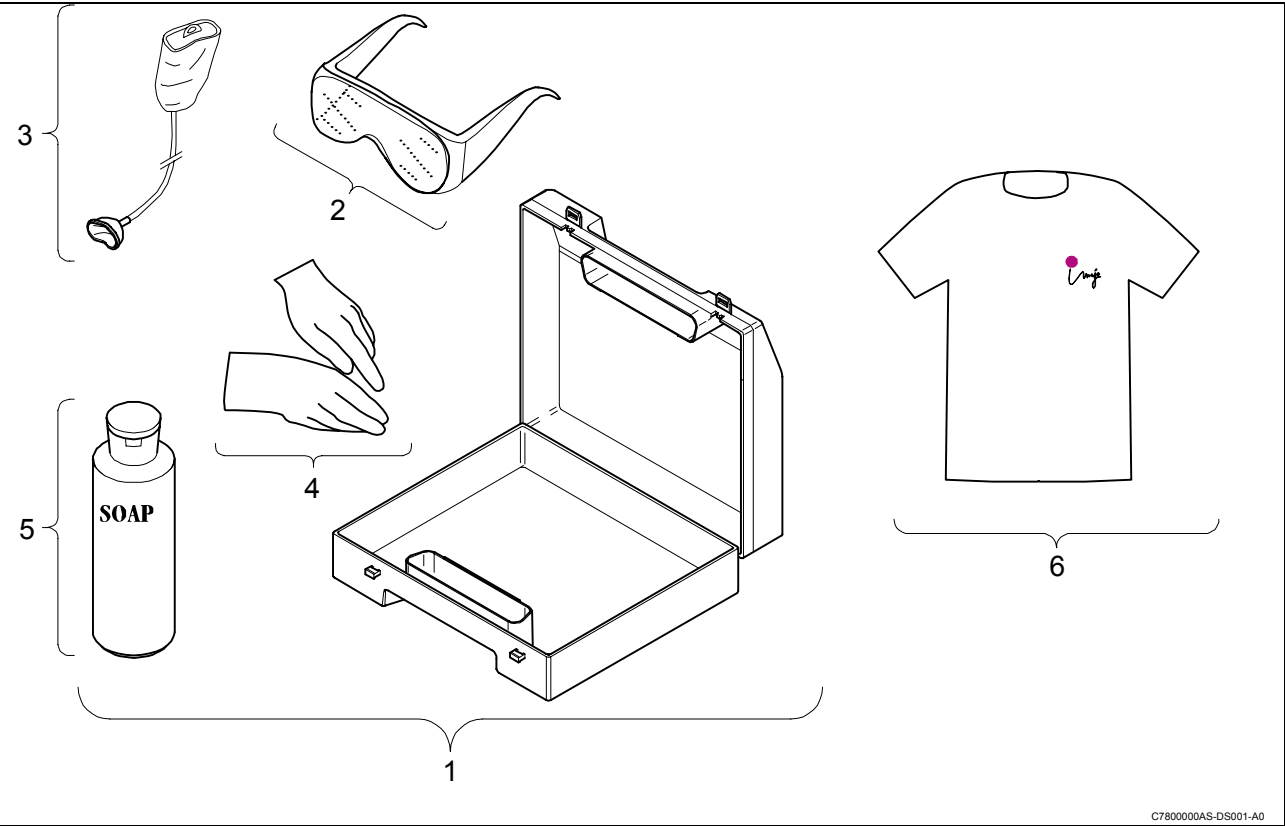
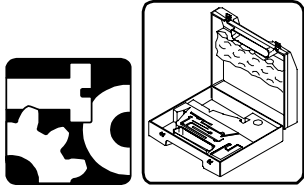
Alarmas



Ident.	Referencia	Designación
1	EN5899	Alarma - luminosa - 2 elementos - 220 V
1	EN5900	Alarma - luminosa - 2 elementos - 110 V
2	EN5897	Alarma - luminosa - 3 elementos - 220 V
2	EN5898	Alarma - luminosa - 3 elementos - 110 V
3	A15388	Lámpara - bayoneta - 220 V
4	EN5924	Alarma - sonoro - 110 V/220 V

Artículos de seguridad

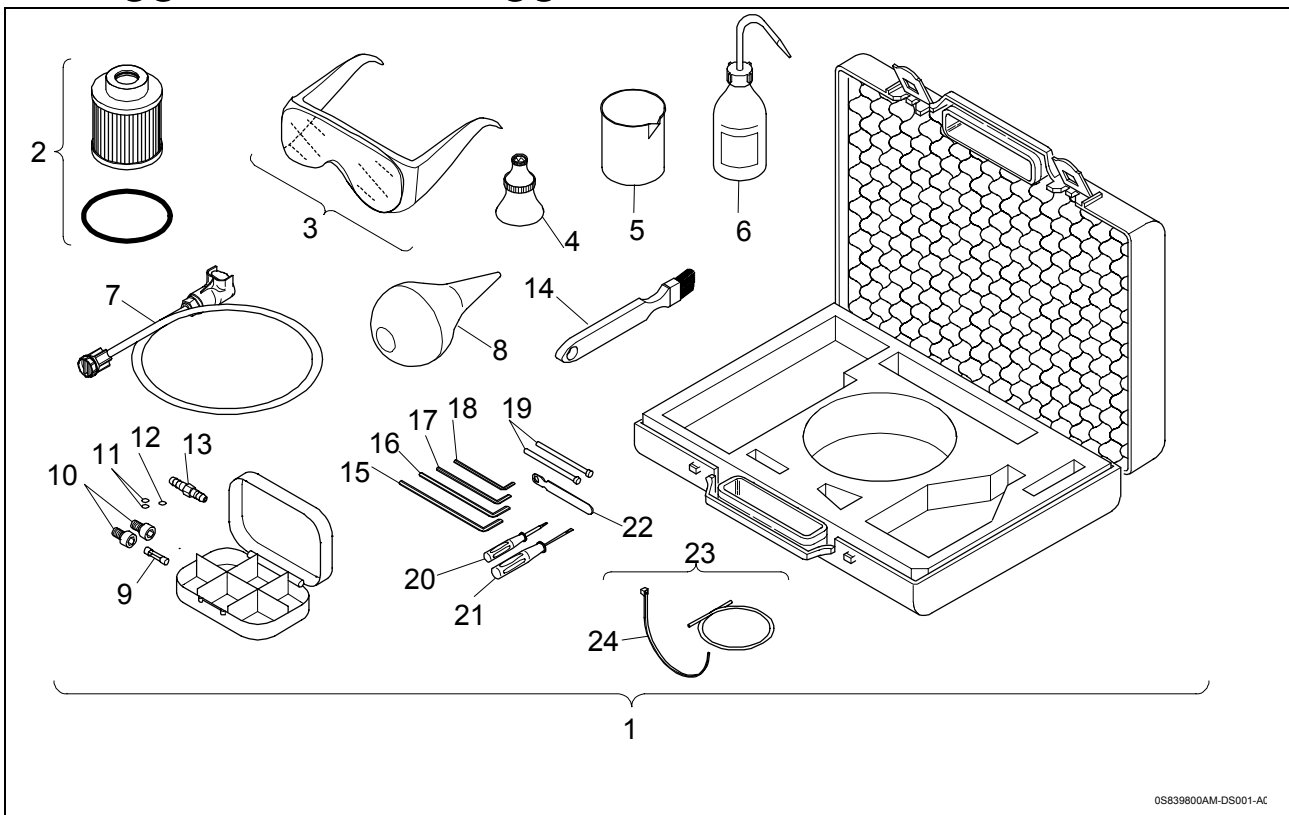
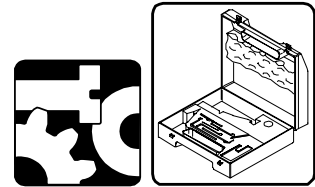
Toda impresora S8



Ident.	Referencia	Designación
1	A17538	Maletín de seguridad (comprende 2, 3, 4, 5)
Los artículos del maletín de seguridad que lleven referencia pueden pedirse por separado		
2	A17955	Gafas de protección
3		Lava ojos
4	ENM4491	Guantes (x 20) - de látex
5		Jabón - líquido - 125 ml
6	A20872	Camiseta - negro - Imaje - talla M
6	A20873	Camiseta - negro - Imaje - talla L
6	A20874	Camiseta - negro - Imaje - talla XL
6	A20875	Camiseta - negro - Imaje - talla XXL

Artículos de mantenimiento

S8 Classic, S8 Master, S8 IP65,
S8 Egg Classic, S8 Egg Master

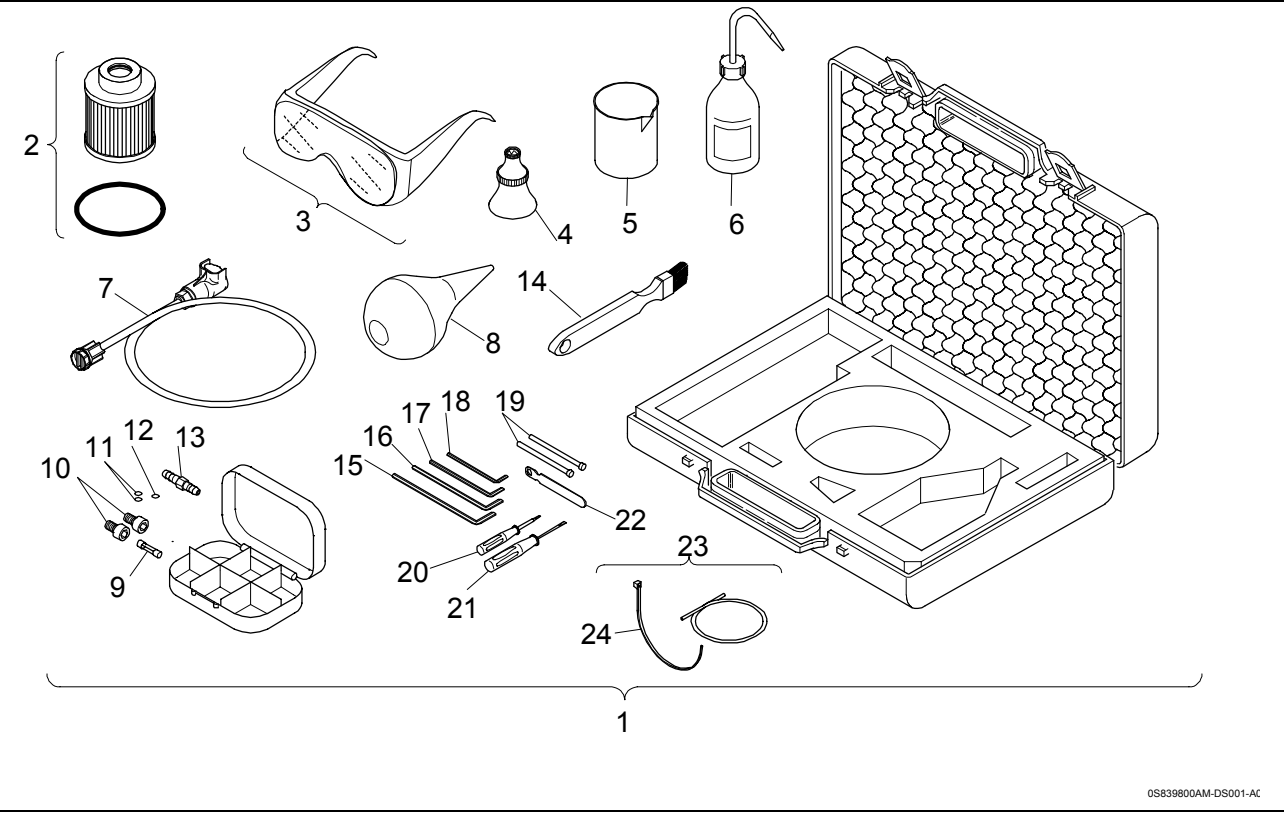
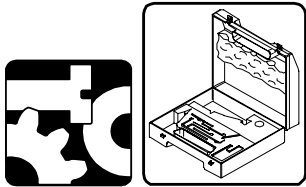


0S839800AM-DS001-AC

Ident.	Referencia	Designación
1	EN5608	Maletín de mantenimiento
Los artículos del maletín de mantenimiento que lleven referencia pueden pedirse por separado (listados a continuación)		
2	ENM5934	Cartucho filtrante - filtro tinta - con junta
3	A17955	Gafas de protección
4	A10413	Lupa - aumento x 12
5	A11007	Vaso - 250 ml
6	ENM6317	Botellín de limpieza
7	ENM5744	Racor - medida de aspiración
8	A10864	Perilla de secado
9	ENM5393	Fusible (x 10) - 4A - retardado
10	ENM4256	Tornillo (x 20) - inoxidable - CHc M6 x 10
11	ENM4255	Junta (x 5) - tórica - 6 x 1
12	ENM6026	Junta (x 10) - tórica - 4.65 x 1.75
13	ENM4711	Racor (x 5) - dentado - doble - 4.8
14	ENM11137	Pincel (x 5) - seda
15		Llave - macho acodado - 3/32"
16		Llave - macho acodado - 3 mm
17	A18631	Llave - macho acodado - 2 mm

Artículos de mantenimiento

S8 Classic, S8 Master, S8 IP65,
S8 Egg Classic, S8 Egg Master

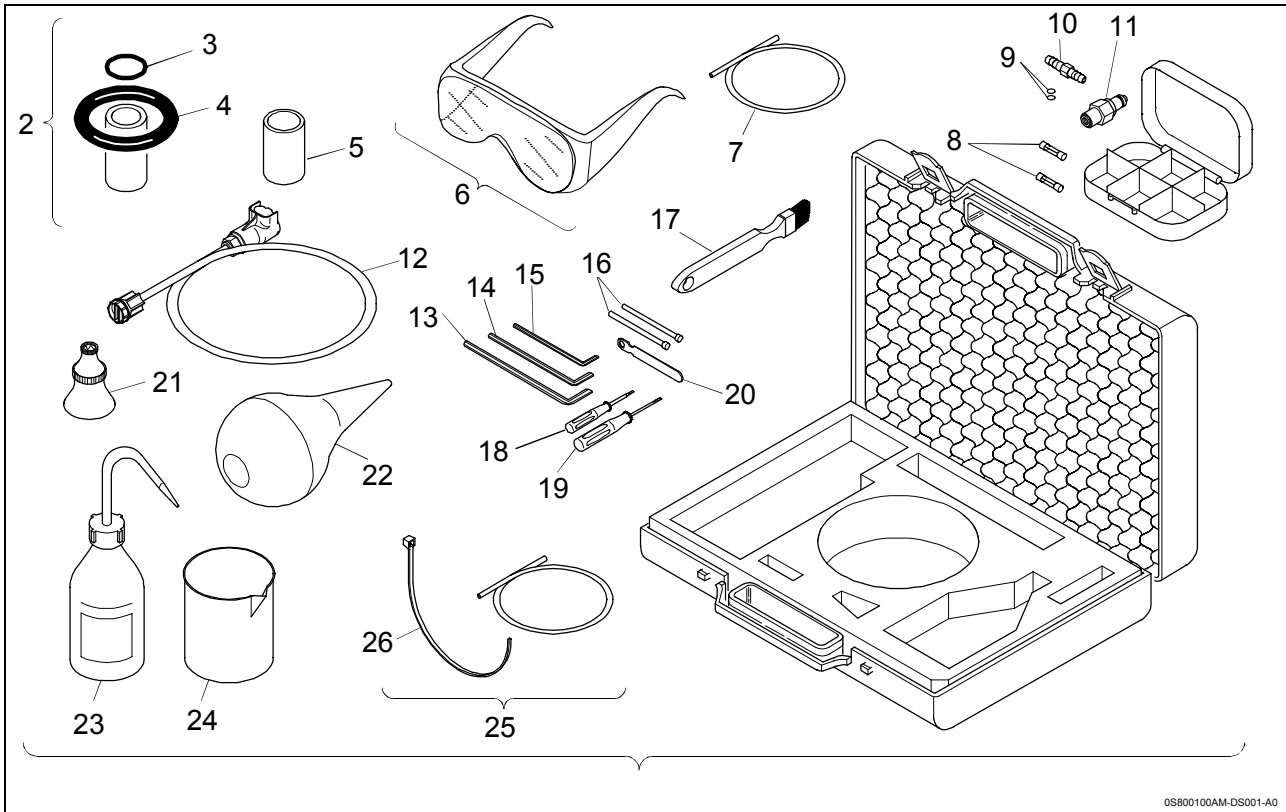
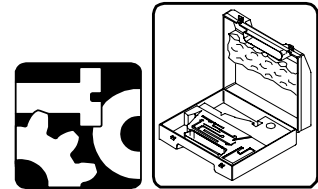


0S839800AM-DS001-AC

Ident.	Referencia	Designación
18		Llave macho acodado - 1.5 mm
19	ENM5932	Herramienta de orientación - cañón
20		Destornillador - excéntrica porta cañón
21	A12027	Destornillador - 2.5 x 50
22	ENM14434	Herramienta de fijación - hexagonal - cañón
23	ENM4240	Tubo (20 m) - 4.8 x 6.35 - con brida de sujeción cables (x 2)
23	ENM4343	Tubo (20 m) - 2.7 x 4 - con brida de sujeción cables (x 2)
23	ENM4248	Tubo (20 m) - 1.6 x 3.2 - con brida de sujeción cables (x 2)
24	ENM10195	Brida de sujeción cables (x 100) 2.5 x 200

Artículos de mantenimiento

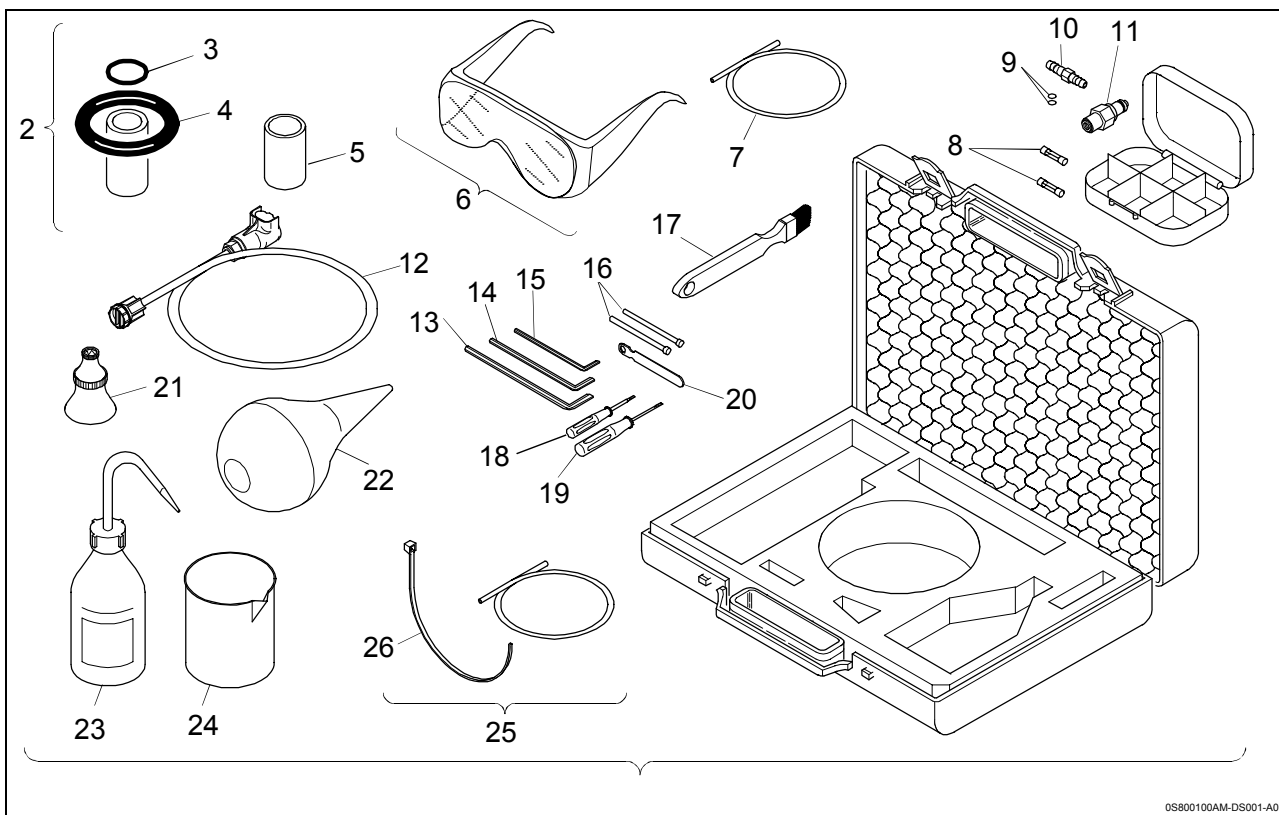
S8 Contrast



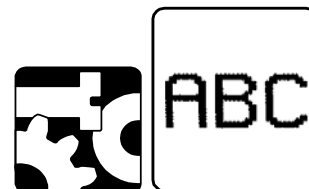
OS800100AM-DS001-A0

Ident.	Referencia	Designación
1	EN6275	Maletín de mantenimiento - Contrast
Los artículos de maletín de mantenimiento que lleven referencia pueden pedirse por separado (listados a continuación)		
2	ENM5553	Cartucho filtrante - filtro tinta - con junta
3		Junta - tórica
4		Junta - tórica - 12.42 - 1.78
5	ENM7795	Cartucho filtrante - Filtro de agua - 5 micras
6	A17955	Gafas de protección
7	ENM7796	Tubo (x 3 m) - teflón - 1.6 x 2.8
7	ENM7802	Tubo (x 3 m) - teflón - 2.7 x 4
8	ENM5393	Fusible (x 10) - 4A - retardado
9	ENM6026	Junta (x 10) - tórica - 4.65 x 1.75
10	ENM4711	Racor (x 5) - dentado - doble - 4.8
11	ENM5935	Racor - macho
12	ENM5744	Racor - medida de aspiración
13		Llave - macho acodado - 3 mm
14	A18631	Llave - macho acodado - 2 mm
15		Llave - macho acodado - 1.5 mm
16	ENM5932	Herramienta de orientación - cañón

S8 Contrast



Ident.	Referencia	Designación
17	ENM11137	Pincel (x 5) - seda
18		Destornillador - excéntrica porta cañón
19	A12027	Destornillador - 2.5 x 50
20	ENM14434	Herramienta de fijación - hexagonal - cañón
21	A10413	Lupa - aumento x 12
22	A10864	Perilla de secado
23	ENM6317	Botellín de limpieza
24	A11007	Vaso - 250 ml
25	ENM4240	Tubo (20 m) - 4.8 x 6.35 - con brida de sujeción cables (x 2)
25	ENM4343	Tubo (20 m) - 2.7 x 4 - con brida de sujeción cables (x 2)
25	ENM4248	Tubo (20 m) - 1.6 x 3.2 - con brida de sujeción cables (x 2)
26	ENM10195	Brida de sujeción cables (x 100) - 2.5 x 200



Principio

Las impresoras S8 proponen modos de funcionamiento específicos que pueden obtenerse mediante la selección de opciones.

Siempre se pueden aumentar los rendimientos de las impresoras S8 añadiendo opciones.

1 - Opción Idioma

Con esta opción los mensajes del diálogo con el operador aparecen escritos en el idioma programado por defecto.

2 - Opción Primer día de la semana

Esta opción permite elegir el primer día de la semana. El cambio del número de la semana se sincroniza con el primer día de la semana.

3 - Opción Código de barras de vídeo inverso

Esta opción permite imprimir códigos de barras en vídeo inverso. Esta opción necesita la opción códigos de barras.

4 - Opción Sin defecto "velocidad impresión"

Esta opción permite desactivar el defecto velocidad impresión.

5 - Opción Selección de mensajes

Esta opción permite cambiar el mensaje a imprimir a través de la interfaz paralela. Esta opción necesita la interfaz paralela.

6 - Opción Contador objeto

Con esta opción, el valor del contador se incrementa con la detección objeto y no con el mensaje impreso.

7 - Opción Norma DIN

El mensaje se imprime una vez en el sentido normal y una vez en el sentido inverso.

8 - Opción Cable

Con esta opción los contadores se incrementan al detectar un objeto sin importar el estado de los chorros.

9 - Opción Invalidación doble línea

Esta opción hace imposible el acceso a la segunda línea.

10 - Opción Impresión no Duplicada

Esta opción se utiliza cuando es importante no imprimir dos veces el mismo mensaje.

11 - Opción DTOP concatenada

Esta opción permite utilizar la demora de impresión de un cabezal para iniciar la impresión del cabezal.

12 - Opción Desplazamiento calendario Juliano

Esta opción permite agregar un número de 0 a 999 al calendario Juliano.

13 - Opción Incrementación externa del contador o reinicialización

Esta opción permite incrementar el contador o restablecerlo a su valor inicial directamente mediante una entrada exterior de la tarjeta interfaz industrial.

14 - Opción Compensación del tiempo de vuelo

Esta opción permite minimizar la variación de la posición de impresión sobre el soporte cuando varía la velocidad del transportador.

15 - Opción Incrementación del número de mensaje

Con esta opción en cada DTOP, la impresora selecciona automáticamente el mensaje siguiente de la biblioteca y lo imprime.

16 - Opción Inversión sentido del mensaje por D7

Con esta opción, la entrada D7 de la interfaz industrial se utiliza como una entrada de inversión del sentido del mensaje. Esta opción necesita la interfaz paralela.

17 - Opción Parada de impresión por señal externa

Esta opción permite detener la impresión en curso. En consecuencia, se pierde el final del mensaje.

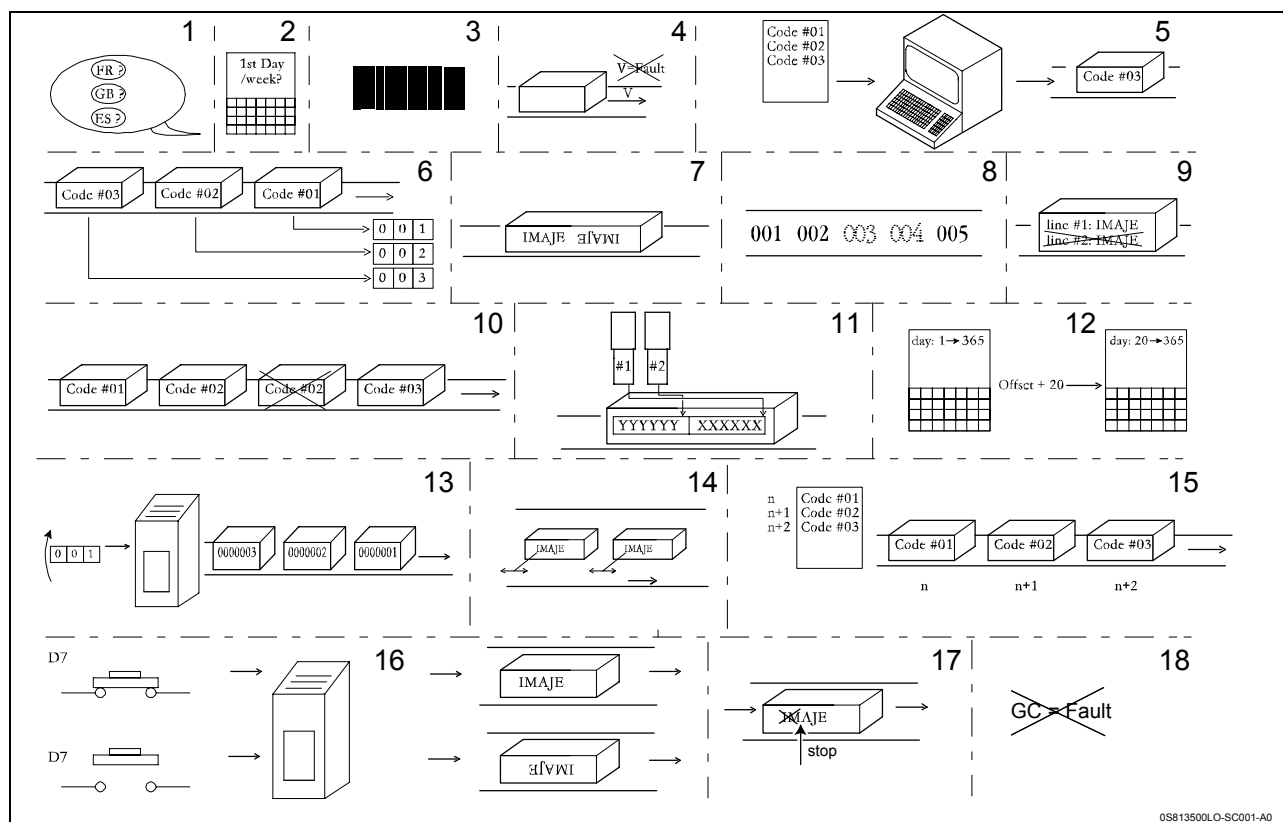
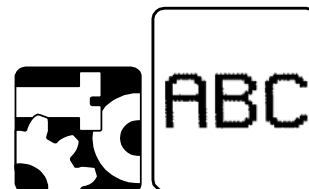
18 - Opción Sin declaración falta GC

Esta opción permite inhibir el defecto GC (generador de carácter).

Instalación

El establecimiento de las opciones en la impresora es realizado por el representante Imaje.

Opciones de software



0S813500LO-SC001-A0

Ident.	Referencia	Designación
1	A16668	Opción - idioma - para impresora Classic
2	A16669	Opción - selección primer día de la semana
3	A16671	Option - código de barras a video inverso
4	A16672	Opción - sin defecto de velocidad de impresión
5	A16673	Opción - selección de mensajes
6	A16674	Opción - contador objeto
7	A16675	Opción - DIN
8	A16676	Opción - cable
9	A16677	Opción - invalidación de la doble linea
10	A16678	Opción - impresión no duplicada
11	A16679	Option - dtos encadenados
12	A16680	Opción - offset calendario juliano
13	A16681	Opción - incremento contador externo/reset contador
14	A16682	Opción - compensación tiempo de vuelo de la gota
15	A16683	Opción - Incrementación del número de mensaje
16	A16684	Opción - inversión sentido de mensaje por D7
17	A20814	Opción - Parada de impresión por señal externa
18	A20815	Opción - Sin declaración falta GC
	A12966	Opción - RAM - para impresora S8 Classic, S8 Egg Classic
	A27352	Opción - RS485/RS422 - Excepto impresora Classic



Datos de escritura

S8 Classic, S8 Egg Classic



PATES

LOT 1406

FAB. le: 03 04 95
A CONS. av. le: 20 09 98

Lot/batch: 9030
327 a 16:50

Fab: 25 03 95 manuf: 95 25 3
DLUO/EXP. date: Dec 98



1 234567 890128



ABCD12345

ABC ABC

ABW 1443

عربى كىبىتىل

LOW VOLTAGE CABLE

LOT No 832
Util. av. Dec 98

05839900DI-DS001-A0

Referencia Designación

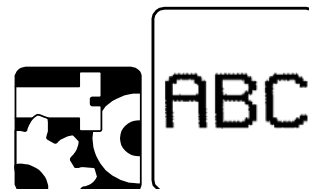
Datos G: S8 Classic

EN7460	Dato - Classic - G10RLIA - Latino industrial - 5, 7, 11, 16 pts
A14382	Dato - Classic - G10RLIE - Latino industrial. - 7, 9 pts equidistante, 16 pts
EN7461	Dato - Classic - G10RLCA - Latino industrial + Chimenea - 5, 7, 16 pts
EN7457	Dato - Classic - G10QLIA - Latino industrial - 7, 11, 24 pts
EN7458	Dato - Classic - G10QLIB - Latino industrial - 7, 9, 16 pts
EN7466	Dato - Classic - G10QLIC - Latino industrial - equidistante 4 x 7, 2 x 16 pts
EN7459	Dato - Classic - G10QLID - Latino industrial - 16 y 2 x 24 pts
EN7488	Dato - Classic - G10QLIE - Latino industrial - altura 7, 24 pts
A18755	Dato - Classic - G10QLIUS - Latino industrial - 5, 7, 11, 16 pts
EN7453	Dato - Classic - G10QARA - Latino industrial + Arabe - 7, 16 pts
EN7454	Dato - Classic - G10QCYR - Latino industrial + Cirílico - 7, 16 pts
EN7455	Dato - Classic - G10QGRE - Latino industrial + Griego - 7, 16 pts
EN7456	Dato - Classic - G10QHEB - Latino industrial + Hebreo - 7, 16 pts
A14380	Dato - Classic - G10URLC - Latino industrial + Chimenea - 5, 7 pts
A18212	Dato - Classic - G10URLC/2 - Latino industrial + Chimenea - 5, 7 pts
EN7487	Dato - Classic - G30QLIA - Latino industrial - 7, 16 pts
EN7462	Dato - Classic - G30QARA - Latino industrial + Arabe - 7, 16 pts
EN7463	Dato - Classic - G30QCYR - Latino industrial + Cirílico - 7, 16 pts
EN7464	Dato - Classic - G30QGRE - Latino industrial + Griego - 7, 16 pts
EN7465	Dato - Classic - G30QHEB - Latino industrial + Hebreo - 7, 16 pts
A16554	Dato - Classic - Komax
A18460	Dato - Classic - G - fuente 206
A14231	Dato - Classic - G - cables pequeños



Datos de escritura

S8 Classic, S8 Egg Classic



PATES

LOT 1406

FAB. le: 03 04 95
A CONS. av. le: 20 09 98

Lot/batch: 9030
327 a 16:50

Fab: 25 03 95 manuf: 95 25 3
DLUO/EXP. date: Dec 98



1 234567 890128



ABCD12345

ABC ABC

ABW 1433

عربي كپیٹل

LOW VOLTAGE CABLE

LOT No 932
Util. av. Dec 98

058399001-DS001-A0

Referencia Designación

Datos M: S8 Classic

EN7477	Dato - Classic - M08RLIA - Latino industrial - 5, 7, 11, 16 pts
EN7651	Dato - Classic - M08RLIB - Latino industrial + Chimenea - 5 pts
EN7478	Dato - Classic - M08RLCA - Latino industrial + Chimenea - 5, 7, 16 pts
EN7473	Dato - Classic - M08RARA - Latino industrial + Arabe - 7, 16 pts
EN7474	Dato - Classic - M08RCYR - Latino industrial + Cirílico - 7, 16 pts
EN7475	Dato - Classic - M08RGRE - Latino industrial + Griego - 7, 16 pts
EN7476	Dato - Classic - M08RHEB - Latino industrial + Hebreo - 7, 16 pts
EN7471	Dato - Classic - M08QLIA - Latino industrial - 11, 24 pts
EN7472	Dato - Classic - M08QLIB - Latino industrial - 7, 16 pts
EN7480	Dato - Classic - M08QLIC - Latino industrial - aproximando 7, 16 pts
A18757	Dato - Classic - M08QLIUS - Latino industrial - 5, 7, 11, 16 pts
EN7467	Dato - Classic - M08QARA - Latino industrial + Arabe - 7, 16 pts
EN7468	Dato - Classic - M08QCYR - Latino industrial + Cirílico - 7, 16 pts
EN7469	Dato - Classic - M08QGRE - Latino industrial + Griego - 7, 16 pts
EN7470	Dato - Classic - M08QHEB - Latino industrial + Hebreo - 7, 16 pts
A14381	Dato - Classic - M08URLC - Latino industrial + Chimenea - 5, 7 pts
A18214	Dato - Classic - M08URLC/2 - Latino industrial + Chimenea - 5, 7 pts
A16667	Dato - Classic - M08HRLC - Latino industrial + Chimenea - 5, 7 pts
A18462	Dato - Classic - M - fuente 206
EN7479	Dato - Classic - M20QLIA - Latino industrial - 7, 11 pts
A27346	Dato - Classic - AV (Alta Velocidad), lata de bebida

Datos Mailjet

EN7489	Dato - Mailjet - G10L8
EN7490	Dato - Mailjet - M08L4

Datos S8 Egg Classic

A27181	Dato - S8 Egg Classic - 7, 11, 16 pts
--------	---------------------------------------



Datos de escritura

S8 Master, S8 IP65, S8 Contrast,
S8 Egg Master



PATES

LOT 1406

FAB. le: 03 04 95
A CONS. av. le: 20 09 98

Lot/batch: 9030
327 a 16:50

Fab: 25 03 95 manuf: 95 25 3
DLUO/EXP. date: Dec 98



1 234567 890128



ABCD12345

ABC ABC

ABW 1413

عربي كپیٹل

LOW VOLTAGE CABLE

LOT No 932
Util. av. Dec 98

058399001-DS001-A0

Referencia Designación

Datos G: S8 Master, S8 IP65, S8 Contrast

A13541	Dato - G10RLIA - Latino industrial - 5, 7, 11, 16 pts
A14375	Dato - G10RLIA - Tinta pigmetada - Latino industrial - 5, 7, 11, 16 pts
A14694	Dato - G10RLIE - Latino industrial + Chimenea - 7, 9, 16 pts
A16654	Dato - G10RLIF - Latino industrial - multilinea 5, 7, 16 pts
A16655	Dato - G10RLIG - Latino industrial - multilinea 5, 7, 24 pts
A13542	Dato - G10RLCA - Latino industrial + Chimenea - 5, 7, 16 pts
A14376	Dato - G10RLCA - Latino industrial + Chimenea - Tinta pigmetada - 5, 7, 16 pts
A13543	Dato - G10QLIA - Latino industrial - 7, 11, 24 pts
A13544	Dato - G10QLIB - Latino industrial - 7, 9, 16 pts
A13545	Dato - G10QLIC - Latino industrial - equidistante 4 x 7, 2 x 16 pts
A13546	Dato - G10QLID - Latino industrial - 16, 2 x 24 pts
A13547	Dato - G10QLIE - Latino industrial - altura 7, 24 pts
A16656	Dato - G10QLIF - Latino industrial - multilinea 5, 7 pts, 16 pts
A16657	Dato - G10QLIG - Latino industrial - multilinea 5, 7 pts, 24 pts
A18756	Dato - G10QLIUS - Latino industrial - 5, 7, 11, 16 pts
A13563	Dato - G10QARA - Latino industrial + Arabe - 7, 16 pts
A13557	Dato - G10QCYR - Latino industrial + Cirilico - 7, 16 pts
A13565	Dato - G10QGRE - Latino industrial + Griego - 7, 16 pts
A13560	Dato - G10QHEB - Latino industrial + Hebreo - 7, 16 pts
A14692	Dato - G10URLC - Latino industrial + Chimenea - 5, 7 pts
A18213	Dato - G10URLC/2 - Latino industrial + Chimenea - 5, 7 pts
A13549	Dato - G30QLIA - Latino industrial - 7, 16 pts
A13564	Dato - G30QARA - Latino industrial + Arabe - 7, 16 pts
A13558	Dato - G30QCYR - Latino industrial + Cirilico - 7, 16 pts
A13566	Dato - G30QGRE - Latino industrial + Griego - 7, 16 pts



Datos de escritura

S8 Master, S8 IP65, S8 Contrast,
S8 Egg Master



PATES

LOT 1406

FAB. le: 03 04 95
A CONS. av. le: 20 09 98

Lot/batch: 9030
327 a 16:50

Fab: 25 03 95 manuf: 95 25 3
DLUO/EXP. date: Dec 98



1 234567 890128



ABCD12345

ABC ABC

ABW 1433

عربى كىبىتىل

LOW VOLTAGE CABLE

LOT No 932
Util. av. Dec 98

058399001-DS001-A0

Referencia

Designación

Datos G: S8 Master, S8 IP65, S8 Contrast (continuación)

A13562	Dato - G30QHEB - Latino industrial + Hebreo - 7, 16 pts
A18461	Dato - G - fuente 206
A13576	Dato - ITF14A, 7 pts, damier - excepto impresora Contrast
A13577	Dato - ITF14B, 24 pts, damier - excepto impresora Contrast
A13578	Dato - ITF14C, damier - excepto impresora Contrast
A14232	Dato - Cables pequeños

Datos M: S8 Master, S8 IP65, S8 Contrast

A13550	Dato - M08RLIA - Latino industrial - 5, 7, 11, 16 pts
A13551	Dato - M08RLIB - Latino industrial + Chimenea - 5 pts
A16658	Dato - M08RLIF - Latino industrial - multilinea 5, 7, 16 pts
A16659	Dato - M08RLIG - Latino industrial - multilinea 5, 7, 24 pts
A13552	Dato - M08RLCA - Latino industrial + Chimenea - 5, 7, 16 pts
A13574	Dato - M08RARA - Latino industrial + Arabe - 7, 16 pts
A13571	Dato - M08RCYR - Latino industrial + Cirilico - 7, 16 pts
A13575	Dato - M08RGRE - Latino industrial + Griego - 7, 16 pts
A13573	Dato - M08RHEB - Latino industrial + Hebreo - 7, 16 pts
A13553	Dato - M08QLIA - Latino industrial - 11, 24 pts
A13554	Dato - M08QLIB - Latino industrial - 7, 16 pts
A13555	Dato - M08QLIC - Latino industrial - aproximando 7, 16 pts
A18758	Dato - M08QLIUS
A16660	Dato - M08HRLC - Latino industrial + Chimenea - 5, 7 pts
A13569	Dato - M08QARA - Latino industrial + Arabe - 7, 16 pts
A13567	Dato - M08QCYR - Latino industrial + Cirilico - 7, 16 pts
A13570	Dato - M08QGRE - Latino industrial + Griego - 7, 16 pts
A13568	Dato - M08QHEB - Latino industrial + Hebreo - 7, 16 pts



Imaje

Datos de escritura

S8 Master, S8 IP65, S8 Contrast,
S8 Egg Master



PATES

LOT 1406

FAB. le: 03 04 95
A CONS. av. le: 20 09 98

Lot/batch: 9030
327 a 16:50

Fab: 25 03 95 manuf: 95 25 3
DLUO/EXP. date: Dec 98



1 234567 890128



ABCD12345

ABC ABC

ABW 1443

عربي كپیٹل

LOW VOLTAGE CABLE

LOT No 932
Util. av. Dec 98

05839900DI-DS001-A0

Referencia Designación

Datos M: S8 Master, S8 IP65, S8 Contrast (continuación)

A14693	Dato - M08URLC - Latino industrial + Chimenea - 5, 7 pts
A18215	Dato - M08URLC/2
A18463	Dato - M - fuente 206
A13556	Dato - M20QLIA - Latino industrial - 7, 11 pts
A27182	Dato - AV (Alta Velocidad), lata de bebida

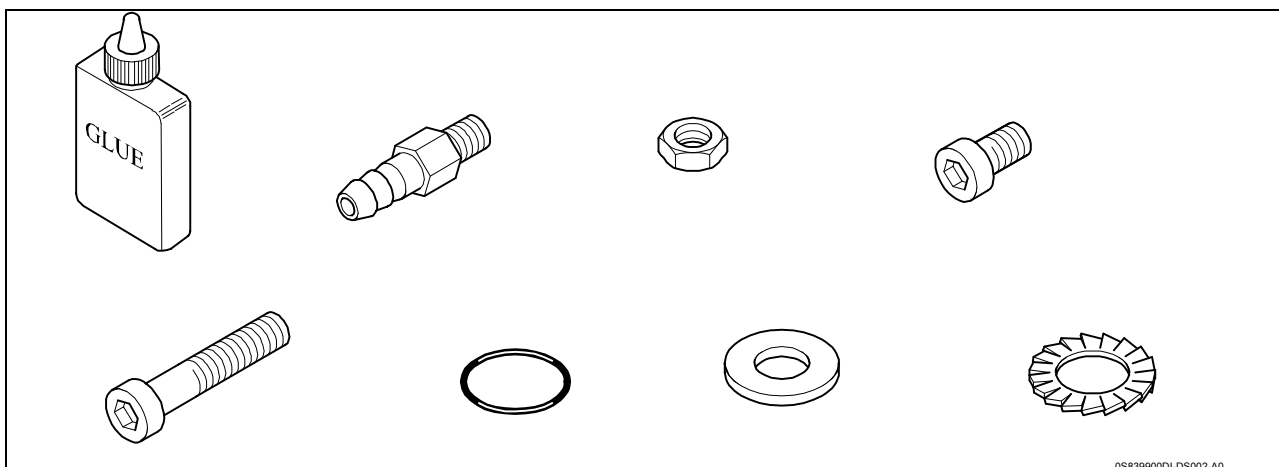
Datos P: S8 Master

A18015	Dato - P06RLCA - Latino industrial - 5, 7, 11, 16 pts + Chimenea - 5, 7, 16 pts
A18013	Dato - P06RLIA - Latino industrial - 5, 7, 11, 16 pts
A18017	Dato - P06RLIF - Latino industrial + Chimenea - multilinea 5, 7 pts, Chimenea 5, 7, 16 pts
A18019	Dato - P06RLIF - Latino industrial - multilinea 7, 24 pts
A18011	Dato - P06QLIA - Latino industrial - 7, 11, 16 pts

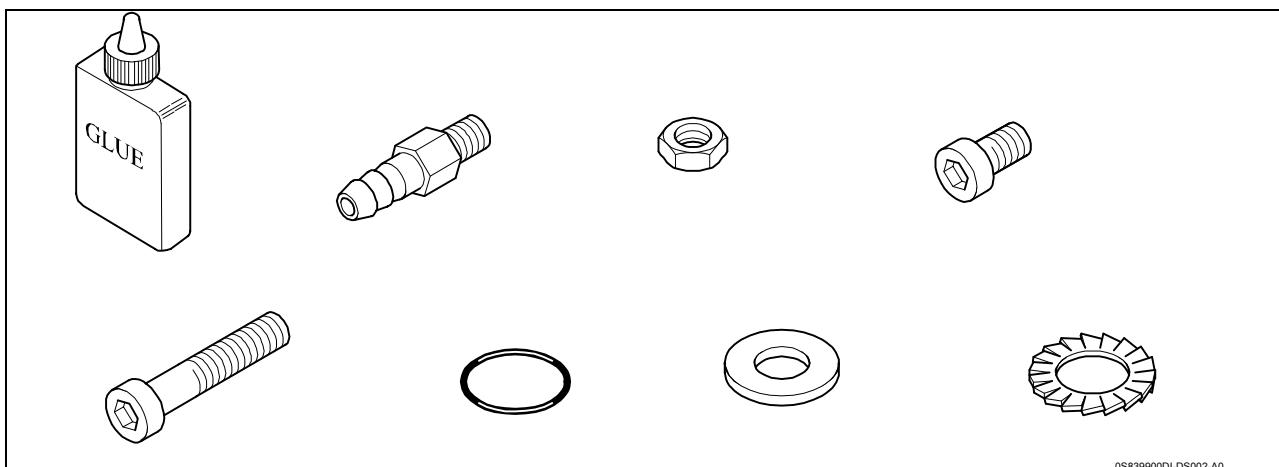
Datos S8 Egg Master

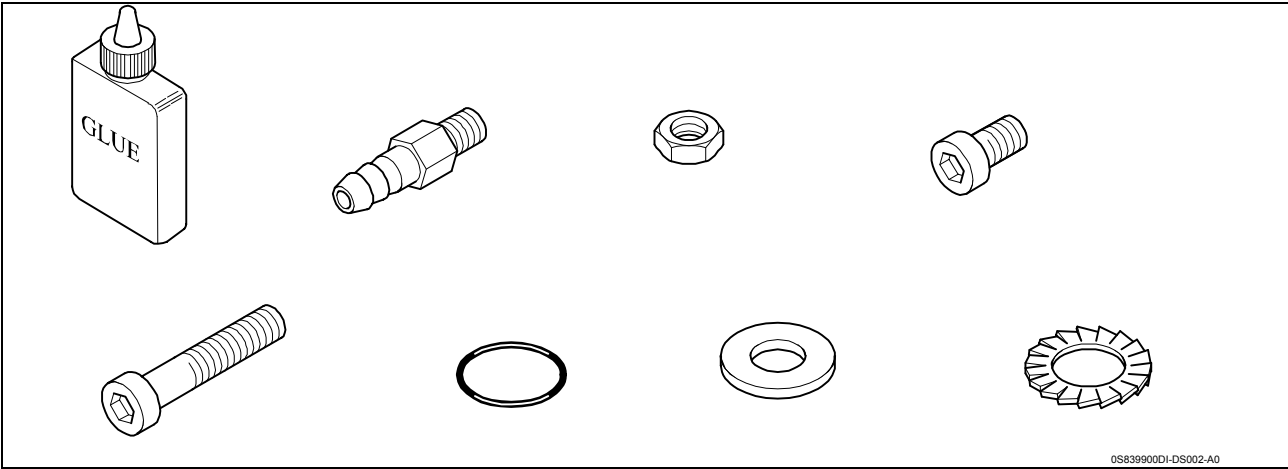
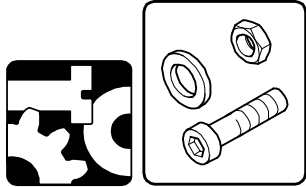
A27344	Dato - S8 Egg Master - 5, 7, 16 pts
A27345	Dato - S8 Egg Master - 5, 11, 16 pts

NOTA : Las fuentes Master, IP65, Contrast se almacenan en una carta PCMCIA que se debe pedir a la vez que las fuentes deseadas.



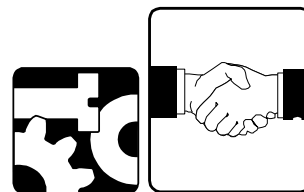
Referencia	Designación
ENM5930	Cola - rapido - oleo estanca
ENM4472	Racor (x 5) - dentado - M5 x 4.8
ENM4483	Racor (x 5) - dentado - M5 x 1.6
ENM4486	Racor (x 5) - dentado - hembra - M5 x 4.8
ENM4487	Racor (x 5) - dentado - M5 4.8 x 11S
ENM4488	Racor (x 5) - dentado - M5 x 2.7
ENM27198	Racor (x 5) - dentado - M5 x 2.7 - H8 Lg8 - con junta
ENM4711	Racor (x 10) - dentado - doble - 4.8
ENM4839	Racor (x 5) - T - 4.8 - 4.8 - 4.8
ENM13765	Racor - T - 4.8 - 2.7 - 4.8 - 4.8
ENM5524	Racor - T - 4.8 - 4.8 - 2.7 - 2.7
ENM4325	Tornillo (x 20) - HM4
ENM4340	Tornillo (x 20) - inoxidable - HM10
ENM5705	Tornillo (x 20) - 2.5
ENM5709	Tornillo (x 20) - metal - 1/2 pulgada
ENM5711	Tornillo(x 20) - HM8
ENM5714	Tornillo (x 20) - HM6
ENM4246	Tornillo (x 20) - inoxidable - CHc M3 x 10
ENM4247	Tornillo (x 20) - inoxidable - CHc M3 x 8
ENM4256	Tornillo (x 20) - inoxidable - CHc M6 x 10
ENM4261	Tornillo (x 20) - inoxidable - CHc M3 x 12
ENM4324	Tornillo (x 20) - inoxidable - CHc M4 x 16
ENM4329	Tornillo (x 20) - inoxidable - CHc M4 x 6
ENM4332	Tornillo (x 20) - inoxidable - CHc M3 x 30

0S839900CP010-ES-A0.doc 2/3



0S839900DI-DS002-A0

Referencia	Designación
ENM4255	Junta (x 5) - tórica - 6 x 1
ENM4262	Junta (x 5) - tórica - 40 x 2.5
ENM4266	Junta (x 5) - plana - 35 x 43 x 1
ENM4338	Junta (x 5) - plana - 10 x 20 x 2
ENM4339	Junta (x 5) - plana - 20 x 30 x 2
ENM5673	Junta (x 10) - tórica - 3.2 x 0.5
ENM5712	Junta (x 5) - tórica - 4 x 1
ENM5713	Junta (x 5) - tórica - 23 x 2.5
ENM5836	Junta (x 10) - tórica - 18.72 x 2.62
ENM6026	Junta (x 10) - tórica - 4.65 x 1.75
ENM6045	Junta (x 5) - tórica - 13.4 x 2.3
ENM7593	Junta (x 5) - tórica - 29.45 x 1
ENM50405	Junta (x 5) - tórica - 1.5 x 94
ENM50406	Junta (x 5) - tórica - 156.66 x 1.78
ENM50407	Junta (x 5) - tórica - 76.7 x 1.5
ENM20238	Junta - tórica -10 x 1
ENM4241	Rosca (x 20) - inoxidable - 3
ENM4326	Rosca (x 20) - dentada - 4
ENM4330	Rosca (x 20) - inoxidable - 4
ENM4331	Rosca (x 20) - inoxidable - dentada - 4
ENM5707	Rosca (x 20) - dentada - 5
ENM5716	Rosca (x 20) - plana - 4
ENM5717	Rosca (x 20) - plana- 6



Introducción

Nuestra prioridad es brindarle una completa satisfacción. Por esta razón ponemos todo nuestro empeño en proponerle, al precio más ventajoso, los productos y servicios que mejor se ajusten a sus necesidades.

Nuestra voluntad de satisfacer sus exigencias de la mejor manera se traduce igualmente por una investigación permanente de calidad. La certificación ISO 9001 versión 2000 de nuestra planta de fabricación de Bourg lès Valence, así como de la mayoría de nuestras filiales comerciales, es un claro ejemplo de este compromiso. Nuestra empresa, respetuosa con el medio ambiente, es la única de su campo en haber recibido la certificación ISO 14001.

Nuestra organización comercial, con la solidez de sus 29 filiales y más de 50 distribuidores, es la única en el campo del mercado industrial. Estamos implantados en más de 100 países. Es la prueba de un servicio de calidad y de prestaciones homogéneas en todo el mundo. Proponemos productos sencillos, fiables y un conjunto de servicios que le permiten optimizar la explotación de su herramienta de producción.

No dude en ponerse en contacto con su representante Imaje más cercano para estudiar detalladamente una prestación adaptada y personalizada a sus necesidades.

Los servicios posventa Imaje

Asistencia técnica telefónica

Minimice las paradas de producción gracias a este servicio gratuito que le brinda asesoría y soporte técnico en tiempo real

La asistencia técnica telefónica Imaje, el medio más seguro de optimizar la explotación de su herramienta de producción.

Contrato de mantenimiento

Controle los costes de mantenimiento de sus sistemas de marcado, asegúrese de que su equipo se mantenga siempre técnicamente al día mediante la suscripción de uno de los contratos de mantenimiento propuestos por Imaje.

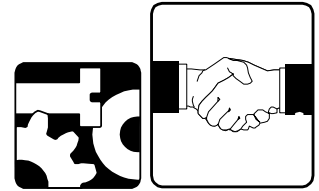
Los contratos de mantenimiento Imaje, la garantía del fabricante de disponer en todo momento de un equipo bien mantenido y técnicamente al día, garantizando así una utilización óptima y un control de los costes de explotación.

Contrato de aprovisionamiento de consumibles

Minimice las restricciones administrativas y económicas ligadas a los aprovisionamientos puntuales de consumibles mediante la suscripción de un contrato de aprovisionamiento.

El contrato de aprovisionamiento de consumibles Imaje, la tranquilidad de un aprovisionamiento regular de tinta y aditivo, al menor coste.

« Imaje Worldwide Services »



Los servicios de instalación y de formación de Imaje

Seguimiento técnico de instalación

Optimice su productividad y minimice las paradas de producción preparando minuciosamente la instalación de su impresora en su planta con ayuda de nuestros técnicos.

La experiencia de los técnicos de Imaje, la mejor garantía de una instalación rápida, perfectamente adecuada a sus necesidades.

Formación

Optimice la explotación de su impresora de chorro de tinta formando su personal. Los formadores profesionales Imaje lo asisten en esta tarea en todo el mundo.

La formación Imaje, un medio eficaz de optimizar las intervenciones de sus operadores y de minimizar las paradas.

Los servicios preventa Imaje

Servicio muestras

Verifique la calidad, la solidez y la legibilidad del marcado de sus productos, asegúrese de que cumpla con los requisitos de su pliego de condiciones expidiéndonos las muestras a marcar.

El servicio muestras Imaje, la garantía de un marcado de calidad, sin sorpresas.

Asesoría técnica de preinstalación

Optimice la integración de sus sistemas de marcado en sus cadenas de fabricación, llamando a nuestros especialistas técnicos.

La asesoría técnica de preinstalación Imaje, la garantía de una integración lograda suavemente.



***No dude en contactar
con nosotros.***



Elaboración del documento

Catálogo accesorios, piezas de recambio Gama S8



Índice

0S839900SG001-ES-A0



Instrucción preliminar

C7800000SA001-ES-A0



Cómo utilizar el catálogo

0S839900IF004-ES-A0



Manuales

0S839900CP002-ES-A0



Interfaz

hombre - máquina

0S839900CP003-ES-A0



Compartimiento electrónico

0S839900CP011-ES-A0

0S839900CP012-ES-A0

0S839900CP013-ES-A0



Compartimiento circuito de tinta

0S801400CP001-ES-A0

0S838400CP001-ES-A0

0S800100CP001-ES-A0



Compartimiento trasero

0S839900CP004-ES-A0



Módulo de impresión

0S839900CP005-ES-A0

0S839900CP006-ES-A0

0S839900CP007-ES-A0



Accesorios

AS839900CP001-ES-A0

AS839900CP002-ES-A0

A7800000CP002-ES-A0

A7800000CP003-ES-A0

AS839900CP004-ES-A0

AS839900CP005-ES-A0

A7800000CP001-ES-A0



Artículos de seguridad

0S839900CP008-ES-A0



Artículos de mantenimiento

0S839800CP001-ES-A0

0S800100CP002-ES-A0



Opciones de software

0S839900CP009-ES-A0



Datos de escritura

0S837600CP001-ES-A0

0S813500CP001-ES-A0



Tornillería

0S839900CP010-ES-A0



Los servicios Imaje

0S839900SV001-ES-A0

10/ 2002
A20512 - B0

Maquetación: AXESS

0S839900AZ001-ES-A0 2/2

Fotografías y dibujos no contractuales. Fotografías: Ginko, X
Imaje se reserva el derecho de modificar las características técnicas de sus productos sin notificación previa.
Toda reproducción, aunque sea parcial de este documento está prohibida.
Edition Espagnole



A **DOVER** COMPANY

Imaje S.A.

Head Office
9, rue Gaspard Monge
BP 110
26501 Bourg-lès-Valence Cedex
France

Tel.: (33) 4 75 75 55 00

Fax: (33) 4 75 82 98 10

[http:// www.imaje.com](http://www.imaje.com)